

nahu

IT

Nahu è un termine derivante dalla lingua accadica dell’antica Mesopotamia, significa riposare, placarsi, sedersi. Nahu è un marchio esclusivo di sedute pensate per il mondo dell’ufficio e del contract. Una selezione di modelli per coloro che sono alla ricerca di prodotti di design e di alta qualità. Nahu è l’espressione di una creatività che ambisce a produrre oggetti di grande eleganza e funzionalità, in perfetto stile italiano. Nahu è la sintesi di una lunga e attenta esperienza produttiva nell’ambito delle sedute tecniche e degli imbottiti.

EN

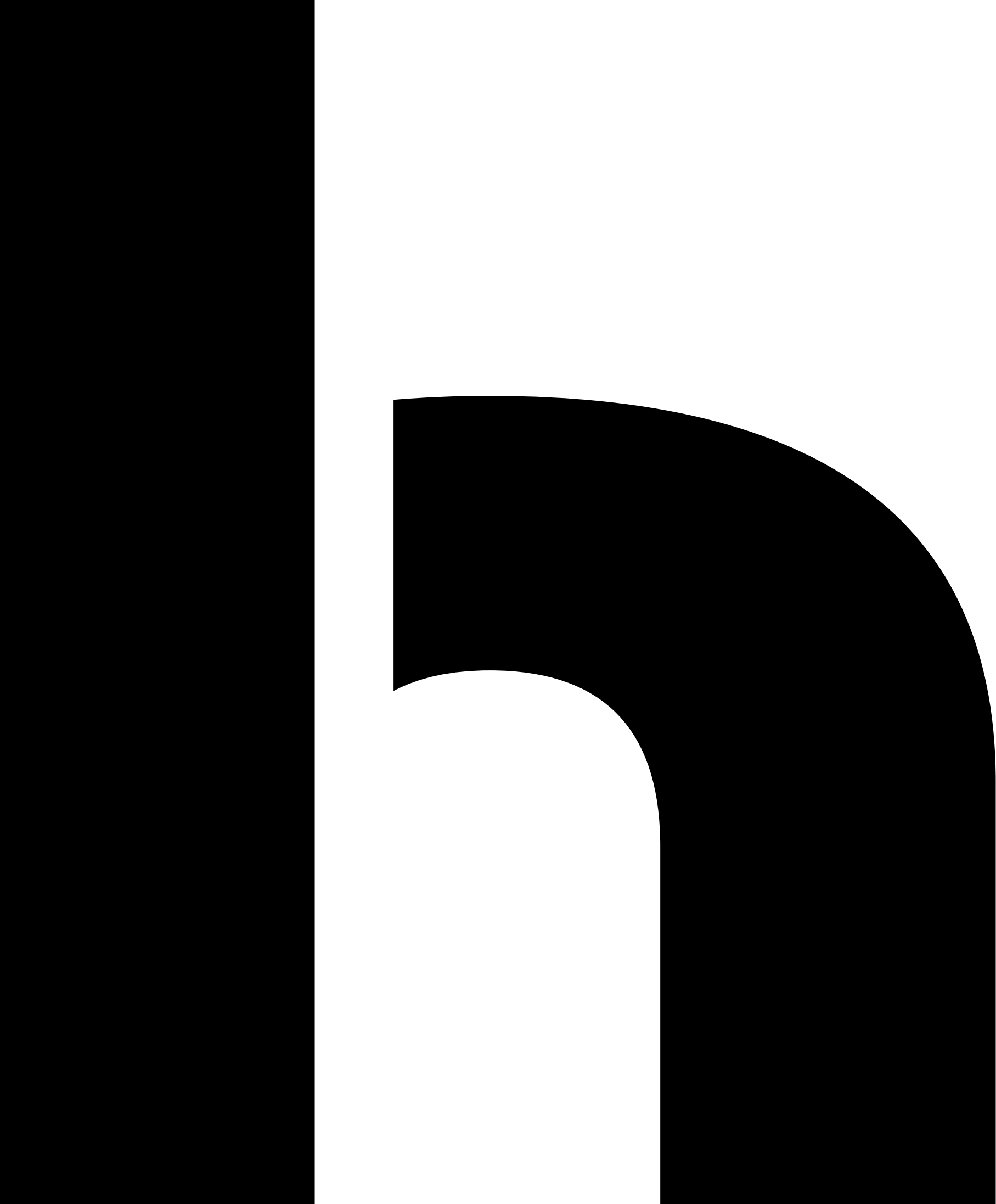
The term “Nahu” comes from the Akkadian language of ancient Mesopotamia and means to rest, calm down, sit down. Nahu is an exclusive brand of seating designed for the office and contract sector. It includes a selection of models especially designed for high quality product lovers. Nahu creatively expresses the desire to produce sophisticated but functional objects, in pure Italian style. Nahu is the synthesis of a long and painstaking manufacturing experience in the technical seating and upholstery industries.

FR

Le terme “Nahu” vient de la langue akkadienne de l’ancienne Mésopotamie, et signifie se reposer, se calmer, s’asseoir. Nahu est une marque exclusive de sièges conçues pour le monde du bureau et du contract. Une sélection de modèles pour ceux qui recherchent des produits design et de haute qualité. Nahu est l’expression d’une créativité qui aspire à produire des objets de grande élégance et fonctionnalité, dans un parfait style italien. Nahu est la synthèse d’une longue et soignée expérience de production dans le domaine des sièges techniques et du rembourrage.

ES

Nahu es un término derivado del idioma acadio de la antigua Mesopotamia, y significa descansar, calmarse, sentarse. Nahu es una marca exclusiva de sillas diseñadas para el mundo laboral y de la oficina. Una selección de modelos para quienes buscan productos de diseño y de alta calidad. Nahu es la expresión de una creatividad que tiene como objetivo producir objetos de gran elegancia y funcionalidad, en un perfecto estilo italiano. Nahu es la síntesis de una larga y cuidada experiencia productiva en el ámbito de las sillas técnicas y de la tapicería.



006

Direzionali

Executive

Direction

De dirección

038

Operative

Operative

Opérateurs

Operativas

066

Imbottiti e sistemi

Soft seating and systems

Soft seating et systèmes

Soft seating y sistemas

102

Tavoli

Tables

Tables

Mesas

116

Dati tecnici

Technical features

Fiche technique

Especificaciones técnicas

IT

Poltrone avvolgenti ed eleganti, le preferite dai leader più esigenti

EN

Embracing and stylish armchairs, the favourite choice of the most demanding leaders

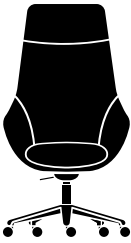
FR

Fauteuils enveloppants et élégants, les plus aimés par le leaders les plus exigeants

ES

Sillones envolventes y elegantes, los favoritos de los líderes más exigentes

Crystal/
010



EXECUTIVE 01



EXECUTIVE 03



EXECUTIVE 04/P



EXECUTIVE 05/P



EXECUTIVE 04/S



EXECUTIVE 05/S



01/P



02/P



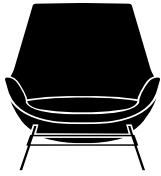
01/S



02/S



STOOL 01



LOUNGE 01



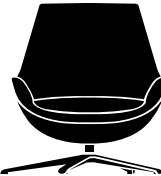
LOUNGE POUF 01



LOUNGE 02



LOUNGE POUF 02



LOUNGE 03



LOUNGE POUF 03

Wrap/
026



01



02



03



04



05

Wrap Plus/
032



01



02



03



04



05

Crystal

design by John Bennett

IT

Una famiglia di sedute, diverse tra loro per funzionalità e dimensioni, caratterizzata da forme morbide e avvolgenti. Poltrone e sedie che animano allestimenti ispirati ad un identico stile compositivo.

EN

A family of seats, different from each other in terms of functionality and size, characterised by soft and enveloping shapes. Armchairs and chairs that animate settings inspired by an identical compositional style.

FR

Une famille de sièges, différents les uns des autres en termes de fonctionnalité et de taille, caractérisés par des formes douces et enveloppantes. Des fauteuils et des chaises qui animent des décors inspirés d'un style de composition identique.

ES

Una familia de asientos, diferente entre sí en funcionalidad y tamaño, caracterizada por formas suaves y envolventes. Sillones y sillas que animan ambientes inspirados en un estilo compositivo idéntico.



CRYSTAL EXECUTIVE 01

IT

I rivestimenti seguono perfettamente le superfici, evidenziando ogni forma attraverso la trama e il colore. Il tessuto è applicato integralmente o differenziato tra fronte e retro, creando inaspettati effetti cromatici.

EN

The upholstery perfectly follows the surfaces, accentuating every shape through texture and colour. The fabric can be applied uniformly or differentiated between front and back, creating unexpected chromatic effects.



CRYSTAL EXECUTIVE 01



CRYSTAL EXECUTIVE 01

FR

Les revêtements épousent parfaitement les surfaces, mettant en valeur chaque forme par la texture et la couleur. Le tissu est appliqué intégralement ou différencié entre le devant et le dos, créant des effets chromatiques inattendus.

ES

Los revestimientos copian perfectamente las superficies, resaltando cada forma a través de la textura y el color. El tejido se aplica de forma integral o diferenciada entre anverso y reverso, creando efectos cromáticos inesperados.





CRYSTAL EXECUTIVE 05/P



CRYSTAL EXECUTIVE 03

IT

Le proporzioni cambiano, mantenendo inalterato il carattere estetico dell'intera collezione. La versione direzionale si compatta diventando poltrona per ospiti dotata di base girevole, fissa o su ruote.

EN

The proportions vary, while the aesthetic character of the collection as a whole remains unchanged. The executive version compacts, becoming an armchair for guests equipped with a swivel base, fixed or on castors.

FR

Les proportions changent, gardant le caractère esthétique de l'ensemble de la collection inchangé. La version exécutive devient compacte, devenant un fauteuil d'invité avec une base pivotante, fixe ou sur roues.

ES

Las proporciones cambian, manteniendo inalterado el carácter estético de toda la colección. La versión ejecutiva se vuelve compacta, convirtiéndose en un sillón de invitados con base giratoria, fija o con ruedas.



CRYSTAL 01/5

IT
Le forme si aprono, le basi si alleggeriscono. Sedia e sgabello per un impiego agile e informale.

EN
The forms open up, the bases become lighter. Chair and stool for an agile and informal use.

FR
Les formes s'ouvrent, les bases s'allègent. Chaise et tabouret pour une utilisation agile et informelle.

ES
Las formas se abren, las bases se aligeran. Silla y taburete para un uso ágil e informal.

CRYSTAL STOOL 01





CRYSTAL STOOL 01

020

nahu



CRYSTAL 02/S

nahu

021

IT

Variazioni di materiali tra interno ed esterno della seduta o nelle basi per creare effetti inaspettati.

EN

Variations of materials between the inside and out of the seat or the bases to create unexpected effects.

FR

Variations de matériaux entre l'intérieur et l'extérieur du siège ou dans les bases pour créer des effets inattendus.

ES

Variaciones de materiales entre el interior y el exterior del asiento o en las bases para crear efectos inesperados.

IT

La collezione si arricchisce con la versione lounge, accogliente e avvolgente, pensata per il riposo e la conversazione. La poltrona si apre all'impiego in spazi di attesa e ricevimento o in aree operative informali.

EN

The collection is enriched with the lounge version, welcoming and enveloping, designed for rest and conversation. The armchair is open to use in waiting and reception areas or in informal operative areas.

FR

La collection s'enrichit de la version lounge, accueillante et enveloppante, conçue pour le repos et la conversation. Le fauteuil s'ouvre pour une utilisation dans les zones d'attente et de réception ou dans les zones opérationnelles informelles.

ES

La colección se enriquece con la versión lounge, acogedora y envolvente, pensada para el descanso y la conversación. El sillón se abre para su uso en áreas de espera y recepción o en áreas operativas informales.

CRYSTAL LOUNGE 02





CRYSTAL LOUNGE 03

IT

L'immagine cambia al cambiare del basamento. Calda e domestica con le gambe in legno, tecnica e moderna con la razza in alluminio pressofuso, informale e leggera con la base in filo di acciaio cromato.

EN

The image changes as the base changes. Warm and domestic with the legs in wood; technical and modern with the spokes in die-cast aluminium; informal and light with the base in chromed steel wire.

FR

L'image change lorsque la base change. Chaude et domestique avec les pieds en bois, technique et moderne avec le rayon en aluminium moulé sous pression, informelle et légère avec la base en fil d'acier chromé.

ES

La imagen cambia al cambiar la base. Cálida y doméstica con las patas de madera, técnica y moderna con el radio de aluminio fundido a presión, informal y ligera con la base de alambre de acero cromado.



CRYSTAL LOUNGE 01

Wrap

design by Fabio Di Bartolomei

IT

Una poltrona direzionale avvolgente che esprime autorevolezza e stile. Un prodotto icona che comunica il prestigio di chi la utilizza. Una collezione orientata agli estimatori della qualità e del design italiano.

EN

An embracing armchair that expresses authority and style. A classy iconic object that communicates prestige. A collection for those who love quality and admire the Italian design.

FR

Un fauteuil de direction qui exprime l'autorité et le style. Un produit qui est aussi une icône qui communique le prestige de l'utilisateur. Une collection orientée aux admirateurs de la qualité et du design italien.

ES

Un sillón de dirección envolvente que expresa autoridad y estilo. Un producto emblemático que transmite el prestigio de quien lo utiliza. Una colección dirigida a los admiradores de la calidad y el diseño italianos.



WRAP 01/ WRAP 05



WRAP 03



WRAP 02



IT

Una forma realmente accogliente che abbraccia completamente coniugando comodità a comfort operativo. Le linee nette e decise sono evidenziate dal rivestimento che aderisce completamente senza imperfezioni.

EN

A truly welcoming and embracing form which is both practical and comfortable. Neat and bold lines highlighted by the finishing which adheres completely without imperfections.

FR

Une forme accueillante qui embrasse complètement, qui combine le confort au sens pratique. Ses lignes nettes et claires sont mises en évidence par le revêtement qui adhère complètement sans imperfections.

ES

Unas formas realmente acogedoras que abrazan por completo y que combinan comodidad y confort en el trabajo. Las líneas limpias y decididas están remarcadas por el revestimiento, que se adhiere por completo, sin imperfecciones.

Wrap Plus

design by Fabio Di Bartolomei

IT

Una poltrona direzionale dalle forme morbide e dai rivestimenti sapientemente trapuntati. Un capolavoro di maestria artigiana in cui le forme, disegnate con grande cura, sono addolcite da rivestimenti attentamente selezionati.

EN

An executive chair with soft shapes and skilfully quilted finishings. A masterpiece of craftsmanship where forms are drawn with great care and softened by carefully selected finishings.

FR

Un fauteuil de direction avec des lignes souples et revêtements matelassés habilement. Un chef-d'œuvre de l'artisanat où les formes, dessinées avec grand soin, sont adoucies par des revêtements attentivement sélectionnés.

ES

Un sillón de dirección con formas suaves y revestimientos sabiamente tapizados. Una obra maestra de la artesanía en la que las formas, diseñadas con gran atención a los detalles, se suavizan con revestimientos cuidadosamente seleccionados.



WRAP PLUS 01



IT

Tre altezze di schienali, tre gerarchie funzionali, tre modi di comunicare il ruolo o la competenza. Una sorprendente declinazione di proporzioni che rendono la collezione completa e aperta ad ogni abbinamento.

EN

Backrests with three different heights, three functional hierarchies, three ways to communicate role and competence. A surprising variation of proportions that make the complete collection suitable for any combination.

FR

Trois hauteurs de dossiers, trois hiérarchies fonctionnelles, trois façons de communiquer le rôle et la compétence. Une variation surprenante des proportions qui rendent la collection complète et ouverte à toute combinaison.

ES

Tres alturas de respaldo, tres jerarquías funcionales, tres formas de comunicar el rol o la responsabilidad. Una sorprendente variación de proporciones que hacen que la colección resulte completa y abierta a cualquier combinación.



WRAP PLUS 02



IT

Poltrone performanti ed ergonomiche, ideali per il lavoro in ufficio o a casa

EN

Performing and ergonomic armchairs, perfect for working in the office or at home

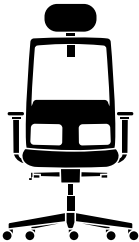
FR

Fauteuils performants et ergonomiques, parfaits pour travailler au bureau ou à la maison

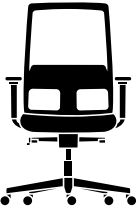
ES

Sillones ergonómicos y de alto rendimiento, ideales para el trabajo en la oficina o en casa

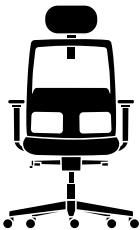
Omnia/
Omnia White
042



01/PT



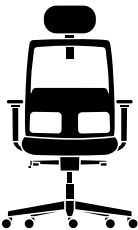
01



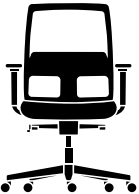
02/PT



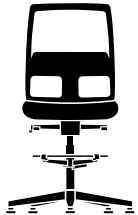
02



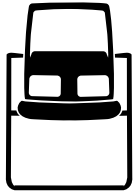
03/PT



03

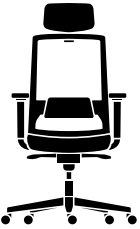


Stool 01



05

Logica/
Logica White
058



01/PT



01



Stool 01

Omnia

design by Nahu R&D

IT

Una famiglia completa di sedute operative professionali differenti per dimensioni, meccanismi e basi.
Il progetto si caratterizza per la struttura dello schienale dalle linee pulite e dalle forme ergonomiche.

EN

A complete range of professional chairs, available in different sizes and with different mechanisms and bases.
The project is characterised by the structure of the backrest with its clean lines and ergonomic shapes.

FR

Une famille complète de sièges de bureau professionnels, avec différentes tailles, mécanismes et bases.
Le projet se caractérise par la structure du dossier aux lignes épurées et les formes ergonomiques.

ES

Una familia completa de sillas de trabajo, con diferentes dimensiones, mecanismos y bases. Su diseño se caracteriza por la estructura del respaldo, de líneas limpias y formas ergonómicas.



OMNIA WHITE 01



IT

Il bianco è colore luminoso e delicato. La cura dei particolari e l'attenzione alla funzionalità ha portato ad inserire braccioli con pad nero e basi in alluminio pressofuso, risolvendo ogni problema di uso e pulibilità.

EN

White is a bright and gentle colour. Attention to detail and functionality has led to the insertion of armrests with a black pad and polished aluminium base, providing a solution for all uses and cleanability.

FR

Le blanc est une couleur vive et délicate. L'attention vers les détails et la fonctionnalité a amené à ajouter les accoudoirs avec insert noir et des bases en aluminium moulé sous pression poli, pour résoudre tous les problèmes d'utilisation et de nettoyage.

ES

El blanco es un color luminoso y delicado. El cuidado por los detalles y la atención a la funcionalidad impusieron la inserción de unos apoyabrazos con almohadilla negra y bases de aluminio fundido a presión, para resolver cualquier problema de uso y limpieza.



OMNIA WHITE 01/PT



OMNIA WHITE 01/PT - OMNIA WHITE 01

IT
La scocca bianca cambia completamente la percezione della seduta fino a modificarne le proporzioni. La grande modernità della struttura dello schienale viene avvolta da splendidi rivestimenti per aumentarne le possibilità di abbinamento.

EN
The white frame gives a totally different perception of the seat and changes its proportions. The great modernity of the backrest structure is wrapped in beautiful finishings to give more matching possibilities.

FR
Le châssis blanc change complètement la perception du siège jusqu'à en changer les proportions. La grande modernité de la structure du dossier est finie avec des beaux revêtements qui augmentent la variété des combinaisons.

ES
La estructura blanca cambia por completo la percepción de la silla hasta modificar sus proporciones. La gran modernidad de la estructura del respaldo se envuelve en espléndidos revestimientos que aumentan su posibilidad de combinación.

IT
Lo schienale si arricchisce della rete a maglia, per aggiungere valore alla già ricca collezione di Omnia. Al valore tecnico si aggiunge quello estetico e tattile che la differenzia dalle altre, rendendola ancor più completa ed importante.

EN
The backrest is embellished by the knitted-mesh, which adds value to the already rich collection of Omnia. Aesthetic value and tactile feel add to technical details to differentiate it from the others, making it fuller and more important.

FR
Le dos est enrichi par la résille a maille, qui ajoute de la valeur à la collection déjà riche d'Omnia. A la valeur technique s'ajoute la valeur esthétique et tactile qui distingue cette collection des autres et qui la rend plus complète et plus importante.

ES
El respaldo dispone de una malla que agrega valor a la ya de por sí valiosa colección Omnia. Al valor técnico se le suma el estético y el táctil, que la diferencian de las demás, haciéndola más plena e importante.



OMNIA WHITE 05

OMNIA WHITE STOOL 01





IT

Il profilo è inconfondibile per le linee avvolgenti ed ergonomiche. Gusto e tecnica procedono insieme verso una soluzione innovativa e caratterizzante, fino a rendere Omnia una seduta inconfondibile.

EN

The profile is unique thanks to its enveloping and ergonomic lines. Taste and technique go hand in hand towards an innovative and characterising solution, turning Omnia into a distinctive seat.

FR

Le profil est unique, grâce à ses lignes enveloppantes et ergonomiques. Le goût et la technique évoluent ensemble vers une solution innovante et remarquable, jusqu'à faire d'Omnia une chaise unique.

ES

Su perfil es inconfundible por las líneas envolventes y ergonómicas. Gusto y técnica avanzan juntos hacia una solución innovadora y característica, hasta el punto de hacer de Omnia una silla inconfundible.





IT

La pienezza della trama rende la rete una sottile imbottitura, migliorando il confort e la percezione tattile. La rete a maglia crea un contatto perfetto, lo schienale diventa elastico e avvolgente.

EN

The thick texture turns the mesh into a thin padding, improving comfort and tactile perception. The meshed net creates a perfect contact, the back becomes flexible and enveloping.

FR

La plénitude de la texture transforme le filet dans un fin rembourrage, ce qui augmente le confort et la perception tactile. Le filet en maille crée un contact parfait, le dossier devient élastique et enveloppant.

ES

La plenitud de la trama hace que la malla dé como resultado un sutil tapizado, el cual mejora la comodidad y la percepción táctil. La malla crea un contacto perfecto, el respaldo se vuelve elástico y envolvente.

OMNIA 01/PT - OMNIA 01





IT

Il meccanismo di regolazione up & down consente di variare la posizione dello schienale in verticale, in base alle esigenze ergonomiche dell'utente. Un movimento facilmente eseguibile da seduti che permette di trovare la posizione più confortevole anche in fase d'uso.

EN

The up & down adjustment mechanism allows the user to vary the position of the backrest vertically, according to their ergonomic needs. A movement that can be easily performed while seated which allows the most comfortable position to be found even during use.

FR

Le mécanisme de réglage up & down vous permet de faire varier la position du dossier verticalement, en fonction des besoins ergonomiques de l'utilisateur. Un mouvement qui peut être facilement effectué en position assise qui vous permet de trouver la position la plus confortable même pendant l'utilisation.

ES

El mecanismo de ajuste up & down le permite variar la posición del respaldo verticalmente, de acuerdo con las necesidades ergonómicas del usuario. Un movimiento que se puede realizar fácilmente estando sentado que le permite encontrar la posición más cómoda incluso durante el uso.

OMNIA 03 UP&DOWN



Logica

design by Nahu R&D

IT

Una seduta operativa destinata ad uffici moderni e performanti. Un progetto accurato basato su molteplici particolari estetici e tecnici che culmina con una perfetta sintesi di forma e funzione.

EN

An operative seating for modern and high-performance offices. An accurate project based on many aesthetic and technical details, culminating in a perfect synthesis between form and function.

FR

Siège opératif conçu pour les bureaux modernes et performants. Une conception soignée basée sur plusieurs détails esthétiques et techniques qui se complètent dans une synthèse parfaite entre forme et fonction.

ES

Una silla de trabajo destinada a oficinas modernas y de alto rendimiento. Un diseño cuidado basado en múltiples detalles estéticos y técnicos que culmina en una perfecta síntesis de forma y funcionalidad.







LOGICA WHITE 01/PT

IT

Un'unica seduta due caratteri completamente diversi. Le due versioni, bianca e nera, rendono la seduta facilmente adattabile a diversi spazi di lavoro: innovativi, funzionali, dinamici e creativi.

EN

A single seating with two completely different characters. The two versions, white and black, make the seat easily adaptable to different work spaces: innovative, functional, dynamic and creative.

FR

Un seul siège avec deux personnalités complètement différentes. Les deux versions, blanc et noir, la rendent facilement adaptable à différents espaces de travail: innovants, fonctionnels, dynamiques et créatifs.

ES

Una única silla, dos caracteres completamente diferentes. Las dos versiones, blanca y negra, hacen que la silla se adapte fácilmente a diferentes espacios de trabajo: innovadores, funcionales, dinámicos y creativos.



LOGICA WHITE 01



IT

Leggerezza, ricercatezza e stile. La scocca bianca esalta questi valori dandogli forma e sostanza. Logica modifica il proprio stile, valorizzando il design delle forme e di ogni particolare.

EN

Lightness, sophistication and style. The white frame enhances these values by giving it shape and substance. Logica changes its style, improving the design of its shapes and of each and every detail.

FR

Légèreté, classe et style. Le châssis blanc souligne ces valeurs en lui donnant forme et substance. Logica change son style et valorise le design des formes et de chaque détail.

ES

Ligereza, refinamiento y estilo. La estructura blanca realza estos valores dándoles forma y sustancia. Logica modifica su estilo, potenciando el diseño de las formas y de cada detalle.



IT

Sedute comode e accoglienti, perfette per l’attesa e la riunione

EN

Comfortable and welcoming seats, perfect for the waiting area and the meeting.

FR

Sièges confortables et accueillants, parfaits pour l'attente et la réunion.

ES

Asientos cómodos y acogedores, perfectos para la espera y la reunión.

Spot/
070



01

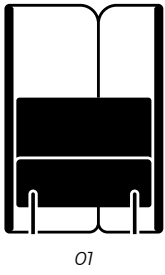


02

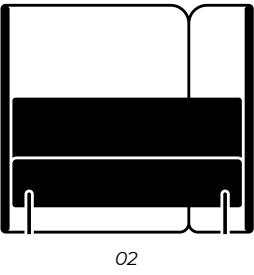


03

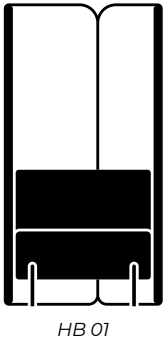
Eden/
078



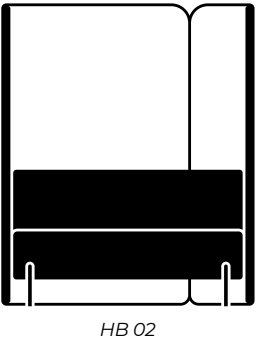
01



02

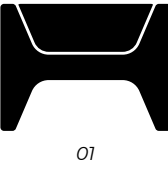


HB 01

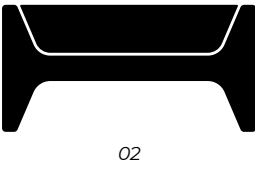


HB 02

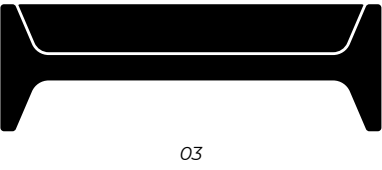
Akka/
094



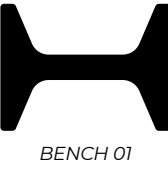
01



02



03



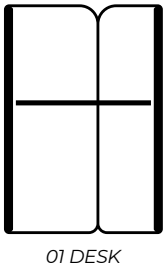
BENCH 01



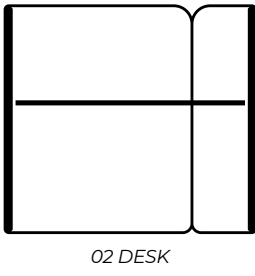
BENCH 02



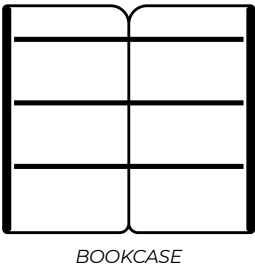
BENCH 03



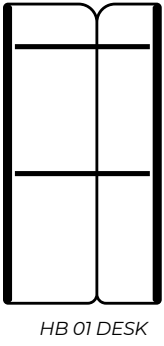
01 DESK



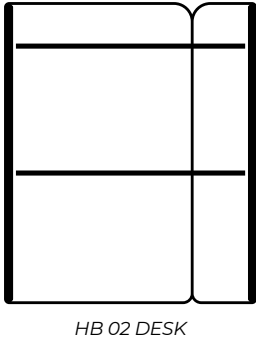
02 DESK



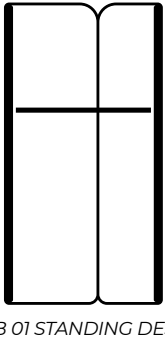
BOOKCASE



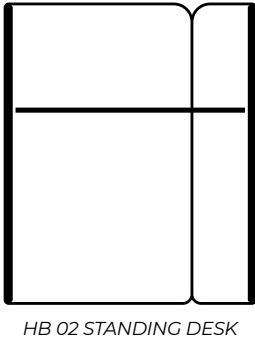
HB 01 DESK



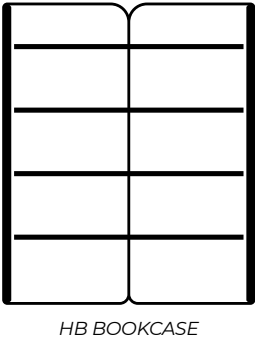
HB 02 DESK



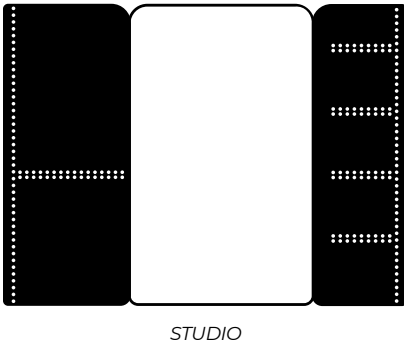
HB 01 STANDING DESK



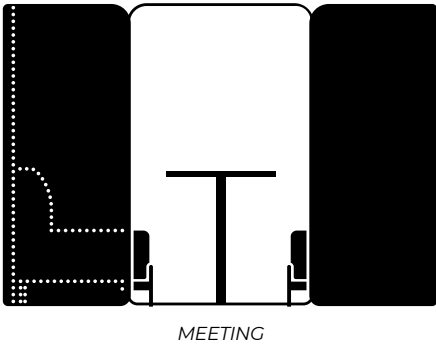
HB 02 STANDING DESK



HB BOOKCASE



STUDIO



MEETING

Spot

design by Fabio Di Bartolomei

IT

Una poltroncina a forma di coppa che unisce seduta e schienale attraverso una struttura continua e avvolgente in due colori. È ideale per l'attesa o per la riunione, è perfetta per allestimenti moderni e ricercati.

EN

A cup-shaped armchair that combines seat and backrest through a continuous and embracing structure available in two colours. Ideal for waiting areas or meeting rooms, perfect for modern and sophisticated settings.

FR

Un fauteuil en forme de coupe qui combine siège et dossier à travers une structure continue et enveloppante en deux couleurs. Idéale pour l'attente ou pour les salles de réunion, parfaite pour une décoration moderne et sophistiquée.

ES

Un sillón en forma de copa que combina asiento y respaldo a través de una estructura continua y envolvente de dos colores. Es ideal para esperas o reuniones, es perfecto para ambientes modernos y sofisticados.



SPOT 03



IT

Un equilibrio perfetto tra la base e la scocca rivestita. I tessuti animano l'ambiente con colori e finiture sempre diversi. Le cuciture definiscono le forme, rendendo la seduta accogliente e avvolgente.

EN

A perfect balance between the base and the upholstered shell. The fabrics enliven the environment with colours and finishes that are always different. The stitching defines the shapes, making the seat welcoming and enveloping.

FR

Un équilibre parfait entre la base et la coque recouverte. Les tissus animent l'environnement avec des couleurs et des finitions toujours changeantes. Les coutures définissent les formes, rendant l'assise accueillante et enveloppante.

ES

Un equilibrio perfecto entre la base y la carcasa recubierta. Los tejidos animan el ambiente con colores y acabados siempre diferentes. Las costuras definen las formas, haciendo que el asiento sea acogedor y envolvente.





IT

Spot si caratterizza per gli infiniti rivestimenti. La ricca selezione di tessuti e pelli permette di cambiare completamente l'aspetto di ogni poltroncina, rendendola unica e adatta ad ogni ambiente e ad ogni impiego.

EN

Spot is characterised by the infinite choice of upholstery. The rich selection of fabrics and leathers allows you to completely change the appearance of each armchair, making it unique and suitable for any environment and for any use.

FR

Spot se caractérise par les revêtements infinis. La riche sélection de tissus et de cuirs vous permet de changer complètement l'apparence de chaque fauteuil, le rendant unique et adapté à tout environnement et à toute utilisation.

ES

Spot se caracteriza por los revestimientos infinitos. La rica selección de telas y pieles le permite cambiar por completo la apariencia de cada sillón, haciéndolo único y adecuado para cualquier entorno y cualquier uso.



SPOT 01



SPOT 02

IT

L'esperienza dei tappezzieri e la qualità dei rivestimenti consentono di sagomare perfettamente le concavità e convessità di Spot. Ogni cucitura evidenzia e distingue nella monoscocca seduta, braccioli e schienale.

EN

The experience of the upholsterers and the quality of the coverings make it possible to perfectly shape the concavities and convexities of Spot. Every seam is accentuated and distinguished in the monocoque seat, armrests, and backrest.

FR

L'expérience des tapissiers et la qualité des revêtements permettent de façonner parfaitement les concavités et les convexités de Spot. Chaque couture met en valeur et fait ressortir l'assise, les accoudoirs et le dossier dans la monocoque.

ES

La experiencia de los tapiceros y la calidad de los revestimientos permiten moldear perfectamente las concavidades y convexidades de Spot. Cada costura resalta y distingue el asiento, los apoyabrazos y el respaldo en el monocasco.



SPOT 02

Eden

design by Paolo Pampanoni



IT

Una famiglia completa di divani, poltrone e schermi acustici che vivono autonomamente o in raffinate e performanti configurazioni, ideali per allestire spazi innovativi e funzionali. L'attesa, la conversazione, la riunione, il lavoro individuale e lo studio vivono in un prodotto semplice e articolato.

EN

A complete family of sofas, armchairs, and acoustic screens that live independently or in refined and performing configurations, ideal for setting up innovative spaces. The waiting, the conversation, the meeting, the individual work, and the study live in a simple and articulated product.

FR

Une famille complète de canapés, fauteuils et écrans acoustiques qui vivent de manière autonome ou dans des configurations raffinées et performantes, idéales pour aménager des espaces innovants et fonctionnels. L'attente, la conversation, la réunion, le travail individuel et l'étude vivent dans un produit simple et articulé.

ES

Una familia completa de sofás, sillones y pantallas acústicas que funcionan de forma independiente o en configuraciones refinadas y de alto rendimiento, ideales para crear espacios innovadores y funcionales. La espera, la conversación, la reunión, el trabajo individual y el estudio conviven en un producto simple y articulado.







IT

La gamba in acciaio a vista diventa un segno identificativo dell'intera collezione. Un deciso elemento strutturale esterno che segue la morbidezza delle parti imbottite con un perfetto abbinamento di forme. Un particolare curato nel design e nella tecnica costruttiva.

EN

The exposed steel leg becomes an identifying hallmark of the entire collection. A decisive external structural element that follows the softness of the padded parts with a perfect combination of forms. A particular taken care of in the design and in the technical construction.

FR

Le pied en acier visible devient une marque d'identification de l'ensemble de la collection. Un élément structurel externe décisif qui suit la douceur des parties rembourrées avec une parfaite combinaison de formes. Une attention particulière à la conception et à la technique de construction.

ES

La pata de acero a la vista se convierte en un signo identificativo de toda la colección. Un osado elemento estructural externo que continúa la suavidad de las partes acolchadas con una asociación perfecta de formas. Un cuidado particular en el diseño y la técnica constructiva.





IT

Un angolo caratterizzato da un grande comfort acustico, dedicato al lavoro individuale, a casa o in ufficio. Una piccola postazione riservata e funzionale in cui le forme avvolgenti dei pannelli in tessuto si integrano perfettamente con il piano di lavoro e la mensola in legno.

EN

A corner characterised by great acoustic comfort, dedicated to individual work, at home or in the office. A small private and functional workstation in which the enveloping forms of the fabric panels will integrate perfectly with the wooden worktop and shelf.

FR

Un coin caractérisé par un grand confort acoustique, dédié au travail individuel, à la maison ou au bureau. Un petit endroit réservé et fonctionnel où les formes enveloppantes des panneaux en tissu s'intègrent parfaitement au plan de travail et à l'étagère en bois.

ES

Un rincón caracterizado por un gran confort acústico, dedicado al trabajo individual, en casa o en la oficina. Un pequeño puesto reservado y funcional, donde las formas envolventes de los tableros de tela se integran perfectamente con el tablero de trabajo y el estante de madera.



IT

Una postazione di lavoro completa, uno spazio chiuso in cui libreria e scrivania sono contenuti da diaframmi acustici che uniscono e separano ogni utilizzatore. La conversazione è riservata, il disturbo è schermato pur rimanendo all'interno di uno spazio operativo e affollato.

EN

A complete work station, an enclosed space in which bookcase and desk are contained by acoustic diaphragms that unite and separate everyone that uses it. The conversation is private, the disturbance is shielded, while one remains within an operative and crowded space.

FR

Un poste de travail complet, un espace clos dans lequel la bibliothèque et le bureau sont contenus par des écrans acoustiques qui unissent et séparent tous ceux qui les utilisent. La conversation est confidentielle, la perturbation est blindée tout en restant dans un espace opérationnel et encombré.

ES

Un puesto de trabajo completo, un espacio cerrado donde la biblioteca y el escritorio están contenidos por diafragmas acústicos que unen y separan a quienes los utilizan. La conversación es reservada, el ruido está apantallado incluso dentro de un espacio de trabajo atestado de personas.



EDEN STUDIO

IT

Il sistema di aggancio rapido dei pannelli fonoassorbenti, l'innesto a slitta del piano di lavoro e i reggi mensole nascosti, permettono un rapido smontaggio e rimontaggio del box, garantendo una perfetta risposta alle esigenze di flessibilità operativa e variabilità del layout.

EN

The quick coupling system of the sound-absorbing panels, the slide coupling of the worktop, and the hidden shelf supports allow a rapid disassembly and reassembly of the box, ensuring a perfect response to the needs of operational flexibility and layout variability.

FR

Le système d'accouplement rapide des panneaux insonorisants, l'accouplement à glissière du plan de travail et les supports d'étagères cachés permettent un démontage et un remontage rapides du box, assurant une réponse parfaite aux besoins de flexibilité opérationnelle et de variabilité d'agencement.

ES

El sistema de ensamblaje rápido de las pantallas acústicas, el acoplamiento con corredera del tablero de trabajo y los soportes ocultos de los estantes permiten desmontar y volver a montar rápidamente el box, lo que garantiza una respuesta perfecta a las exigencias de funcionamiento flexible y disposición variable.



EDEN MEETING

IT

Il colloquio di lavoro o il brainstorming avvengono in box riservati e comunque inseriti all'interno degli ambienti di lavoro, evolvendo i caratteri delle classiche sale riunioni. Eden asseconda le modalità più veloci e dinamiche della condivisione e dell'operatività attraverso una comodità e un livello di assorbimento acustico ottimale.

EN

The work interview or brainstorming takes place in a box that is private and yet still part of the working environment, evolving the characteristics of the classic meeting room. Eden supports the fastest and most dynamic ways of sharing and operating through an excellent level of comfort and sound absorption.

FR

La réunion de travail ou le brainstorming se déroulent dans des espaces réservés mais toutefois insérés dans l'environnement de travail, faisant évoluer les caractéristiques des salles de réunion classiques. Eden soutient les modes de partage et d'activité les plus rapides et les plus dynamiques grâce au confort et à un niveau d'absorption acoustique optimal.

ES

El diálogo de trabajo o la lluvia de ideas tienen lugar en boxes reservados e incluso situados dentro de los ambientes de trabajo, lo que modifica gradualmente las características de las clásicas salas de reunión. Eden apoya las metodologías más rápidas y dinámicas del intercambio y de la operatividad a través de un confort y un nivel de absorción acústica óptimo.



IT

La presa integrata nella seduta consente una perfetta ricarica di cellulari e pc mediante connettore USB o Schuko.

EN

The power socket integrated into the seat allows a perfect recharging of mobiles and laptops by USB or Schuko plug.

FR

La prise intégrée dans le siège permet une recharge parfaite des ordinateurs et des téléphones portables via un connecteur USB ou Schuko.

ES

La toma integrada al asiento permite cargar perfectamente teléfonos móviles y ordenadores mediante un conector USB o Schuko.





IT

La telefonata o il lavoro veloce possono essere svolti comodamente con la postazione singola a piano di lavoro alto di Eden. Una dotazione tipica di spazi di attesa o di postazioni temporanee collocate all'interno di ambienti di lavoro dinamici e innovativi. Si presta perfettamente per sale conferenze come pulpito da relatore.

EN

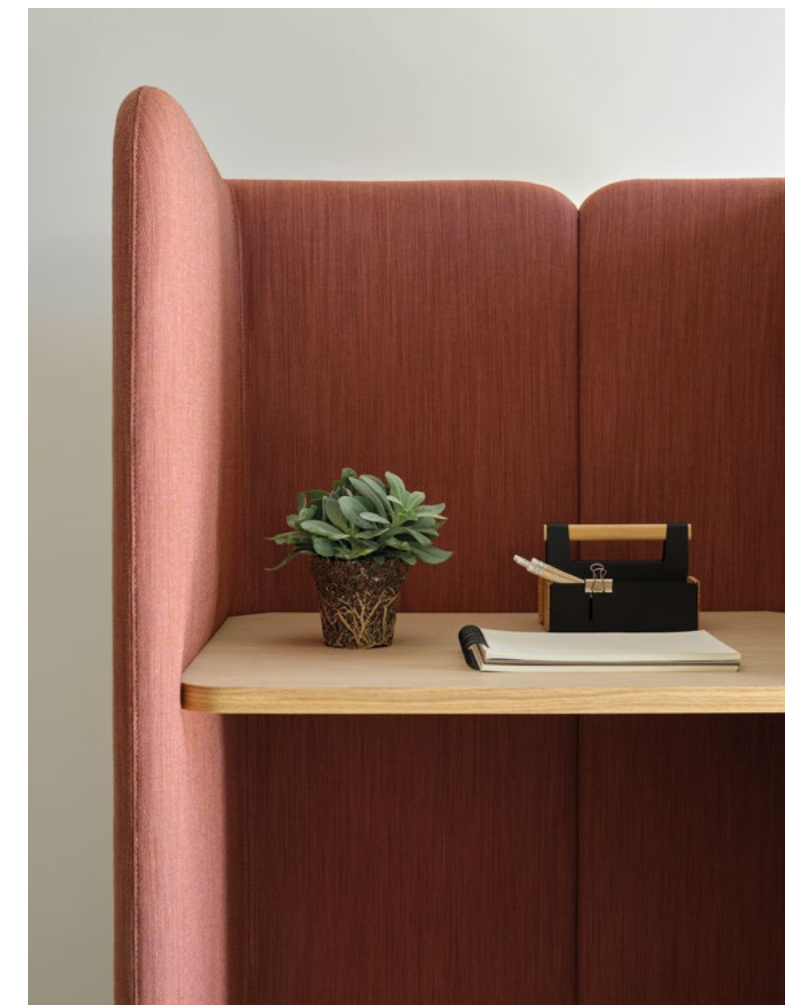
The phone call or the quick task can be easily accommodated with the high worktop of the Eden individual workstation. A feature typical of waiting areas or temporary workstations placed within dynamic and innovative working environments. It lends itself perfectly to conference rooms as a speaker's lectern.

FR

Les appels téléphoniques ou le travail rapide peuvent être effectués confortablement grâce au poste de travail individuel avec plan de travail surélevé d'Eden. Un ensemble typique d'espaces d'attente ou de postes de travail temporaires situés dans des environnements de travail dynamiques et innovants. Il se prête parfaitement aux salles de conférence en tant que pupitre de conférence.

ES

La llamada telefónica o el trabajo rápido pueden desarrollarse cómodamente en el puesto de trabajo simple con tablero alto de Eden. Un equipamiento típico de espacios de espera o puestos temporarios colocados dentro de ambientes de trabajo dinámicos y novedosos. Se adapta perfectamente a salas de conferencia como plataforma para la persona ponente.





IT

Librerie acustiche progettate per contenere e per migliorare l'assorbimento acustico negli ambienti in cui vengono collocate. Rappresentano una soluzione tecnica e formale da inserire in ambienti fortemente riverberanti in cui si voglia modificare il suono e la sua diffusione.

EN

Acoustic bookcases designed to contain and improve sound absorption in the environments in which they are placed. They represent a technical and formal solution to insert into highly reverberant environments where you want to modify the level of sound and its diffusion.

FR

Bibliothèques acoustiques conçues pour contenir et améliorer l'absorption acoustique dans les environnements dans lesquels elles sont placées. Elles représentent une solution technique et formelle à insérer dans des environnements hautement réverbérants où l'on souhaite modifier le son et sa diffusion.

ES

Bibliotecas acústicas diseñadas para contener y mejorar la absorción acústica de los ambientes en los que se instalan. Representan una solución técnica y formal que se introducirá en ambientes muy reverberantes en los que se desea modificar el sonido y su difusión.

EDEN BOOKCASE



EDEN HB BOOKCASE



Akka

design by Paolo Pampanoni

IT

Una famiglia di poltrone e divani dalle linee morbide nata per spazi di ricevimento ed eleganti angoli destinati alla conversazione e al relax. L'astrazione formale della lettera dell'alfabeto che più di altre evoca solidità e forza strutturale. Una scelta compositiva semplice e complessa insieme.

EN

A family of armchairs and sofas with soft lines, created for reception spaces and elegant corners, for conversation and relaxation. The formal abstraction of the letter of the alphabet that more than any other evokes solidity and structural strength. A compositional choice that is simple and complex at the same time.

FR

Une famille de fauteuils et canapés aux lignes douces, créés pour les espaces de réception et les coins élégants pour la conversation et la détente. L'abstraction formelle de la lettre de l'alphabet qui plus que d'autres évoque la solidité et la force structurelle. Un choix compositionnel simple et complexe à la fois.

ES

Una familia de sillones y sofás de líneas suaves creada para áreas de recepción y rincones elegantes para la conversación y el relax. La abstracción formal de la letra del alfabeto que más que otras evoca solidez y fuerza estructural. Una elección compositiva simple y compleja al mismo tiempo.



AKKA 01





IT

Lo schienale si inserisce dolcemente nella scocca monolitica in cui seduta, bracciolo e gamba sono perfettamente integrate. Il tessuto segue la sagoma di ogni elemento avvolgendolo con delicatezza, rendendo la seduta accogliente e l'attesa confortevole.

EN

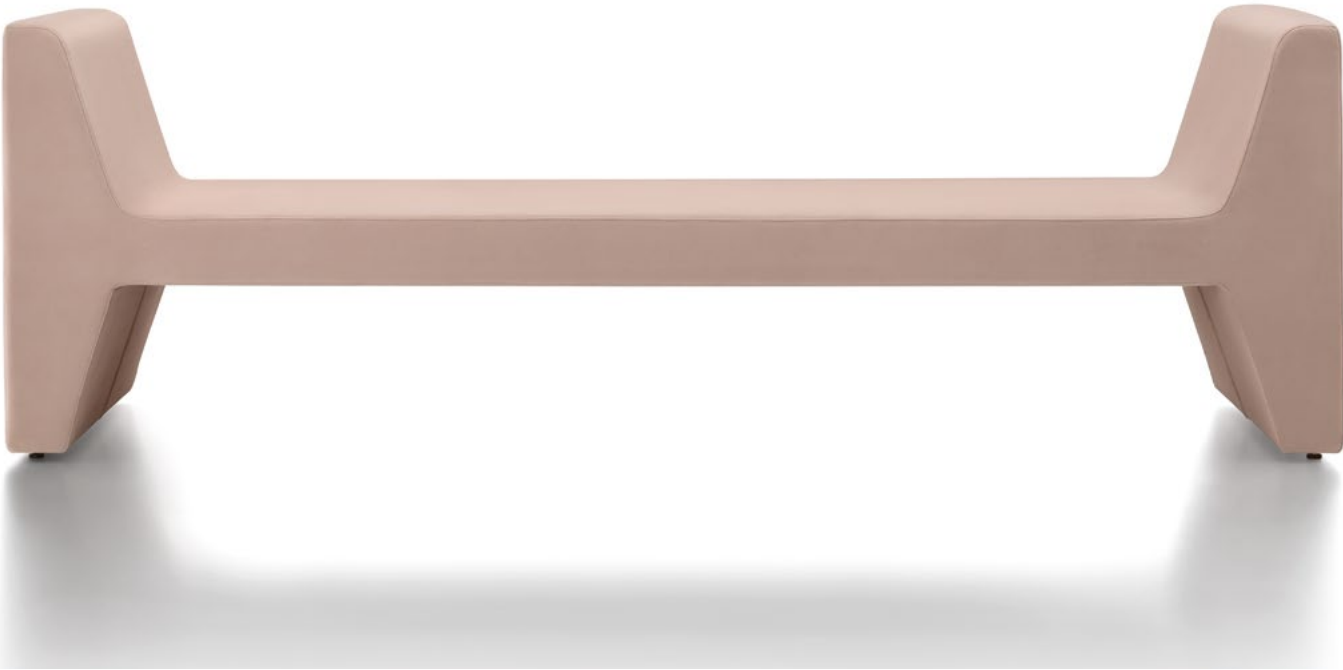
The backrest fits smoothly into the monolithic shell in which seat, armrest, and leg are perfectly integrated. The fabric follows the shape of every element, wrapping it delicately, making the seat welcoming and the wait comfortable.

FR

Le dossier s'intègre parfaitement dans la coque monolithique dans laquelle assise, accoudoir et pied sont parfaitement intégrés. Le tissu épouse la forme de chaque élément, l'enveloppant délicatement, rendant le siège accueillant et l'attente confortable.

ES

El respaldo se inserta suavemente en la carcasa monolítica en la que el asiento, el apoyabrazos y la pata están perfectamente integrados. La tela copia la forma de cada elemento, envolviéndolo delicadamente, haciendo que el asiento sea acogedor y la espera confortable.



AKKA BENCH 03



IT

Tavoli di servizio, indispensabili per completare ogni ambiente

EN

Service tables, indispensable for
completing any environment.

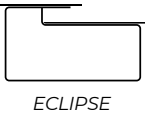
FR

tables de service, indispensables
pour compléter n'importe quel
environnement

ES

mesas de servicio, imprescindibles
para completar cualquier ambien-
te

Eclipse
106



ECLIPSE

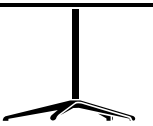
Loto
110



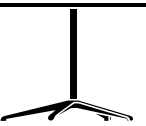
ROUND LOUNGE



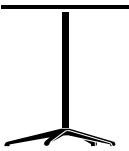
SQUARE LOUNGE



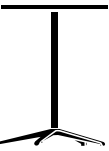
ROUND BISTROT



SQUARE BISTROT



ROUND STAND UP



SQUARE STAND UP

Eclipse

design by Nahu R&D

IT

Una sovrapposizione di piani circolari diversi, una struttura in filo d'acciaio verniciato. Superfici e materiali che formano un tavolo di servizio pratico, leggero e solido destinato a spazi di attesa e sale riunioni.

EN

An overlap of different circular surfaces, with a structure in painted steel wire. Surfaces and materials that form a practical, light and solid service table intended for waiting areas and meeting rooms

FR

Un chevauchement de différentes surfaces circulaires, une structure en fil d'acier peint. Des surfaces et des matériaux qui forment une table de service pratique, légère et solide destinée aux espaces d'attente et aux salles de réunion.

ES

Una superposición de diferentes superficies circulares, una estructura de alambre de acero pintado. Superficies y materiales que forman una mesa de servicio práctica, ligera y sólida destinada a áreas de espera y salas de reuniones.





IT

Geometrie pure, leggerezza e colori primari sono gli elementi decisivi per l'inserimento in ambientazioni diverse per stile ed atmosfera. La sobrietà e la purezza degli elementi sono sempre i presupposti del perfetto abbinamento.

EN

Pure geometries, lightness, and primary colours are the decisive elements for insertion in different settings for style and atmosphere. The sobriety and purity of the elements are always the prerequisites for a perfect pairing.

FR

Les géométries pures, la légèreté et les couleurs primaires sont les éléments décisifs pour l'inclusion dans des environnements qui diffèrent par leur style et leur atmosphère. La sobriété et la pureté des éléments sont toujours les prérequis d'un accord parfait.

ES

Geometrías puras, ligereza y colores primarios son los elementos decisivos para su inclusión en ambientes que difieren en estilo y atmósfera. La sobriedad y la pureza de los elementos son siempre los requisitos previos para una combinación perfecta.



Loto

design by Nahu R&D

IT

Una selezione di tavoli, articolata in 3 altezze e 2 tipologie di piani, pensata per piccole riunioni, seduti o in piedi, o in versione tavolo di servizio in abbinamento con composizioni di imbottiti.

EN

A selection of tables, available in three different heights and two different top formats, designed for small meetings, seated or standing, or in a service table version combined with upholstered compositions.

FR

Une sélection de tables, déclinées en 3 hauteurs et 2 formats de plateaux, conçues pour les petites réunions, assis ou debout, ou en version table de service associée à des compositions de rembourrages.

ES

Una selección de mesas, ofrecida en 3 alturas y 2 formatos de tableros, pensada para pequeñas reuniones, sentados o de pie, o en versión mesa de servicio combinada con composiciones de acolchados.



LOTO ROUND STAND UP



LOTO ROUND BISTROT/STAND UP/LOUNGE



LOTO SQUARE BISTROT/STAND UP/ LOUNGE

IT

Piani dai lati leggermente curvati, dagli spigoli arrotondati. Soluzioni compositive che ammorbidiscono il rigore dell'originaria matrice quadrata, arricchendo fortemente l'estetica sobria e minimale.

FR

Plateaux à côtés légèrement bombés, à bords arrondis. Des solutions de composition qui adoucissent la rigueur de la matrice carrée originale, enrichissant fortement l'esthétique sobre et minimale.

EN

Tops with slightly curved sides, giving rounded edges. Compositional solutions that soften the rigor of the original square matrix, strongly enriching the sober and minimal aesthetics.

ES

Tableros con lados ligeramente curvados, con bordes redondeados. Soluciones compositivas que suavizan el rigor de la matriz cuadrada original, enriqueciendo fuertemente la estética sobria y minimalista.



Crystal
Wrap
Wrap Plus
Omnia
Omnia White
Logica
Logica White
Spot
Eden
Akka
Eclipse
Loto

Crystal

design by John Bennett

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Crystal è una collezione direzionale composta da: poltrona con schienale alto, schienale basso, sedia, sgabello e poltrona lounge con pouf. È costituita da una monoscocca dotata di cuscino con imbottitura in poliuretano ignifugo schiumato a freddo, la struttura interna della monoscocca è in tondino d'acciaio, quella del sedile è in multistrato di legno. È proposta con tre tipologie di meccanismi, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido con meccanismo auto allineante, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe in legno di frassino, slitta in tondino d'acciaio in varie finiture.

EN

Crystal is an executive collection composed of: armchair with high back, armchair with low back, chair, stool, and lounge chair with pouf. It is constituted by a monocoque equipped with a padded cushion in fire-retardant cold-foamed polyurethane. The internal structure of the monocoque is in steel rod, while that of the seat is in multi-layered wood. It is offered with three types of mechanisms, gas-lift, polished die-cast aluminium base, and braked swivel castors. To this are added the bases: 4 spokes in polished die-cast aluminium with self-aligning mechanism, 4 pyramidal legs in polished die-cast aluminium, or 4 legs in ash wood, with steel rod sled offered in various finishes.

FR

Crystal est une collection exécutive composée de : fauteuil à dossier haut, dossier bas, chaise, tabouret et fauteuil lounge avec pouf. Elle se compose d'une monocoque équipée d'un coussin avec rembourrage en polyuréthane moussé à froid ignifuge, la structure interne de la monocoque est en tige d'acier, celle de l'assise est en bois multicouche. Elle est proposée avec trois types de mécanismes, vérin à gaz et base en aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes freinées. Les bases s'ajoutent : 4 rayons en aluminium moulé sous pression poli avec mécanisme d'auto-alignement, 4 pieds pyramidal en aluminium moulé sous pression poli, 4 pieds en bois de frêne, traineau en tige d'acier en différentes finitions.

ES

Crystal es una colección ejecutiva compuesta por: sillón con respaldo alto, respaldo bajo, silla, taburete y sillón lounge con puf. Consiste en un monocasco equipado con un cojín con acolchado en poliuretano expandido en frío ignífugo, la estructura interna del monocasco es de tubo de acero, la del asiento es de multicapa de madera. Se ofrece con tres tipos de mecanismos, elevador de gas y base de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno. Se agregan las bases: 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido con mecanismo de autoalineación, 4 patas piramidal de fundición a presión de aluminio pulido, 4 patas de madera de fresno, trineo de tubo de acero en varios acabados.

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

- lucido

4 razze/alluminio

- lucido

4 gambe piramidale/alluminio

- lucido

slitta/metallo

- cromato (MTLCR)
- ramato (MTLCP)
- nero (MTLBK)
- bianco (MTLWH)

4 gambe/legno

- frassino naturale (WDANA)
- frassino tinto noce (WDAWN)

5 stars/alumium

- polished

4 stars/aluminium

- polished

4 pyramidal legs/aluminium

- polished

cantilever/metal

- chromed (MTLCR)
- coppered (MTLCP)
- black (MTLBK)
- white (MTLWH)

4 legs/wood

- natural ash (WDANA)
- walnut-stained ash (WDAWN)

5 branches/aluminium

- poli

4 branches/aluminium

- poli

4 pieds pyramidal/aluminium

- poli

Piètement luge/métal

- chromé (MTLCR)
- cuivré (MTLCP)
- noir (MTLBK)
- blanc (MTLWH)

4 pieds/bois

- frêne naturel (WDANA)
- frêne teinté noyer (WDAWN)

5 radios/aluminio

- pulido

4 radios/aluminio

- pulido

4 patas piramidal/aluminio

- pulido

Cantilever/metal

- cromado (MTLCR)
- coberado (MTLCP)
- negro (MTLBK)
- blanco (MTLWH)

4 patas/madera

- fresno natural (WDANA)
- fresno teñido nogal (WDAWN)

OPTIONAL

Ruote e piedini

- RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
- RC 01/** Set ruote gommate frenate con dettaglio cromato Ø 60 mm

Other

- BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto

Castros and feet

- RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
- RC 01/** Set of braked rubber castors with chromed detail Ø 60 mm

Other

- TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric

Roulettes et patins

- RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
- RC 01/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées avec détail chromé Ø 60 mm

Autre

- BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu

Ruedas y piesdes

- RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
- RC 01/** Juego de ruedas de goma autofrenantes con detalle cromado Ø 60 mm

Otro

- BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

- EN 1335:2020 Type C (Crystal Executive 01-03)

- Articolo conforme ai CAM

- Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

- Item compliant with CAM

- Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili farbic, Mirage fabric or Secret simil leather.

- Article conforme aux CAM

- Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

- Artículo conforme a los CAM

- Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

- OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Crystal Executive 01)
- OS 08/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Crystal Executive 01-03)
- FX 03/** Piastra fissa cromata (solo per Crystal Executive 03)
- FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Crystal Executive 04/P-04/S)
- FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Crystal Executive 05/P-05/S)

- OS 04/** Knee-tilt multi-block mechanism (only for Crystal Executive 01)
- OS 08/** Lock tilt mechanism (only for Crystal Executive 01-03)
- FX 03/** Chromed fixed plate (only for Crystal Executive 03)
- FX 01 RT/** Fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism (only for Crystal Executive 04/P-04/S)
- FX 01/** Fixed plate with 360° swivel seat (only for Crystal Executive 05/P-05/S)

- OS 04/** Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions (seulement pour Crystal Executive 01)
- OS 08/** Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture (seulement pour Crystal Executive 01-03)
- FX 03/** Platine fixe chromé (seulement pour Crystal Executive 03)
- FX 01 RT/** Platine fixe avec siège pivotant avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Crystal Executive 04/P-04/S)
- FX 01/** Platine fixe avec siège pivotant 360° (seulement pour Crystal Executive 05/P-05/S)

- OS 04/** Mecanismo basculante centro-avanzado con bloqueo en multiposición (solo por Crystal Executive 01)
- OS 08/** Mecanismo basculante con bloqueo en la posición de lectura (solo por Crystal Executive 01-03)
- FX 03/** Placa fija cromada (solo por Crystal Executive 03)
- FX 01/** Placa fija con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Crystal Executive 04/P-04/S)
- FX 01/** Place fija con asiento giratorio 360° (solo para Crystal Executive 05/P-05/S)



Crystal

design by John Bennett

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Crystal è una collezione direzionale composta da: poltrona con schienale alto, schienale basso, sedia, sgabello e poltrona lounge con pouf. È costituita da una monoscocca dotata di cuscino con imbottitura in poliuretano ignifugo schiumato a freddo, la struttura interna della monoscocca è in tondino d'acciaio, quella del sedile è in multistrato di legno. È proposta con tre tipologie di meccanismi, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido con meccanismo auto allineante, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe in legno di frassino, slitta in tondino d'acciaio in varie finiture.

EN

Crystal is an executive collection composed of: armchair with high back, armchair with low back, chair, stool, and lounge chair with pouf. It is constituted by a monocoque equipped with a padded cushion in fire-retardant cold-foamed polyurethane. The internal structure of the monocoque is in steel rod, while that of the seat is in multi-layered wood. It is offered with three types of mechanisms, gas-lift, polished die-cast aluminium base, and braked swivel castors. To this are added the bases: 4 spokes in polished die-cast aluminium with self-aligning mechanism, 4 pyramidal legs in polished die-cast aluminium, or 4 legs in ash wood, with steel rod sled offered in various finishes.

FR

Crystal est une collection exécutive composée de : fauteuil à dossier haut, dossier bas, chaise, tabouret et fauteuil lounge avec pouf. Elle se compose d'une monocoque équipée d'un coussin avec rembourrage en polyuréthane moussé à froid ignifuge, la structure interne de la monocoque est en tige d'acier, celle de l'assise est en bois multicouche. Elle est proposée avec trois types de mécanismes, vérin à gaz et base en aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes freinées. Les bases s'ajoutent : 4 rayons en aluminium moulé sous pression poli avec mécanisme d'auto-alignement, 4 pieds pyramidal en aluminium moulé sous pression poli, 4 pieds en bois de frêne, traineau en tige d'acier en différentes finitions.

ES

Crystal es una colección ejecutiva compuesta por: sillón con respaldo alto, respaldo bajo, silla, taburete y sillón lounge con puf. Consiste en un monocasco equipado con un cojín con acolchado en poliuretano expandido en frío ignífugo, la estructura interna del monocasco es de tubo de acero, la del asiento es de multicapa de madera. Se ofrece con tres tipos de mecanismos, elevador de gas y base de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno. Se agregan las bases: 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido con mecanismo de autoalineación, 4 patas piramidal de fundición a presión de aluminio pulido, 4 patas de madera de Fresno, trineo de tubo de acero en varios acabados.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type C (Crystal Executive 01-03)

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase I IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Crystal Executive 01)
• **OS 08/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Crystal Executive 01-03)
• **FX 03/** Piastra fissa cromata (solo per Crystal Executive 03)
• **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Crystal Executive 04/P-04/S)
• **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Crystal Executive 05/P-05/S)

• **OS 04/** Knee-tilt multi-block mechanism (only for Crystal Executive 01)
• **OS 08/** Lock tilt mechanism (only for Crystal Executive 01-03)
• **FX 03/** Chromed fixed plate (only for Crystal Executive 03)
• **FX 01 RT/** Fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism (only for Crystal Executive 04/P-04/S)
• **FX 01/** Fixed plate with 360° swivel seat (only for Crystal Executive 05/P-05/S)

• **OS 04/** Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions (seulement pour Crystal Executive 01)
• **OS 08/** Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture (seulement pour Crystal Executive 01-03)
• **FX 03/** Platine fixe chromée (seulement pour Crystal Executive 03)
• **FX 01 RT/** Platine fixe avec siège pivotant avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Crystal Executive 04/P-04/S)
• **FX 01/** Platine fixe avec siège pivotant 360° (seulement pour Crystal Executive 05/P-05/S)

• **OS 04/** Mecanismo basculante centro-avanzado con bloqueo en multiposición (solo por Crystal Executive 01)
• **OS 08/** Mecanismo basculante con bloqueo en la posición de lectura (solo por Crystal Executive 01-03)
• **FX 03/** Placa fija cromada (solo por Crystal Executive 03)
• **FX 01/** Placa fija con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Crystal Executive 04/P-04/S)
• **FX 01/** Placa fija con asiento giratorio 360° (solo para Crystal Executive 05/P-05/S)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

• lucido

5 stars/aluminium

• polished

5 branches/aluminium

• poli

5 radios/aluminio

• pulido

4 razze/alluminio

• lucido

4 stars/aluminium

• polished

4 branches/aluminium

• poli

4 radios/aluminio

• pulido

4 gambe piramidale/alluminio

• lucido

4 pyramidal legs/aluminium

• polished

4 pieds pyramidal/aluminium

• poli

4 patas piramidal/aluminio

• pulido

slitta/metallo

cantilever/metal

Piètement luge/métal

Cantilever/metal

IT

Crystal
una collezione,
sei versioni,
tre meccanismi,
cinque basi.

EN

Crystal
one collection,
six versions,
three mechanisms,
five bases.

FR

Crystal
une collection,
six versions,
trois mécanismes,
cinq bases.

ES

Crystal
una colección,
seis versiones,
tres mecanismos,
cinco bases.



Crystal

design by John Bennett

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Crystal è una collezione direzionale composta da: poltrona con schienale alto, schienale basso, sedia, sgabello, poltrona lounge con pouf. È costituita da una monoscocca dotata di cuscino con imbottitura in poliuretano ignifugo schiumato a freddo, la struttura interna della monoscocca è in tondino d'acciaio, quella del sedile è in multistrato di legno. È proposta con tre tipologie di meccanismi, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido con meccanismo auto allineante, 4 gambe piramidali in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe in legno di frassino, slitta in tondino d'acciaio in varie finiture.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

- EN 1335:2020 Type C (Crystal Executive)
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanisms - mecanismos

- **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Crystal Executive 01)
- **OS 08/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Crystal Executive 01-03)
- **FX 03/** Piastra fissa cromata (solo per Crystal Executive 03)
- **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Crystal Executive 04/P-04/S)
- **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Crystal Executive 05/P-05/S)



BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

- lucido

4 razze/alluminio

- lucido

4 gambe piramidale/alluminio

- lucido

slitta/metallo

5 stars/aluminum

- polished

4 stars/aluminum

- polished

4 pyramidal legs/aluminium

- polished

cantilever/metal

5 branches/aluminium

- poli

4 branches/aluminium

- poli

4 pieds pyramidal/aluminium

- poli

Piètement luge/métal

5 radios/aluminio

- pulido

4 radios/aluminio

- pulido

4 patas piramidal/aluminio

- pulido

Cantilever/metal

Cromado (MTLCR)
 Cromado (MTLCP)
 Nero (MTLBK)
 Bianco (MTLWH)

Patas/ madera

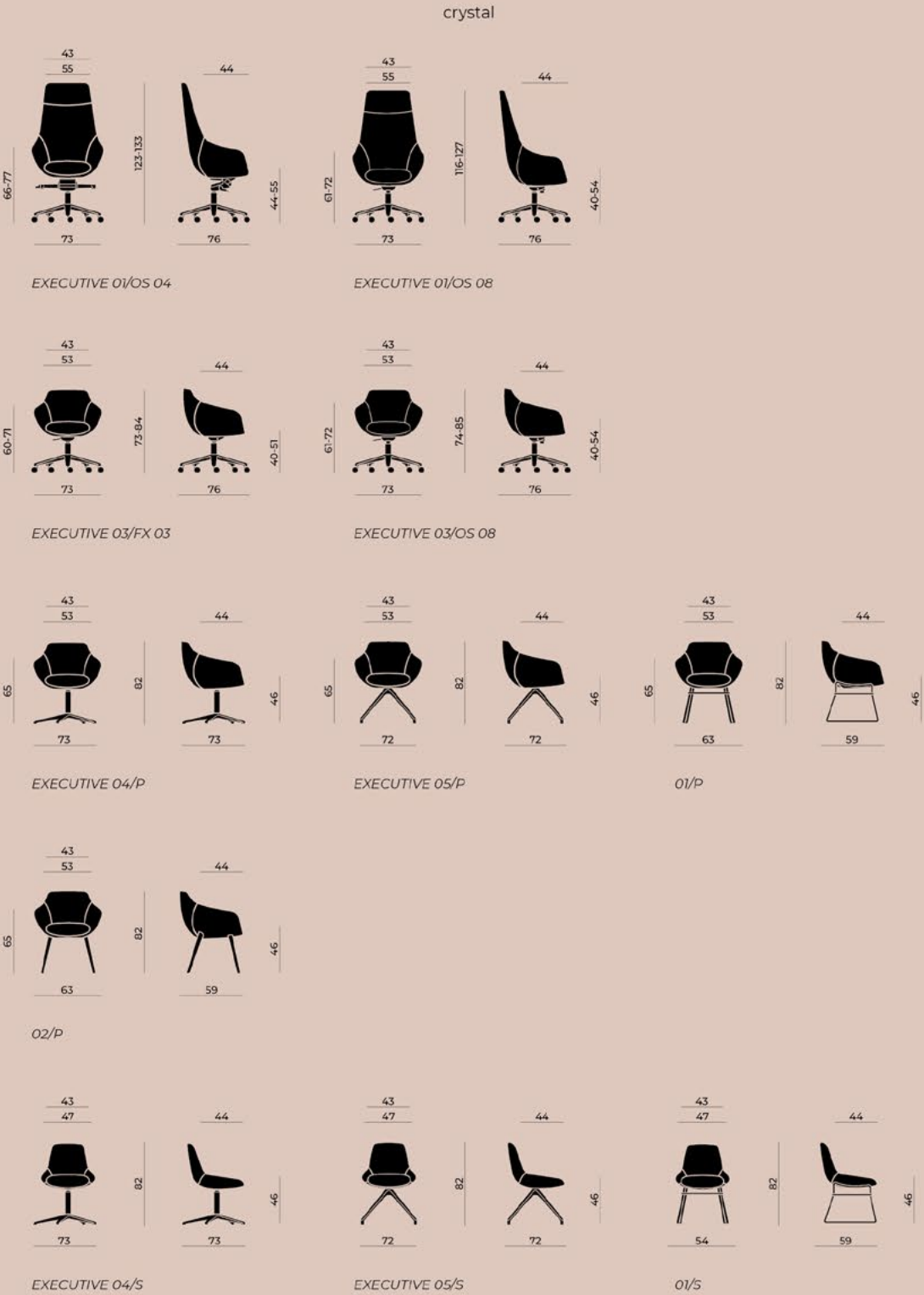
Resno natural (WDANA)
 Resno teñido nogal (WDAWN)

Ruedas y piesdes

RQ 14/ Juego de ruedas de goma
 Antifrenantes Ø 65 mm (para parquet)
 RC 01/ Juego de ruedas de goma
 Antifrenantes con detalle cromado
 Ø 60 mm

Trico

BICOLOR/ Se fabrica dentro de la
 misma categoría y tipo de tejido



Wrap

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Wrap è una collezione direzionale composta da: poltrona a schienale alto, medio e basso. È costituita da schienale e sedile separati, il primo con struttura interna in tondino d'acciaio il secondo in multistrati di legno, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con meccanismi di tipo synchro o oscillante, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido.

EN

Wrap is an executive collection comprising high, medium, and low-backed armchairs. It consists of a separate backrest and seat, the first with an internal structure in steel rod, the second in multi-layered wood, the padding is in fire-retardant cold-foamed polyurethane. It is offered with synchro or oscillating mechanisms, gas-lift, polished die-cast aluminium base, and braked swivel castors. To this are added the bases: 4 spokes in polished die-cast aluminium, or 4 pyramidal legs in polished die-cast aluminium.

FR

Wrap est une collection exécutive composée de : fauteuil à dossier haut, moyen et bas. Elle se compose d'un dossier et d'une assise séparés, le premier avec une structure interne en tige d'acier, le second en bois multicouche, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec des mécanismes synchro ou oscillants, vérin à gaz et base en aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes freinnées. Les bases s'ajoutent : 4 rayons en aluminium moulé sous pression poli, 4 pieds pyramidal en aluminium moulé sous pression poli.

ES

Wrap es una colección ejecutiva compuesta por: sillón de respaldo alto, medio y bajo. Consta de respaldo y asiento separados, el primero con estructura interna en tubo de acero, el segundo de multicapa de madera, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignifugo. Se propone con mecanismos sincronizados u oscilantes, elevador de gas y base de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno. Se agregan las bases: 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido, 4 patas piramidal de fundición a presión de aluminio pulido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type C (Wrap 01-02-03)

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili farbic, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN DYN 01/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco (solo per Wrap 01-02)
• **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Wrap 01-02)
• **OS 02/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Wrap 04)
• **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Wrap 05)

• **SYN DYN 01/** Synchronized multi-block mechanism (only for Wrap 01-02)
• **OS 04/** Knee-tilt multi-block mechanism (only for Wrap 01-02)
• **OS 02/** Lock tilt mechanism (only for Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism (only for Wrap 04)
• **FX 01** Fixed plate with 360° swivel seat (only for Wrap 05)

• **SYN DYN 01/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap 01-02)
• **OS 04/** Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap 01-02)
• **OS 02/** Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture (seulement pour Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Platine fixe avec siège pivotant avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Wrap 04)
• **FX 01** Platine fixe avec siège pivotant 360° (seulement pour Wrap 05)

• **SYN DYN 01/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap 01-02)
• **OS 04/** Mecanismo basculante centro-avanzado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap 01-02)
• **OS 02/** Mecanismo basculante con bloqueo en la posición de lectura (solo para Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Placa fija con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Wrap 04)
• **FX 01/** Place fija con asiento giratorio 360° (solo para Wrap 05)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

• lucido

4 razze/alluminio

• lucido

4 gambe piramidale/alluminio

• lucido

5 stars/alumium

• polished

4 stars/alumium

• polished

4 pyramidal legs/aluminium

• polished

5 branches/aluminium

• poli

4 branches/aluminium

• poli

4 pieds pyramidal/aluminium

• poli

5 radios/aluminio

• pulido

4 radios/aluminio

• pulido

4 patas piramidal/aluminio

• pulido

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
• **RC 01/** Set ruote gommate frenate con dettaglio cromato Ø 60 mm

Basi

• **BA 08/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Altro

• **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
• **RC 01/** Set of braked rubber castors with chromed detail Ø 60 mm

Bases

• **BA 08/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Other

• **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
• **RC 01/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées avec détail chromé Ø 60 mm

Piètements

• **BA 08/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Autre

• **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu

Ruedas y pìedes

• **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
• **RC 01/** Juego de ruedas de goma autofrenantes con detalle cromado Ø 60 mm

Basi

• **BA 08/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

Otro

• **BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido



Wrap

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Wrap è una collezione direzionale composta da: poltrona a schienale alto, medio e basso. È costituita da schienale e sedile separati, il primo con struttura interna in tondino d'acciaio il secondo in multistrati di legno, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con meccanismi di tipo synchro o oscillante, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido.

EN

Wrap is an executive collection comprising high, medium, and low-backed armchairs. It consists of a separate backrest and seat, the first with an internal structure in steel rod, the second in multi-layered wood, the padding is in fire-retardant cold-foamed polyurethane. It is offered with synchro or oscillating mechanisms, gas-lift, polished die-cast aluminium base, and braked swivel castors. To this are added the bases: 4 spokes in polished die-cast aluminium, or 4 pyramidal legs in polished die-cast aluminium.

FR

Wrap est une collection exécutive composée de : fauteuil à dossier haut, moyen et bas. Elle se compose d'un dossier et d'une assise séparés, le premier avec une structure interne en tige d'acier, le second en bois multicouche, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec des mécanismes synchro ou oscillants, vérin à gaz et base en aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes freinées. Les bases s'ajoutent : 4 rayons en aluminium moulé sous pression poli, 4 pieds pyramidal en aluminium moulé sous pression poli.

ES

Wrap es una colección ejecutiva compuesta por: sillón de respaldo alto, medio y bajo. Consta de respaldo y asiento separados, el primero con estructura interna en tubo de acero, el segundo de multicapa de madera, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignifugo. Se propone con mecanismos sincronizados u oscilantes, elevador de gas y base de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno. Se agregan las bases: 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido, 4 patas piramidal de fundición a presión de aluminio pulido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type C (Wrap 01-02-03)

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase I IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN DYN 01/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco (solo per Wrap 01-02)
• **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Wrap 01-02)
• **OS 02/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Wrap 04)
• **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Wrap 05)

• **SYN DYN 01/** Synchronized multi-block mechanism (only for Wrap 01-02)
• **OS 04/** Knee-tilt multi-block mechanism (only for Wrap 01-02)
• **OS 02/** Lock tilt mechanism (only for Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism (only for Wrap 04)
• **FX 01** Fixed plate with 360° swivel seat (only for Wrap 05)

• **SYN DYN 01/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap 01-02)
• **OS 04/** Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap 01-02)
• **OS 02/** Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture (seulement pour Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Platine fixe avec siège pivotant avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Wrap 04)
• **FX 01** Platine fixe avec siège pivotant 360° (seulement pour Wrap 05)

• **SYN DYN 01/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap 01-02)
• **OS 04/** Mecanismo basculante centro-avanzado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap 01-02)
• **OS 02/** Mecanismo basculante con bloqueo en la posición de lectura (solo para Wrap 02-03)
• **FX 01 RT/** Placa fija con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Wrap 04)
• **FX 01/** Place fija con asiento giratorio 360° (solo para Wrap 05)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

• lucido

5 stars/alumium

• polished

5 branches/aluminium

• poli

5 radios/aluminio

• pulido

4 razze/alluminio

• lucido

4 stars/alumium

• polished

4 branches/aluminium

• poli

4 radios/aluminio

• pulido

4 gambe piramidale/alluminio

• lucido

4 pyramidal legs/aluminium

• polished

4 pieds pyramidal/aluminium

• poli

4 patas piramidal/aluminio

• pulido

IT

Wrap
una collezione,
tre versioni,
tre meccanismi,
tre basi.

EN

Wrap
one collection,
three versions,
three mechanisms,
three bases.

FR

Wrap
une collection,
trois versions,
trois mécanismes,
trois piètements.

ES

Wrap
una colección,
tres versiones,
tres mecanismos,
tres bases.



Wrap

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Wrap è una collezione direzionale composta da: poltrona a schienale alto, medio e basso. È costituita da schienale e sedile separati, il primo con struttura interna in tondino d'acciaio il secondo in multistrati di legno, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con meccanismi di tipo synchro o oscillante, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

- EN 1335:2020 Type C (Wrap 01-02-03)
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanis

- **SYN DYN 01/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco (solo per Wrap 01-02)
- **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Wrap 01-02)
- **OS 02/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Wrap 02-03)
- **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Wrap 04)
- **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Wrap 05)



BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

- lucido

4 razze/alluminio

- lucido

4 gambe piramidale/alluminio

- lucido

5 stars/alumium

- polished

4 stars/alumium

- polished

4 pyramidal legs/aluminium

- polished

5 branches/aluminium

- poli

4 branches/aluminium

- poli

4 pieds pyramidal/aluminium

- poli

5 radios/aluminio

- pulido

4 radios/aluminio

- pulido

4 patas piramidal/aluminio

- pulido

OPTIONAL

Ruote e piedini

- **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
- **RC 01/** Set ruote gommate frenate con dettaglio cromato Ø 60 mm

Basi

- **BA 08/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Altro

- **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto

Castros and feet

- **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
- **RC 01/** Set of braked rubber castors with chromed detail Ø 60 mm

Bases

- **BA 08/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Other

- **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric

Roulettes et patins

- **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
- **RC 01/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées avec détail chromé Ø 60 mm

Piètements

- **BA 08/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Autre

- **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu

Ruedas y piesdes

- **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
- **RC 01/** Juego de ruedas de goma autofrenantes con detalle cromado Ø 60 mm

Basi

- **BA 08/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

Otro

- **BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido



Wrap Plus

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Wrap Plus è una collezione direzionale composta da: poltrona a schienale alto, medio e basso. È costituita da schienale e sedile separati, il primo con struttura interna in tondino d'acciaio il secondo in multistrati di legno, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo e tappezzeria trapuntata. È proposta con meccanismi di tipo synchro o oscillante, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido.

EN

Wrap Plus is an executive collection comprising high, medium, and low-backed armchairs. It consists of a separate backrest and seat, the first with an internal structure in steel rod, the second in multi-layered wood, the padding is in fire-retardant cold-foamed polyurethane and quilted upholstery. It is offered with synchro or oscillating mechanisms, gas-lift, polished die-cast aluminium base, and braked swivel castors. To this are added the bases: 4 spokes in polished die-cast aluminium, or 4 pyramidal legs in polished die-cast aluminium.

FR

Wrap Plus est une collection exécutive composée de : fauteuil à dossier haut, moyen et bas. Elle se compose d'un dossier et d'une assise séparés, le premier avec une structure interne en tige d'acier, le second en bois multicouche, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge et rembourrage matelassé. Elle est proposée avec des mécanismes synchro ou oscillants, vérin à gaz et base en aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes freinnées. Les bases s'ajoutent : 4 rayons en aluminium moulé sous pression poli, 4 pieds pyramidal en aluminium moulé sous pression poli.

ES

Wrap Plus es una colección ejecutiva compuesta por: sillón de respaldo alto, medio y bajo. Consta de respaldo y asiento separados, el primero con estructura interna en tubo de acero, el segundo de multicapa de madera, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignífugo y matelassé. Se propone con mecanismos sincronizados u oscilantes, elevador de gas y base de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno. Se agregan las bases: 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido, 4 patas piramidal de fundición a presión de aluminio pulido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type C (Wrap Plus 01-02-03)

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili farbic, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN DYN 01/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco (solo per Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Wrap Plus 04)
• **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Wrap Plus 05)

• **SYN DYN 01/** Synchronized multi-block mechanism (only for Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Knee-tilt multi-block mechanism (only for Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Lock tilt mechanism (only for Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism (only for Wrap Plus 04)
• **FX 01** Fixed plate with 360° swivel seat (only for Wrap Plus 05)

• **SYN DYN 01/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture (seulement pour Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Platine fixe avec siège pivotant avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Wrap Plus 04)
• **FX 01** Platine fixe avec siège pivotant 360° (seulement pour Wrap Plus 05)

• **SYN DYN 01/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Mecanismo basculante centro-avanzado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Mecanismo basculante con bloqueo en la posición de lectura (solo para Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Placa fija con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Wrap Plus 04)
• **FX 01/** Place fija con asiento giratorio 360° (solo para Wrap Plus 05)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

• lucido

4 razze/alluminio

• lucido

4 gambe piramidale/alluminio

• lucido

5 stars/alumium

• polished

4 stars/alumium

• polished

4 pyramidal legs/aluminium

• polished

5 branches/aluminium

• poli

4 branches/aluminium

• poli

4 pieds pyramidal/aluminium

• poli

5 radios/aluminio

• pulido

4 radios/aluminio

• pulido

4 patas piramidal/aluminio

• pulido

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
• **RC 01/** Set ruote gommate frenate con dettaglio cromato Ø 60 mm

Basi

• **BA 08/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Altro

• **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
• **RC 01/** Set of braked rubber castors with chromed detail Ø 60 mm

Bases

• **BA 08/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Other

• **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
• **RC 01/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées avec détail chromé Ø 60 mm

Piètements

• **BA 08/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Autre

• **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu

Ruedas y piesdes

• **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
• **RC 01/** Juego de ruedas de goma autofrenantes con detalle cromado Ø 60 mm

Basi

• **BA 08/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

Otro

• **BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido



Wrap Plus

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Wrap Plus è una collezione direzionale composta da: poltrona a schienale alto, medio e basso. È costituita da schienale e sedile separati, il primo con struttura interna in tondino d'acciaio il secondo in multistrati di legno, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo e tappezzeria trapuntata. È proposta con meccanismi di tipo synchro o oscillante, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido.

EN

Wrap Plus is an executive collection comprising high, medium, and low-backed armchairs. It consists of a separate backrest and seat, the first with an internal structure in steel rod, the second in multi-layered wood, the padding is in fire-retardant cold-foamed polyurethane and quilted upholstery. It is offered with synchro or oscillating mechanisms, gas-lift, polished die-cast aluminium base, and braked swivel castors. To this are added the bases: 4 spokes in polished die-cast aluminium, or 4 pyramidal legs in polished die-cast aluminium.

FR

Wrap Plus est une collection exécutive composée de : fauteuil à dossier haut, moyen et bas. Elle se compose d'un dossier et d'une assise séparés, le premier avec une structure interne en tige d'acier, le second en bois multicouche, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge et rembourrage matelassé. Elle est proposée avec des mécanismes synchro ou oscillants, vérin à gaz et base en aluminium moulé sous pression poli avec roulettes pivotantes freinnées. Les bases s'ajoutent : 4 rayons en aluminium moulé sous pression poli, 4 pieds pyramidal en aluminium moulé sous pression poli.

ES

Wrap Plus es una colección ejecutiva compuesta por: sillón de respaldo alto, medio y bajo. Consta de respaldo y asiento separados, el primero con estructura interna en tubo de acero, el segundo de multicapa de madera, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignífugo y matelassé. Se propone con mecanismos sincronizados u oscilantes, elevador de gas y base de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno. Se agregan las bases: 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido, 4 patas piramidal de fundición a presión de aluminio pulido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type C (Wrap Plus 01-02-03)

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase I IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN DYN 01/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco (solo per Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Wrap Plus 04)
• **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Wrap Plus 05)

• **SYN DYN 01/** Synchronized multi-block mechanism (only for Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Knee-tilt multi-block mechanism (only for Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Lock tilt mechanism (only for Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism (only for Wrap Plus 04)
• **FX 01** Fixed plate with 360° swivel seat (only for Wrap Plus 05)

• **SYN DYN 01/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Mécanisme basculant à axe décalé avec blocage multipositions (seulement pour Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Mécanisme basculant avec blocage dans la position de lecture (seulement pour Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Platine fixe avec siège pivotant avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Wrap Plus 04)
• **FX 01** Platine fixe avec siège pivotant 360° (seulement pour Wrap Plus 05)

• **SYN DYN 01/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap Plus 01-02)
• **OS 04/** Mecanismo basculante centro-avanzado con bloqueo en multiposición (solo para Wrap Plus 01-02)
• **OS 02/** Mecanismo basculante con bloqueo en la posición de lectura (solo para Wrap Plus 02-03)
• **FX 01 RT/** Placa fija con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Wrap Plus 04)
• **FX 01/** Place fija con asiento giratorio 360° (solo para Wrap Plus 05)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

• lucido

5 stars/alumium

• polished

5 branches/aluminium

• poli

5 radios/aluminio

• pulido

4 razze/alluminio

• lucido

4 stars/alumium

• polished

4 branches/aluminium

• poli

4 radios/aluminio

• pulido

4 gambe piramidale/alluminio

• lucido

4 pyramidal legs/aluminium

• polished

4 pieds pyramidal/aluminium

• poli

4 patas piramidal/aluminio

• pulido

IT

Wrap Plus
una collezione,
tre versioni,
tre meccanismi,
tre basi.

EN

Wrap Plus
one collection,
three versions,
three mechanisms,
three bases.

FR

Wrap Plus
une collection,
trois versions,
trois mécanismes,
trois piètements.

ES

Wrap Plus
una colección,
tres versiones,
tres mecanismos,
tres bases.



Wrap Plus

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Wrap Plus è una collezione direzionale composta da: poltrona a schienale alto, medio e basso. È costituita da schienale e sedile separati, il primo con struttura interna in tondino d'acciaio il secondo in m tistrati di legno, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo e tappezzeria trapuntata. È proposta con meccanismi di tipo synchro oscillante, elevazione a gas e base in pressofusione di alluminio lucido con ruote piroettanti frenate. Si aggiungono le basi: 4 razze in pressofusione di alluminio lucido, 4 gambe piramidale in pressofusione di alluminio lucido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

- EN 1335:2020 Type C (Wrap Plus 01-02)
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanisms - mecanismos - mecanismos

- **SYN DYN 01/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco (solo per Wrap Plus 01-02)
- **OS 04/** Meccanismo oscillante multi-blocco a fulcro avanzato (solo per Wrap Plus 01-02)
- **OS 02/** Meccanismo oscillante con bloccaggio nella posizione di lettura (solo per Wrap Plus 02-03)
- **FX 01 RT/** Piastra fissa con seduta girevole con meccanismo autoallineante (solo per Wrap Plus 04-05)
- **FX 01/** Piastra fissa con seduta girevole 360° (solo per Wrap Plus 05)



BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

- lucido

4 razze/alluminio

- lucido

4 gambe piramidale/alluminio

- lucido

5 stars/alumium

- polished

4 stars/alumium

- polished

4 pyramidal legs/aluminium

- polished

5 branches/aluminium

- poli

4 branches/aluminium

- poli

4 pieds pyramidal/aluminium

- poli

5 radios/aluminio

- pulido

4 radios/aluminio

- pulido

4 patas piramidal/aluminio

- pulido

OPTIONAL

Ruote e piedini

- **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
- **RC 01/** Set ruote gommate frenate con dettaglio cromato Ø 60 mm

Basi

- **BA 08/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Altro

- **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto

Castros and feet

- **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
- **RC 01/** Set of braked rubber castors with chromed detail Ø 60 mm

Bases

- **BA 08/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Other

- **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric

Roulettes et patins

- **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
- **RC 01/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées avec détail chromé Ø 60 mm

Piètements

- **BA 08/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Autre

- **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu

Ruedas y piesdes

- **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
- **RC 01/** Juego de ruedas de goma autofrenantes con detalle cromado Ø 60 mm

Basi

- **BA 08/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

Otro

- **BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido

Omnia

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Omnia è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto, schienale medio, schienale medio Up&Down, poltroncina visitatore e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, inserti in ABS lucido e rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile e lama di regolazione dell'altezza nella versione Up&Down. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è imbottito e regolabile.

EN

Omnia is an operative collection consisting of: high-back, medium-back, and medium-back Up&Down armchair, visitor armchair, and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, with inserts in glossy ABS and a self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support and a lever to adjust the height in the Up&Down version. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-molded polyurethane foam. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is padded and adjustable.

FR

Omnia est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut, dossier moyen, dossier moyen Up&Down, fauteuil visiteur et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre, des inserts en ABS poli et une résille ignifuge autoportante, est équipé d'un support lombaire réglable et d'une lame de réglage en hauteur dans la version Up&Down. L'assise a une structure en multiplis de bois et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est rembourré et réglable.

ES

Omnia es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto, respaldo medio, respaldo medio Up&Down, sillón de visita y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, inserciones en ABS brillante y malla autoportante ignifuga, está equipado con soporte lumbar ajustable y placa de ajuste de altura en la versión Up&Down. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignifugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está acolchado y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• EN 16139

• Articolo conforme ai CAM

• Item compliant with CAM

• Article conforme aux CAM

• Artículo conforme a los CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi- blocco con traslatore di seduta (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment (Omnia 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Omnia 01-02-03-01/ PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized mechanism with travel restriction (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Omnia 01-02- 03-01/ PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Omnia 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise (Omnia 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise et réglage angle-assise (Omnia 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mécanisme synchronisé à pesage automatique avec limiteateur de corse (Omnia 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT–03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Omnia 01-02-03-01/ PT-02/PT–03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Omnia 01-02-03-01/ PT-02/ PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 28/** Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 33/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene nero con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido

• **BRR 34/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 36/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 28/** Set of black polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad

• **BRR 33/** Set of 2D adsutable black polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, soft polyurethane pad

• **BRR 34/** Set of 3D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, revolving) soft polyurethane pad

• **BRR 36/** Set of 4D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), soft polyurethane pad

• **BRR 28/** Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 33/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène noir avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple

• **BRR 34/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 36/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 28/** Juego de brazos regulables en altura en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 33/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) en polipropileno negro con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 34/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 36/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)

• **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm

Basi

• **BA 07/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

• **SLCR OMNIA/** Slitta in tubolare d'acciaio cromato (per Omnia 05)

Gas

• **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Omnia Stool 01)

Rivestimento

• **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata

• **RM/** Rete a maglia ignifuga

Poggiatesta

• **PTC/** Maggiorazione per poggiatesta abbinato al tessuto-colore sedile. Il poggiatesta è sempre fornito in tessuto ignifugo colore nero

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

• **PF 02/** Fixed feet h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm

• **SLCR OMNIA/** Chromed tube cantilever frame (for Omnia 05)

Gas

• **GC 01/** Chromed gas h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Chromed gas h 375 mm (Omnia Stool 01)

Upholstery

• **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh

• **RM/** Fire retardant knitted mesh

Headrest

• **PTC/** Additional cost for headrest in the same fabric-colour of the seat. The headrest is always supplied in black fire retardant fabric

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

• **PF 02/** Patins fixes h 65 mm

Piètements

• **BA 07/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

• **SLCR OMNIA/** Piètement luge chromé (pour Omnia 05)

Gas

• **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Omnia Stool 01)

Revêtements

• **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur

• **RM/** Résille a maille ignifuge

Appuie-tête

• **PTC/** Supplément à prévoir pour têteière assortie au tissu-couleur d'assise. La têteière est toujours en tissu ignifuge couleur noir

Ruedas y piesdes

• **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)

• **PF 02/** Pies fijos h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

• **SLCR OMNIA/** Cantilever en tubo de acero cromado (para Omnia 05)

Gas

• **GC 01/** Gas cromado h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Gas cromado h 375 mm (Omnia Stool 01)

Revestimientos

• **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida

• **RM/** Malla ignifuga

Reposacabeza

• **PTC/** Recargo por reposacabeza combinado con el color tejido-asiento. El reposacabeza se suministra siempre en tejido ignifugo negro



Omnia

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Omnia è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto, schienale medio, schienale medio Up&Down, poltroncina visitatore e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, inserti in ABS lucido e rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile e lama di regolazione dell'altezza nella versione Up&Down. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è imbottito e regolabile.

EN

Omnia is an operative collection consisting of: high-back, medium-back, and medium-back Up&Down armchair, visitor armchair, and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, with inserts in glossy ABS and a self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support and a lever to adjust the height in the Up&Down version. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-molded polyurethane foam. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is padded and adjustable.

FR

Omnia est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut, dossier moyen, dossier moyen Up&Down, fauteuil visiteur et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre, des inserts en ABS poli et une résille ignifuge autoportante, est équipé d'un support lombaire réglable et d'une lame de réglage en hauteur dans la version Up&Down. L'assise a une structure en multiplis de bois et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est rembourré et réglable.

ES

Omnia es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto, respaldo medio, respaldo medio Up&Down, sillón de visita y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, inserciones en ABS brillante y malla autoportante ignifuga, está equipado con soporte lumbar ajustable y placa de ajuste de altura en la versión Up&Down. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignifugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está acolchado y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• EN 16139

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase I IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized mechanism with travel restriction (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Omnia 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise et réglage angle-assise (Omnia 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mécanisme synchronisé à pesage automatique avec limiteur de corse (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión central (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Omnia 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 28/** Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 33/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene nero con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido

• **BRR 34/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano

• **BRR 28/** Set of black polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad

• **BRR 33/** Set of 2D adjustable black polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, soft polyurethane pad

• **BRR 34/** Set of 3D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, revolving) soft polyurethane pad

• **BRR 28/** Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 33/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène noir avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple

• **BRR 34/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène noir, insert en

• **BRR 28/** Juego de brazos regulables en altura en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 33/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) en polipropileno negro con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 34/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 36/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, ancho, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

IT

Omnia una collezione, cinque versioni, cinque meccanismi, tre basi.

EN

Omnia
one collection,
five versions,
five mechanisms,
three bases.

FR

Omnia
une collection,
cinq versions,
cinq mécanismes,
trois piètements.

ES

Omnia
una colección,
cinco versiones,
cinco mecanismos,
tres bases.



Omnia

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Omnia è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto, schienale medio, schienale medio Up&Down, poltroncina visitatore e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, inserti in ABS lucido e rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile e lama regolazione dell'altezza nella versione Up&Down. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e base pressofusione di alluminio lucido o in nylon, ruote piroettanti frenate, piedi fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è imbottito e regolabile.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

- EN 1335:2020 Type A and B
- EN 16139
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

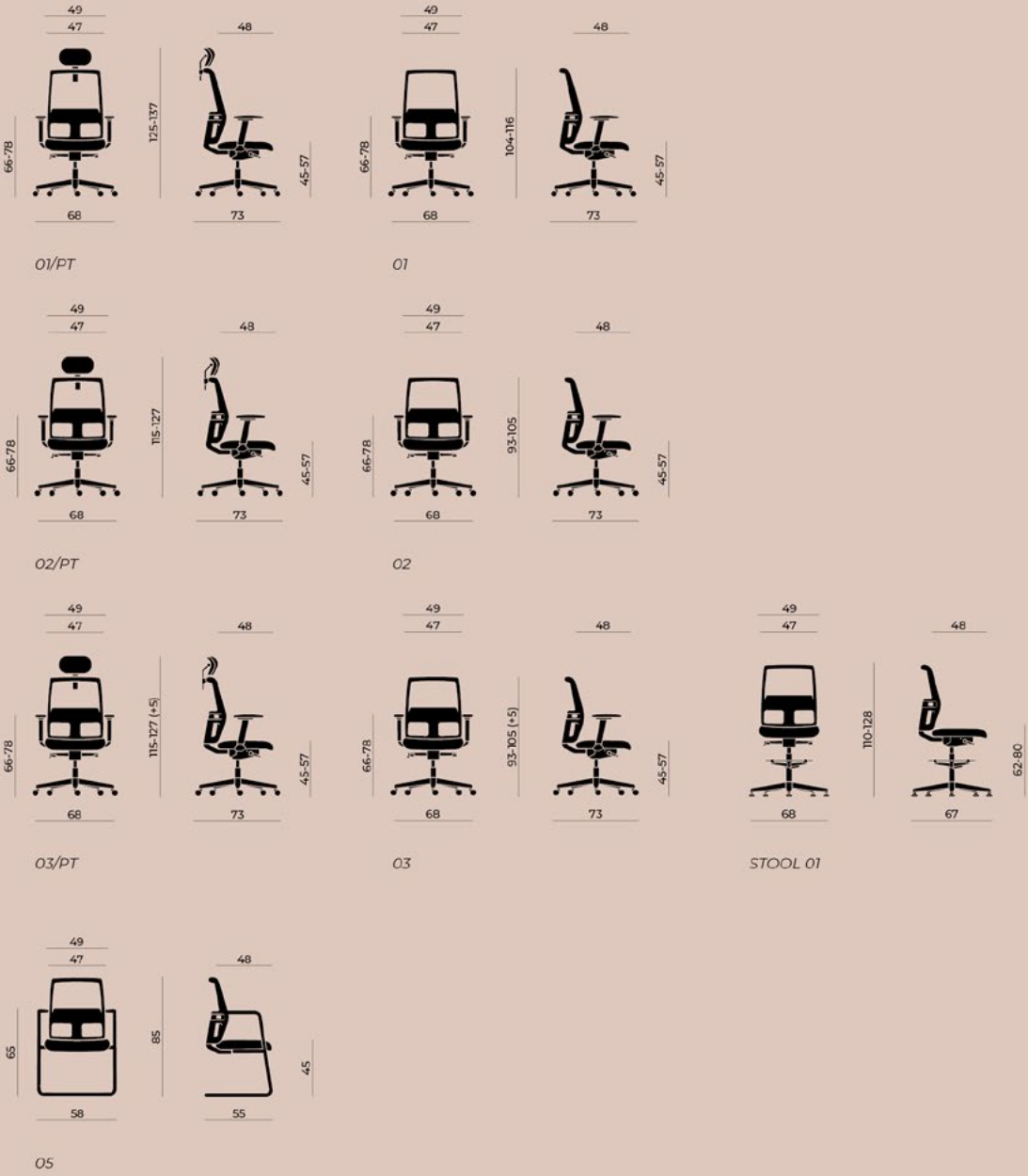
10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanisms - mecanismos - mecanismos

- **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)
- **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia Stool 01)
- **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
- **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
- **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)



omnia



BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

- **BRR 28/** Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido
- **BRR 33/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene nero con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido
- **BRR 34/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido
- **BRR 36/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido
- **BRR 28/** Set of black polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad
- **BRR 33/** Set of 2D adjustable black polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, soft polyurethane pad
- **BRR 34/** Set of 3D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, revolving) soft polyurethane pad
- **BRR 36/** Set of 4D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), soft polyurethane pad
- **BRR 28/** Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple
- **BRR 33/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène noir avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple
- **BRR 34/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple
- **BRR 36/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple
- **BRR 28/** Juego de brazos regulables en altura en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave
- **BRR 33/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) en polipropileno negro con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave
- **BRR 34/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave
- **BRR 36/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

OPTIONAL

- Ruote e piedini**
 - **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
 - **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm
- Basi**
 - **BA 07/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm
 - **SLCR OMNIA/** Slitta in tubolare d'acciaio cromato (per Omnia 05)
- Gas**
 - **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Omnia Stool 01)
- Rivestimento**
 - **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata
 - **RM/** Rete a maglia ignifuga
- Poggiatesta**
 - **PTC/** Maggiorazione per poggiatesta abbinato al tessuto-colore sedile. Il poggiatesta è sempre fornito in tessuto ignifugo colore nero
- Castors and feet**
 - **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
 - **PF 02/** Fixed feet h 65 mm
- Bases**
 - **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm
 - **SLCR OMNIA/** Chromed tube cantilever frame (for Omnia 05)
- Gas**
 - **GC 01/** Chromed gas h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Chromed gas h 375 mm (Omnia Stool 01)
- Upholstery**
 - **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh
 - **RM/** Fire retardant knitted mesh
- Headrest**
 - **PTC/** Additional cost for headrest in the same fabric-colour of the seat. The headrest is always supplied in black fire retardant fabric
- Roulettes et patins**
 - **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
 - **PF 02/** Patins fixes h 65 mm
- Piètements**
 - **BA 07/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm
 - **SLCR OMNIA/** Piètement luge chromé (pour Omnia 05)
- Gas**
 - **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Omnia Stool 01)
- Revêtements**
 - **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur
 - **RM/** Résille a maille ignifuge
- Appuie-tête**
 - **PTC/** Supplément à prévoir pour tête assortie au tissu-couleur d'assise. La tête est toujours en tissu ignifuge couleur noir
- Ruedas y piesdes**
 - **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
 - **PF 02/** Pies fijos h 65 mm
- Bases**
 - **BA 07/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm
 - **SLCR OMNIA/** Cantilever en tubo de acero cromado (para Omnia 05)
- Gas**
 - **GC 01/** Gas cromado h 217 mm (Omnia 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Gas cromado h 375 mm (Omnia Stool 01)
- Revestimientos**
 - **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida
 - **RM/** Malla ignifuga
- Reposacabeza**
 - **PTC/** Recargo por reposacabeza combinado con el color tejido-asiento. El reposacabeza se suministra siempre en tejido ignifugo negro

Omnia White

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Omnia White è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto, schienale medio, schienale up&down, poltroncina visitatore e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, inserti in ABS lucido e rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile e lama di regolazione dell'altezza nella versione Up&Down. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon in colore bianco, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è imbottito e regolabile.

EN

Omnia White is an operative collection consisting of: high-back, medium-back, and medium-back Up&Down armchair, visitor armchair, and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, with inserts in glossy ABS and a self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support and a lever to adjust the height in the Up&Down version. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-foamed polyurethane. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or white nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is padded and adjustable.

FR

Omnia White est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut, dossier moyen, dossier moyen Up&Down, fauteuil visiteur et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre, des inserts en ABS poli et une maille ignifuge autoportante, est équipé d'un support lombaire réglable et d'une lame de réglage en hauteur dans la version Up&Down. L'assise a une structure en multiplis de bois et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon blanc, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est rembourré et réglable.

ES

Omnia White es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto, respaldo medio, respaldo medio Up&Down, sillón de visita y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, inserciones en ABS brillante y malla autoportante ignifuga, está equipado con soporte lumbar ajustable y placa de ajuste de altura en la versión Up&Down. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignífugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon blanco, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está acolchado y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• EN 16139

• Articolo conforme ai CAM

• Item compliant with CAM

• Article conforme aux CAM

• Artículo conforme a los CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized mechanism with travel restriction (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise et réglage angle-assise (Omnia White 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mècanisme synchronisé à pesage automatique avec limitateur de corse (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión central (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Omnia White 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 33 WH/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene bianco con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 34 WH/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 36 WH/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 33 WH/** Set of 2D adsutable white polypropylene armrests (hight, depth) with aluminium bracket, black soft polyurethane pad

• **BRR 34 WH/** Set of 3D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, revolving) black soft polyurethane pad

• **BRR 36 WH/** Set of 4D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), black soft polyurethane pad

• **BRR 33 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène blanc avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 34 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 36 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 33 WH/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) de polipropileno blanco con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 34 WH/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 36 WH/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)

• **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm

Basi

• **BA 07/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Omnia White Stool 01)

Rivestimento

• **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata

• **RM/** Rete a maglia ignifuga

Poggiatesta

• **PTC/** Maggiorazione per poggiatesta abbinato al tessuto-colore sedile. Il poggiatesta è sempre fornito in tessuto ignifugo colore nero

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

• **PF 02/** Fixed feet h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Chromed gas h 217 mm (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Chromed gas h 375 mm (Omnia White Stool 01)

Upholstery

• **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh

• **RM/** Fire retardant knitted mesh

Headrest

• **PTC/** Additional cost for headrest in the same fabric-colour of the seat. The headrest is always supplied in black fire retardant fabric

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

• **PF 02/** Patins fixes h 65 mm

Piètements

• **BA 07/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Omnia White Stool 01)

Revestimientos

• **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur

• **RM/** Résille a maille ignifuge

Appuie-tête

• **PTC/** Supplément à prévoir pour têteière assortie au tissu-couleur d'assise. La têteière est toujours en tissu ignifuge couleur noir

Omnia White

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Omnia White è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto, schienale medio, schienale up&down, poltroncina visitatore e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, inserti in ABS lucido e rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile e lama di regolazione dell'altezza nella versione Up&Down. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon in colore bianco, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è imbottito e regolabile.

EN

Omnia White is an operative collection consisting of: high-back, medium-back, and medium-back Up&Down armchair, visitor armchair, and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, with inserts in glossy ABS and a self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support and a lever to adjust the height in the Up&Down version. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-foamed polyurethane. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or white nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is padded and adjustable.

FR

Omnia White est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut, dossier moyen, dossier moyen Up&Down, fauteuil visiteur et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre, des inserts en ABS poli et une maille ignifuge autoportante, est équipé d'un support lombaire réglable et d'une lame de réglage en hauteur dans la version Up&Down. L'assise a une structure en multiplis de bois et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon blanc, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est rembourré et réglable.

ES

Omnia White es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto, respaldo medio, respaldo medio Up&Down, sillón de visita y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, inserciones en ABS brillante y malla autoportante ignifuga, está equipado con soporte lumbar ajustable y placa de ajuste de altura en la versión Up&Down. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignífugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon blanco, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está acolchado y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• EN 16139

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase I IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment(Omnia White 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized mechanism with travel restriction (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation d'assise et réglage angle-assise (Omnia White 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mécánisme synchronisé à pesage automatique avec limiteur de corse (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión central (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/ PT-Omnia White Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/ PT-03/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Omnia White 01-02- 03-01/PT-02/PT-03/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 33 WH/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene bianco con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 34 WH/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 36 WH/** Set braccioli regolabili

• **BRR 33 WH/** Set of 2D adsutable white polypropylene armrests (hight, depth) with aluminium bracket, black soft polyurethane pad

• **BRR 34 WH/** Set of 3D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, revolving) black soft polyurethane pad

• **BRR 36 WH/** Set of 4D adjustable white polypropylene armrests (height,

• **BRR 33 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène blanc avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 34 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 36 WH/** Jeu d'accoudoirs rég-

• **BRR 33 WH/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) de polipropileno blanco con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 34 WH/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 36 WH/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

IT

Omnia White una collezione, cinque versioni, cinque meccanismi, tre basi.

EN

**Omnia White
one collection,
five versions,
five mechanisms,
three bases.**

FR

**Omnia White
une collection,
cinq versions,
cinq mécanismes,
trois piètements.**

ES

**Omnia White
una colección,
cinco versiones,
cinco mecanismos,
tres bases.**



Omnia White

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Omnia White è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto, schienale medio, schienale up&down, poltroncina visitatore e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, inserti in ABS lucido e rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile e lama di regolazione dell'altezza nella versione Up&Down. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon in color bianco, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è imbottito e regolabile.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

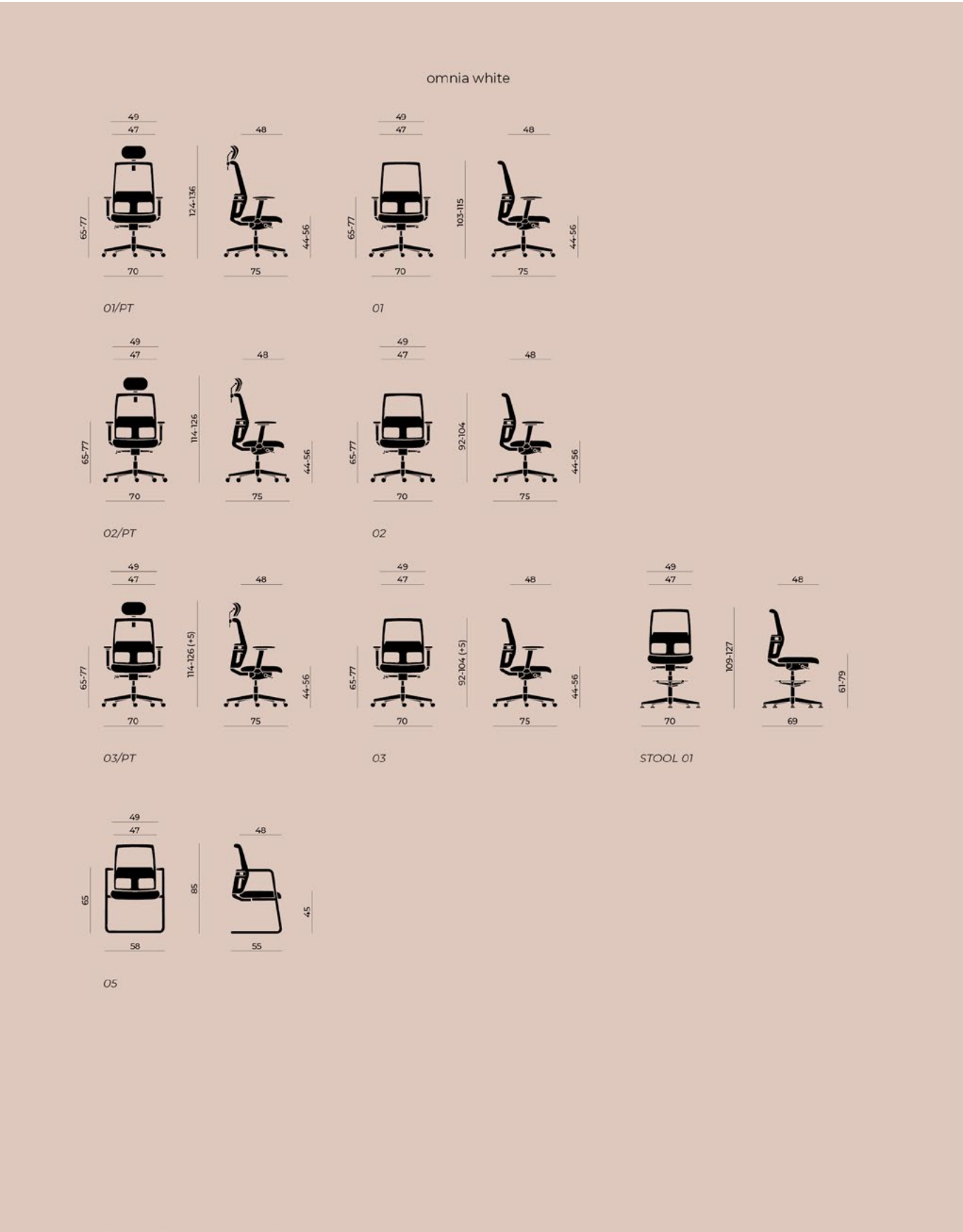
- EN 1335:2020 Type A and B
- EN 16139
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanisms - mecanismos - mecanismos

- **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)
- **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT-Omnia White Stool 01)
- **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
- **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
- **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato a topesante con limitatore di corsa (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)



BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

- **BRR 33 WH/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene bianco con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido nero
- **BRR 34 WH/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero
- **BRR 36 WH/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero
- **BRR 33 WH/** Set of 2D adjustable white polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, black soft polyurethane pad
- **BRR 34 WH/** Set of 3D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, revolving) black soft polyurethane pad
- **BRR 36 WH/** Set of 4D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), black soft polyurethane pad

- **BRR 33 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène blanc avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple noir
- **BRR 34 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir
- **BRR 36 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir
- **BRR 33 WH/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) de polipropileno blanco con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave negro
- **BRR 34 WH/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro
- **BRR 36 WH/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

OPTIONAL

- Ruote e piedini**
- **RQ 14/** Set ruote gommata frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
 - **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm
- Basi**
- **BA 07/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm
- Gas**
- **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Omnia White Stool 01)
- Rivestimento**
- **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata
 - **RM/** Rete a maglia ignifuga
- Poggiatesta**
- **PTC/** Maggiorazione per poggiatesta abbinato al tessuto-colore sedile. Il poggiatesta è sempre fornito in tessuto ignifugo colore nero
- Castors and feet**
- **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
 - **PF 02/** Fixed feet h 65 mm
- Bases**
- **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm
- Gas**
- **GC 01/** Chromed gas h 217 mm (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Chromed gas h 375 mm (Omnia White Stool 01)
- Upholstery**
- **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh
 - **RM/** Fire retardant knitted mesh
- Headrest**
- **PTC/** Additional cost for headrest in the same fabric-colour of the seat. The headrest is always supplied in black fire retardant fabric

- Roulettes et patins**
- **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
 - **PF 02/** Patins fixes h 65 mm
- Piètements**
- **BA 07/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm
- Gas**
- **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Omnia White 01-02-03-01/PT-02/PT-03/PT)
 - **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Omnia White Stool 01)
- Revestimientos**
- **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida
 - **RM/** Malla ignifuga
- Reposacabeza**
- **PTC/** Recargo por reposacabeza combinado con el color tejido-asiento. El reposacabeza se suministra siempre en tejido ignifugo negro

Logica

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Logica è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è in rete e regolabile.

EN

Logica is an operative collection consisting of: high-back and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, a self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-molded polyurethane foam. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is in mesh and adjustable.

FR

Logica est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre et est équipé d'un support lombaire réglable. L'assise a une structure en bois multicouche et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est en résille et réglable.

ES

Logica es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, red autoportante ignifuga y está equipado con soporte lumbar ajustable. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignifugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está en red y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili farbic, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Logica 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized with travel restriction (Logica 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Logica 01-01/PT Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation de l'assise (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation de l'assise et réglage angle-assise (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Mécanisme synchronisé à pesage automatique avec limiteur de course (Logica 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión central (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Logica 01-01/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 28/** Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 33/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene nero con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido

• **BRR 34/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 36/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 28/** Set of black polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad

• **BRR 33/** Set of 2D adsutable black polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, soft polyurethane pad

• **BRR 34/** Set of 3D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, revolving) soft polyurethane pad

• **BRR 36/** Set of 4D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), soft polyurethane pad

• **BRR 28/** Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 33/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène noir avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple

• **BRR 34/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 36/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 28/** Juego de brazos regulables en altura en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 33/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) en polipropileno negro con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 34/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 36/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)

• **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm

Basi

• **BA 07/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Logica 01-01/PT)

• **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Logica Stool 01)

Rivestimento

• **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata

Poggiatesta

• **PRC/** Maggiorazione per poggiatesta in rete ignifuga Teddy colorata

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

• **PF 02/** Fixed feet h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Chromed gas h 217 mm (Logica 01-01/PT)

• **GC 04/** Chromed gas h 375 mm (Logica Stool 01)

Upholstery

• **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh

Headrest

• **PRC/** Additional cost for Teddy fire retardant colored headrest

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

• **PF 02/** Patins fixes h 65 mm

Piètements

• **BA 07/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Logica 01-01/PT)

• **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Logica Stool 01)

Revêtements

• **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur

Appuie-tête

• **PRC/** Supplément pour têteière en résille ignifuge Teddy coloré

Ruedas y piesdes

• **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)

• **PF 02/** Pies fijos h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gas cromado h 217 mm (Logica 01-01/PT)

• **GC 04/** Gas cromado h 375 mm (Logica Stool 01)

Revestimientos

• **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida

Reposacabeza

• **PRC/** Recargo por reposacabeza en red Teddy colorida



Logica

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Logica è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è in rete e regolabile.

EN

Logica is an operative collection consisting of: high-back and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, a self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-molded polyurethane foam. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is in mesh and adjustable.

FR

Logica est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre et est équipé d'un support lombaire réglable. L'assise a une structure en bois multicouche et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est en résille et réglable.

ES

Logica es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, red autoportante ignifuga y está equipado con soporte lumbar ajustable. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignifugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está en red y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignifugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Logica 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized with travel restriction (Logica 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Logica 01-01/PT Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation de l'assise (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation de l'assise et réglage angle-assise (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Mécanisme synchronisé à pesage automatique avec limiteur de course (Logica 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión central (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Logica 01-01/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Logica 01-01/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Logica 01-01/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 28/** Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido

• **BRR 33/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene nero con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido

• **BRR 34/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano

• **BRR 28/** Set of black polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad

• **BRR 33/** Set of 2D adjustable black polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, soft polyurethane pad

• **BRR 34/** Set of 3D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, revolving) soft polyurethane pad

• **BRR 28/** Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple

• **BRR 33/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène noir avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple

• **BRR 34/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène noir, insert en

• **BRR 28/** Juego de brazos regulables en altura en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 33/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) en polipropileno negro con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 34/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

• **BRR 36/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, ancho, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

IT

Logica una collezione, due versioni, cinque meccanismi, due basi.

EN

Logica
one collection,
two versions,
five mechanisms,
two bases.

FR

Logica
une collection,
deux versions,
cinq mécanismes,
deux piètements.

ES

Logica
una colección,
dos versiones,
cinco mecanismos,
dos bases.



Logica

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Logica è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon, ruote piroettanti frenate o piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è in rete e regolabile.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

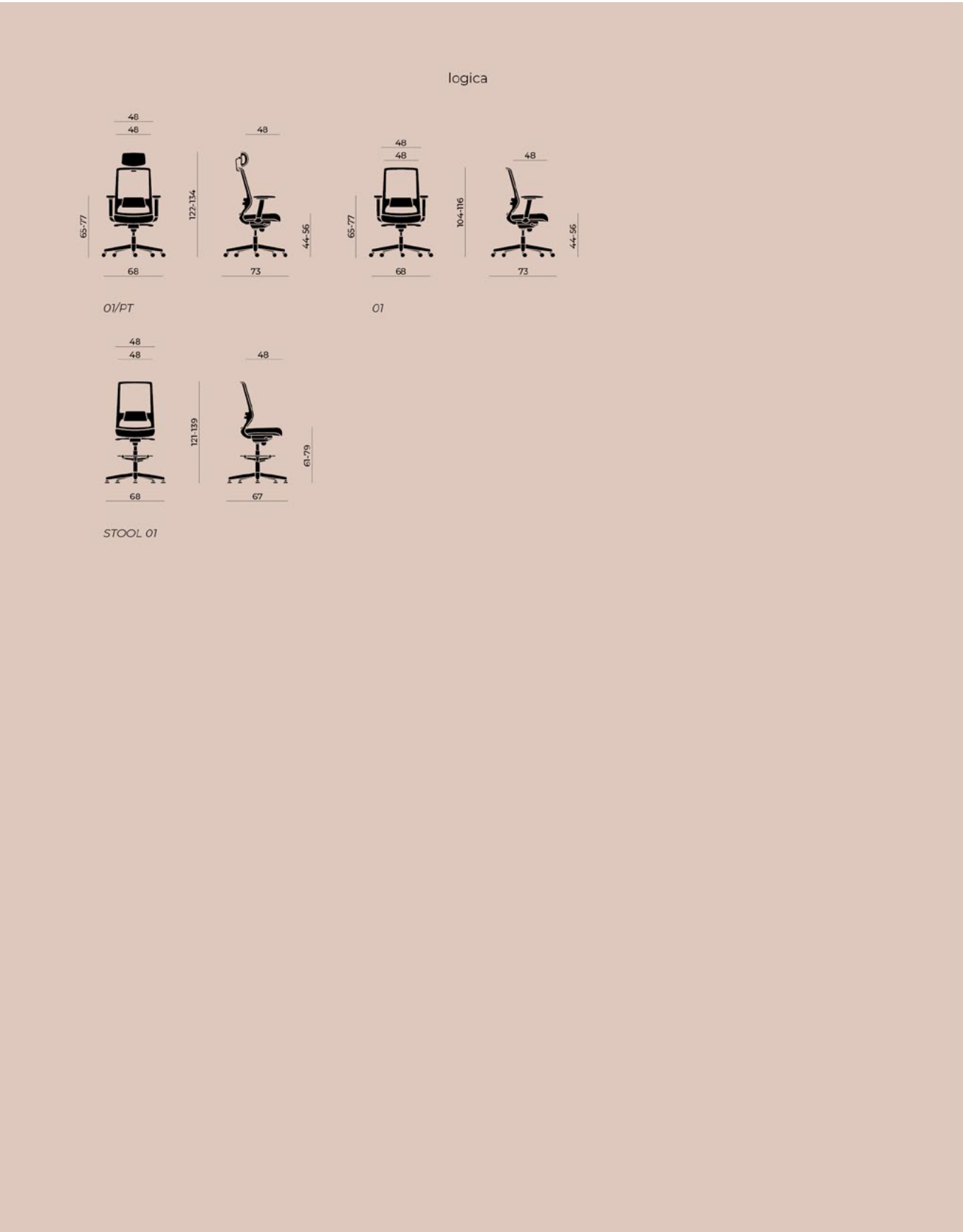
- EN 1335:2020 Type A and B
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanisms - mecanismos

- **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)
- **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Logica 01-01/PT-Logica Stool 01)
- **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Logica 01-01/PT)
- **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Logica 01-01/PT)
- **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Logica 01-01/PT)



BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

- **BRR 28/** Set braccioli regolabili in altezza in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido
- **BRR 33/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene nero con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido
- **BRR 34/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido
- **BRR 36/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene nero, pad in poliuretano morbido
- **BRR 28/** Set of black polypropylene height-adjustable armrests, soft polyurethane pad
- **BRR 33/** Set of 2D adjustable black polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, soft polyurethane pad
- **BRR 34/** Set of 3D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, revolving) soft polyurethane pad
- **BRR 36/** Set of 4D adjustable black polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), soft polyurethane pad
- **BRR 28/** Jeu d'accoudoirs réglables en hauteur en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple
- **BRR 33/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène noir avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple
- **BRR 34/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple
- **BRR 36/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène noir, insert en polyuréthane souple
- **BRR 28/** Juego de brazos regulables en altura en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave
- **BRR 33/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) en polipropileno negro con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave
- **BRR 34/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave
- **BRR 36/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) en polipropileno negro, almohadilla en poliuretano suave

OPTIONAL

- Ruote e piedini**
 - **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
 - **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm
- Basi**
 - **BA 07/** Base in pressofusione d'alluminio lucido Ø 700 mm
- Gas**
 - **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Logica 01-01/PT)
 - **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Logica Stool 01)
- Rivestimento**
 - **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata
- Poggiatesta**
 - **PRC/** Maggiorazione per poggiatesta in rete ignifuga Teddy colorata
- Castors and feet**
 - **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
 - **PF 02/** Fixed feet h 65 mm
- Bases**
 - **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm
- Gas**
 - **GC 01/** Chromed gas h 217 mm (Logica 01-01/PT)
 - **GC 04/** Chromed gas h 375 mm (Logica Stool 01)
- Upholstery**
 - **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh
- Headrest**
 - **PRC/** Additional cost for Teddy fire retardant colored headrest
- Roulettes et patins**
 - **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
 - **PF 02/** Patins fixes h 65 mm
- Piètements**
 - **BA 07/** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm
- Gas**
 - **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Logica 01-01/PT)
 - **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Logica Stool 01)
- Revêtements**
 - **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur
- Appuie-tête**
 - **PRC/** Supplément pour tête en résille ignifuge Teddy coloré
- Ruedas y pies**
 - **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
 - **PF 02/** Pies fijos h 65 mm
- Bases**
 - **BA 07/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm
- Gas**
 - **GC 01/** Gas cromado h 217 mm (Logica 01-01/PT)
 - **GC 04/** Gas cromado h 375 mm (Logica Stool 01)
- Revestimientos**
 - **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida
- Reposacabeza**
 - **PRC/** Recargo por reposacabeza en red Teddy colorida

Logica White

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Logica White è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon in colore bianco, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è in rete e regolabile.

EN

Logica White is an operative collection consisting of: high-back and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-foamed polyurethane. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or white nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is in mesh and adjustable.

FR

Logica White est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre, résille ignifuge autoportante et est équipé d'un support lombaire réglable. L'assise a une structure en multiplis de bois et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon blanc, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est en résille et réglable.

ES

Logica White es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto, respaldo medio, respaldo medio Up&Down, sillón de visita y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, red autoportante ignífuga y está equipado con soporte lumbar ajustable. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignífugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon blanco, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está en red y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class 1IM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe 1IM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 33 WH/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene bianco con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 34 WH/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 36 WH/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 33 WH/** Set of 2D adsutable white polypropylene armrests (hight, depth) with aluminium bracket, black soft polyurethane pad

• **BRR 34 WH/** Set of 3D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, revolving) black soft polyurethane pad

• **BRR 36 WH/** Set of 4D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), black soft polyurethane pad

• **BRR 33 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène blanc avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 34 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 36 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 33 WH/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) de polipropileno blanco con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 34 WH/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 36 WH/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)

• **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm

Basi

• **BA 07/** Base in pressofusione di alluminio lucido Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Logica White 01-01/PT)

• **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Logica White Stool 01)

Rivestimento

• **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata

Poggiatesta

• **PRC/** Maggiorazione per poggiatesta in rete ignifuga Teddy colorata

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

• **PF 02/** Fixed feet h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** chromed gas h 217 cm (Logica White 01-01/PT)

• **GC 04/** chromed gas h 375 cm (Logica White Stool 01)

Upholstery

• **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh

Headrest

• **PRC/** Additional cost for Teddy fire retardant colored headrest

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

• **PF 02/** Patins fixes h 65 mm

Piètements

• **BA 07 /** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Logica White 01- 01/PT-)

• **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Logica White Stool 01)

Revêtements

• **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur

Appuie-tête

• **PRC/** Supplément pour têteière en résille ignifuge Teddy coloré

Ruedas y piesdes

• **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)

• **PF 02/** Pies fijos h 65 mm

Bases

• **BA 07/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm

Gas

• **GC 01/** Gas cromado h 217 mm (Logica White 01-01/PT)

• **GC 04/** Gas cromado h 375 mm (Logica White Stool 01)

Revestimientos

• **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida

Reposacabeza

• **PRC/** Recargo por reposacabeza en red Teddy colrorida



Logica White

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Logica White è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene, l'imbottitura è in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon in colore bianco, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è in rete e regolabile.

EN

Logica White is an operative collection consisting of: high-back and stool. The backrest has a polyamide and fiberglass structure, self-supporting fire-retardant mesh, and is equipped with adjustable lumbar support. The seat structure is in multi-layered wood, the under seat in polypropylene, and the padding in fire-retardant cold-foamed polyurethane. It is available in five types of mechanism, gas-lift, bases in polished aluminium or white nylon, and with braked swivel castors, or with fixed feet and a footrest ring in the stool version. The armrests are adjustable. The headrest is in mesh and adjustable.

FR

Logica White est une collection opérationnelle composée de : fauteuil à dossier haut et tabouret. Le dossier a une structure en polyamide et fibre de verre, résille ignifuge autoportante et est équipé d'un support lombaire réglable. L'assise a une structure en multiplis de bois et sous l'assise en polypropylène, le rembourrage est en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée avec cinq types de mécanismes, vérin à gaz et bases en aluminium moulé sous pression poli ou en nylon blanc, roulettes pivotantes freinées, pieds fixes et anneau repose-pieds dans la version tabouret. Les accoudoirs sont réglables. L'appui-tête est en résille et réglable.

ES

Logica White es una colección operativa compuesta por: sillón de respaldo alto, respaldo medio, respaldo medio Up&Down, sillón de visita y taburete. El respaldo tiene una estructura de poliamida y fibra de vidrio, red auto-portante ignífuga y está equipado con soporte lumbar ajustable. El asiento tiene una estructura de multicapa de madera y debajo del asiento de polipropileno, el acolchado es de poliuretano expandido en frío ignífugo. Se propone con cinco tipos de mecanismos, elevador de gas y bases de fundición a presión de aluminio pulido o nailon blanco, ruedas giratorias con freno, patas fijas y aro reposapiés en la versión taburete. Los apoyabrazos son ajustables. El reposacabezas está en red y es ajustable.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• EN 1335:2020 Type A and B

• Articolo conforme ai CAM

• Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Item compliant with CAM

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili fabric, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Article conforme aux CAM

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Artículo conforme a los CAM

• Homologa Ministerial clase I IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Synchronized multi-block mechanism with central tension adjustment (Logica White 01-01/PT -Logica White Stool 01)

• **SYN 02/** Synchronized multi-block mechanism with side tension adjustment (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 03/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 04/** Synchronized multi-block mechanism with sliding seat and seat angle-adjustment (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 06/** Weight-activated synchronized with travel restriction (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension central (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 02/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions et réglage tension latéral (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 03/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation de l'assise (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 04/** Mécanisme synchronisé avec blocage multipositions avec translation de l'assise et réglage angle-assise (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 06/** Mécanisme synchronisé à pesage automatique avec limiteur de course (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 01-A/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión central (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 02/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y regulador de tensión lateral (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)

• **SYN 03/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición y desplazador de asiento (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 04/** Mecanismo sincronizado con bloqueo en multiposición con desplazador de asiento y regulación del ángulo del asiento (Logica White 01-01/PT)

• **SYN 06/** Mecanismo sincronizado activado por el peso (Logica White 01-01/PT)

BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

• **BRR 33 WH/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene bianco con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 34 WH/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero

• **BRR 36 WH/** Set braccioli regolabili

• **BRR 33 WH/** Set of 2D adjustable white polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, black soft polyurethane pad

• **BRR 34 WH/** Set of 3D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, revolving) black soft polyurethane pad

• **BRR 36 WH/** Set of 4D adjustable white polypropylene armrests (height,

• **BRR 33 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène blanc avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 34 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir

• **BRR 36 WH/** Jeu d'accoudoirs

• **BRR 33 WH/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) de polipropileno blanco con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 34 WH/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

• **BRR 36 WH/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

IT

Logica White una collezione, due versioni, cinque meccanismi, due basi.

EN

**Logica White
one collection,
two versions,
five mechanisms,
two bases.**

FR

**Logica White
une collection,
deux versions,
cinq mécanismes,
deux piètements.**

ES

**Logica White
una colección,
dos versiones,
cinco mecanismos,
dos bases.**



Logica White

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Logica White è una collezione operativa composta da: poltrona a schienale alto e sgabello. Lo schienale ha una struttura in poliammide e fibra di vetro, rete autoportante ignifuga, è dotato di supporto lombare regolabile. Il sedile ha struttura in multistrati di legno e sotto sedile in polipropilene. L'imbottitura è in poliuretano ignifughi schiumato a freddo. È proposta con cinque tipologie di meccanismi, elevazione a gas e basi in pressofusione di alluminio lucido o in nylon in colore bianco, ruote piroettanti frenate, piedini fissi e anello poggiapiedi nella versione sgabello. I braccioli sono regolabili. Il poggiatesta è in rete e regolabile.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

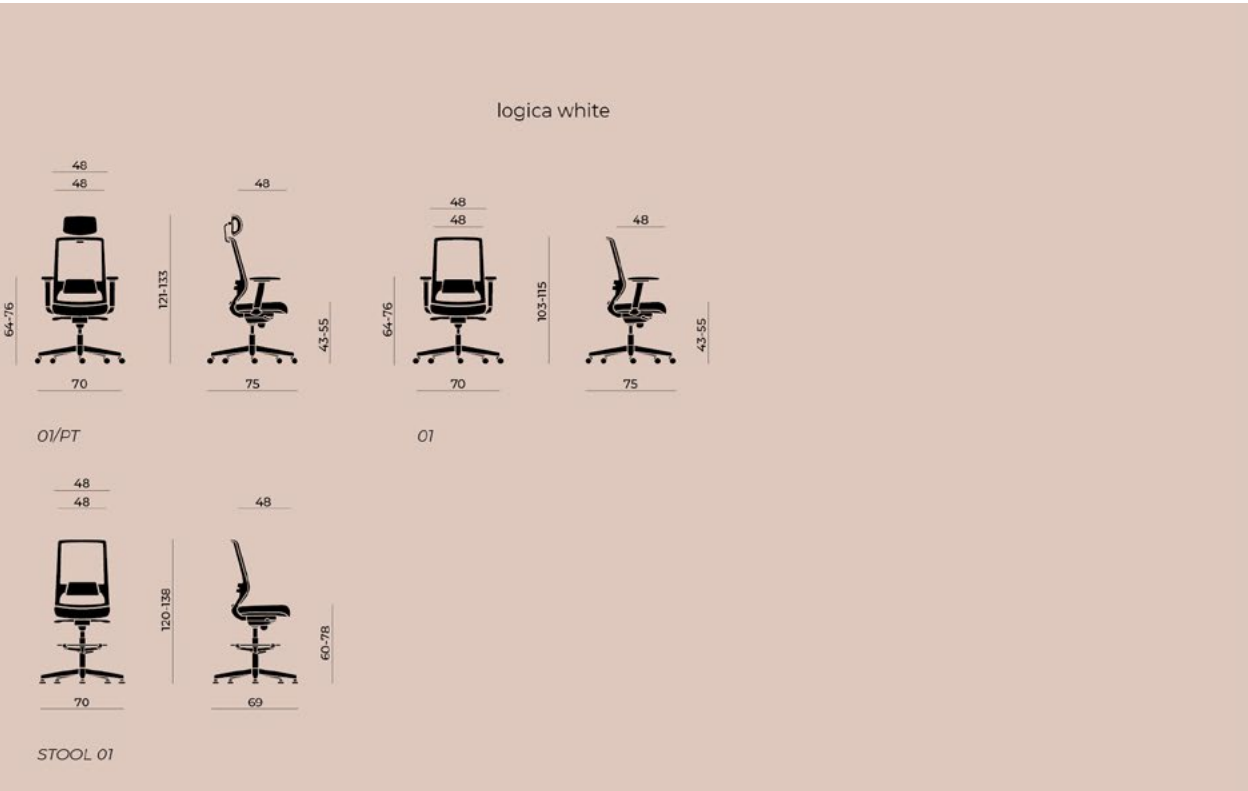
- EN 1335:2020 Type A and B
- Articolo conforme ai CAM
- Omologa Ministeriale classe I IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee -

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanis

- **SYN 01-A/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore centrale (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)
- **SYN 02/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con tensionatore laterale (Logica White 01-01/PT-Logica White Stool 01)
- **SYN 03/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta (Logica White 01-01/PT)
- **SYN 04/** Meccanismo sincronizzato multi-blocco con traslatore di seduta e regolazione angolo seduta (Logica White 01-01/PT)
- **SYN 06/** Meccanismo sincronizzato autopesante con limitatore di corsa (Logica White 01-01/PT)



BRACCIOLI - armrests - accoudoirs - brazos

- **BRR 33 WH/** Set braccioli regolabili 2D (altezza, profondità) in polipropilene bianco con staffa in pressofusione di alluminio, pad in poliuretano morbido nero
- **BRR 34 WH/** Set braccioli regolabili 3D (altezza, profondità, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero
- **BRR 36 WH/** Set braccioli regolabili 4D (altezza, profondità, larghezza, orientamento) in polipropilene bianco, pad in poliuretano morbido nero
- **BRR 33 WH/** Set of 2D adjustable white polypropylene armrests (height, depth) with aluminium bracket, black soft polyurethane pad
- **BRR 34 WH/** Set of 3D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, revolving) black soft polyurethane pad
- **BRR 36 WH/** Set of 4D adjustable white polypropylene armrests (height, depth, width, revolving), black soft polyurethane pad

- **BRR 33 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 2D (hauteur, profondeur) en polypropylène blanc avec étrier en aluminium, insert en polyuréthane souple noir
- **BRR 34 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 3D (hauteur, profondeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir
- **BRR 36 WH/** Jeu d'accoudoirs réglables 4D (hauteur, profondeur, largeur, orientation) en polypropylène blanc avec insert en polyuréthane souple noir
- **BRR 33 WH/** Juego de brazos regulables 2D (altura, profundidad) de polipropileno blanco con soporte de aluminio, almohadilla en poliuretano suave negro
- **BRR 34 WH/** Juego de brazos regulables 3D (altura, profundidad, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro
- **BRR 36 WH/** Juego de brazos regulables 4D (altura, profundidad, ancho, orientación) de polipropileno blanco, almohadilla en poliuretano suave negro

OPTIONAL

- Ruote e piedini
- **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)
 - **PF 02/** Piedini fissi h 65 mm
- Basi
- **BA 07/** Base in pressofusione di alluminio lucido Ø 700 mm
- Gas
- **GC 01/** Gas cromato h 217 mm (Logica White 01-01/PT)
 - **GC 04/** Gas cromato h 375 mm (Logica White Stool 01)
- Rivestimento
- **RTC/** Rete ignifuga Teddy colorata
- Poggiatesta
- **PRC/** Maggiorazione per poggiatesta in rete ignifuga Teddy colorata
- Castros and feet
- **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)
 - **PF 02/** Fixed feet h 65 mm
- Bases
- **BA 07/** Polished aluminium base Ø 700 mm
- Gas
- **GC 01/** chromed gas h 217 cm (Logica White 01-01/PT)
 - **GC 04/** chromed gas h 375 cm (Logica White Stool 01)
- Upholstery
- **RTC/** Colored Teddy fire retardant mesh
- Headrest
- **PRC/** Additional cost for Teddy fire retardant colored headrest

- Roulettes et patins
- **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)
 - **PF 02/** Patins fixes h 65 mm
- Piètements
- **BA 07 /** Piètement aluminium moulé sous pression poli Ø 700 mm
- Gas
- **GC 01/** Gaz chromé h 217 mm (Logica White 01- 01/PT-)
 - **GC 04/** Gaz chromé h 375 mm (Logica White Stool 01)
- Revêtements
- **RTC/** Résille ignifuge Teddy couleur
- Appuie-tête
- **PRC/** Supplément pour tête en résille ignifuge Teddy coloré
- Ruedas y pies
- **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
 - **PF 02/** Pies fijos h 65 mm
- Bases
- **BA 07/** Base de fundición a presión de aluminio pulido Ø 700 mm
- Gas
- **GC 01/** Gas cromado h 217 mm (Logica White 01-01/PT)
 - **GC 04/** Gas cromado h 375 mm (Logica White Stool 01)
- Revestimientos
- **RTC/** Red ignifuga Teddy colorida
- Reposacabeza
- **PRC/** Recargo por reposacabeza en red Teddy colorida

Spot

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Spot è una collezione di poltrone per l'attesa.
È costituita da una monoscocca con struttura interna in tondino di acciaio e imbotitura in poliuretano ignifugo schiumato a freddo.
È proposta in tre tipologie di base: 5 razze in alluminio pressofuso lucido con ruote piroettanti frenate, 4 razze in alluminio pressofuso lucido e 4 gambe in alluminio pressofuso lucido.

EN

Spot is a collection of armchairs for the waiting area. It is constituted by a monocoque with an internal structure in steel rod and padding in fire-retardant cold molded polyurethane foam.
It is available with three types of base: 5 star in polished die-cast aluminium with braked swivel castors, 4 star in polished die-cast aluminium and 4 legs in polished die-cast aluminium.

FR

Spot est une collection de fauteuils d'attente. Elle se compose d'une monocoque avec une structure interne en tige d'acier et un rembourrage en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée en trois types de base : 5 branches en aluminium moulé sous pression poli avec roues pivotantes avec frein, 4 branches en aluminium moulé sous pression poli et 4 pieds en aluminium moulé sous pression poli.

ES

Spot es una colección de sillones de espera. Consiste en un monocasco con estructura interna en tubo de acero y acolchado en poliuretano expandido en frío ignífugo. Se ofrece en tres tipos básicos: 5 radios de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno, 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido y 4 patas de fundición a presión de aluminio pulido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili farbic, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **FX 02 RT/** Piastra fissa in pressofusione di alluminio lucido con seduta girevole con meccanismo auto-allineante (solo per Spot 02)
• **FX 02/** Piastra fissa in pressofusione di alluminio lucido con seduta girevole 360° (solo per Spot 03)
• **FX 03/** Piastra fissa cromata (solo per Spot 01)

• **FX 02 RT/** Polished aluminium fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism(only for Spot 02)
• **FX 02/** Polished aluminium fixed plate with 360° swivel seat (only for Spot 03)
• **FX 03/** Chromed fixed plate (only for Spot 01)

• **FX 02 RT/** Platine fixe en aluminium moulé sous pression poli avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Spot 02)
• **FX 02/** Platine fixe en aluminium moulé sous pression poli avec siège pivotant 360° (seulement pour Spot 03)
• **FX 03/** Platine fixe chromé (seulement pou Spot 01)

• **FX 02 RT/** Placa fija de fundición a presión de aluminio pulido con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Spot 02)
• **FX 02/** Placa fija de fundición a presión de aluminio pulido con asiento giratorio 360° (solo para Spot 03)
• **FX 03/** Placa fija cromada (solo para Spot 01)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio

• lucido

5 stars/aluminium

• polished

4 branches/aluminium

• poli

4 radios/aluminio

• pulido

4 razze/alluminio

• lucido

4 stars/aluminium

• polished

4 branches/aluminium

• poli

4 radios/aluminio

• pulido

4 gambe piramidale/alluminio

• lucido

4 pyramidal legs/aluminium

• polished

4 pieds pyramidal/aluminium

• poli

4 patas piramidal/aluminio

• pulido

OPTIONAL

Ruote e piedini

• **RQ 14/** Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)

Castros and feet

• **RQ 14/** Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)

Roulettes et patins

• **RQ 14/** Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)

Ruedas y piesdes

• **RQ 14/** Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)

Altro

• **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto

Other

• **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric

Autre

• **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu

Otro

• **BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido



Spot

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Spot è una collezione di poltrone per l'attesa.
È costituita da una monoscocca con struttura interna in tondino di acciaio e imbottitura in poliuretano ignifugo schiumato a freddo.
È proposta in tre tipologie di base: 5 razze in alluminio pressofuso lucido con ruote piroettanti frenate, 4 razze in alluminio pressofuso lucido e 4 gambe in alluminio pressofuso lucido.

EN

Spot is a collection of armchairs for the waiting area. It is constituted by a monocoque with an internal structure in steel rod and padding in fire-retardant cold molded polyurethane foam.
It is available with three types of base: 5 star in polished die-cast aluminium with braked swivel castors, 4 star in polished die-cast aluminium and 4 legs in polished die-cast aluminium.

FR

Spot est une collection de fauteuils d'attente. Elle se compose d'une monocoque avec une structure interne en tige d'acier et un rembourrage en polyuréthane moussé à froid ignifuge. Elle est proposée en trois types de base : 5 branches en aluminium moulé sous pression poli avec roues pivotantes avec frein, 4 branches en aluminium moulé sous pression poli et 4 pieds en aluminium moulé sous pression poli.

ES

Spot es una colección de sillones de espera. Consiste en un monocasco con estructura interna en tubo de acero y acolchado en poliuretano expandido en frío ignífugo. Se ofrece en tres tipos básicos: 5 radios de fundición a presión de aluminio pulido con ruedas giratorias con freno, 4 radios de fundición a presión de aluminio pulido y 4 patas de fundición a presión de aluminio pulido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGHE - certification and homologues - certificats et homologues - certificaciones y homologación

• Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

• Class IIM Italian Ministerial approval in the fire-retardant cold molded polyurethane foam and Chili farbic, Mirage fabric or Secret simil leather.

• Homologation Ministérielle Italienne Classe IIM dans la version en mousse de polyuréthane injectée à froid ignifuge et tissu Chili, tissu Mirage ou simil cuir Secret.

• Homologa Ministerial clase 1 IM en versión espuma de poliuretano moldeado frío ignífugo et tejido Chili, tejido Mirage o ecopiel Secret.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanism - mécanismes - mecanismos

• **FX 02 RT/** Piastra fissa in pressofusione di alluminio lucido con seduta girevole con meccanismo auto-allineante (solo per Spot 02)
• **FX 02/** Piastra fissa in pressofusione di alluminio lucido con seduta girevole 360° (solo per Spot 03)
• **FX 03/** Piastra fissa cromata (solo per Spot 01)

• **FX 02 RT/** Polished aluminium fixed plate with swivel seat with automatic return mechanism(only for Spot 02)
• **FX 02/** Polished aluminium fixed plate with 360° swivel seat (only for Spot 03)
• **FX 03/** Chromed fixed plate (only for Spot 01)

• **FX 02 RT/** Platine fixe en aluminium moulé sous pression poli avec mécanisme de retour automatique (seulement pour Spot 02)
• **FX 02/** Platine fixe en aluminium moulé sous pression poli avec siège pivotant 360° (seulement pour Spot 03)
• **FX 03/** Platine fixe chromé (seulement pou Spot 01)

• **FX 02 RT/** Placa fija de fundición a presión de aluminio pulido con asiento giratorio con mecanismo de retorno automático (solo para Spot 02)
• **FX 02/** Placa fija de fundición a presión de aluminio pulido con asiento giratorio 360° (solo para Spot 03)
• **FX 03/** Placa fija cromada (solo para Spot 01)

BASI - bases - piètements - bases

5 razze/alluminio
• lucido

5 stars/alumium
• polished

4 branches/aluminium
• poli

4 radios/aluminio
• pulido

4 razze/alluminio
• lucido

4 stars/alumium
• polished

4 branches/aluminium
• poli

4 radios/aluminio
• pulido

4 gambe piramidale/alluminio
• lucido

4 pyramidal legs/aluminium
• polished

4 pieds pyramidal/aluminium
• poli

4 patas piramidal/aluminio
• pulido

IT

Spot
una collezione,
monoscocca,
tre basi.

EN

Spot
one collection,
monocoque
three bases.

FR

Spot
une collection,
monocoque
deux piètements.

ES

Spot
una colección,
monocasco
dos bases.



ruedas y piesdes

RQ 14/ Juego de ruedas de goma
antofrenantes Ø 65 mm (para parquet)

tro

BICOLOR/ Se fabrica dentro de la
misma categoría y tipo de tejido

Spot

design by Fabio Di Bartolomei

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Spot è una collezione di poltrone per ufficio. È costituita da una monoscocca con struttura interna in tondino di acciaio e imbottitura in poliuretano ignifugo schiumato a freddo. È proposta in tre tipologie di base: 5 razze in alluminio pressofuso lucido con ruote piroettanti frenate, 4 razze in alluminio pressofuso lucido e 4 gambe piramidale in alluminio pressofuso lucido.

CERTIFICAZIONI E OMOLOGAZIONI

- Omologa Ministeriale classe 1 IM nella versione in poliuretano schiumato a freddo ignifugo e tessuto Chili, tessuto Mirage o similpelle Secret.

GARANZIA - guarantee - warranty

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

MECCANISMI- mechanisms

- **FX 02 RT/** Piastra fissa in pressofusione di alluminio lucido con seduta girevole con meccanismo auto-allineante (solo per Spot 02)
- **FX 02/** Piastra fissa in pressofusione di alluminio lucido con seduta girevole 360° (solo per Spot 03)
- **FX 03/** Piastra fissa cromata (solo per Spot 01)



BASI - bases - piètements - bases

<u>5 razze/alluminio</u> • lucido	<u>5 stars/alumium</u> • polished	<u>4 branches/aluminium</u> • poli	<u>4 radios/aluminio</u> • pulido
<u>4 razze/alluminio</u> • lucido	<u>4 stars/alumium</u> • polished	<u>4 branches/aluminium</u> • poli	<u>4 radios/aluminio</u> • pulido
<u>4 gambe piramidale/alluminio</u> • lucido	<u>4 pyramidal legs/aluminium</u> • polished	<u>4 pieds pyramidal/aluminium</u> • poli	<u>4 patas piramidal/aluminio</u> • pulido

OPTIONAL

<u>Ruote e piedini</u> • RQ 14/ Set ruote gommate frenate Ø 65 mm (pavimenti in legno)	<u>Castros and feet</u> • RQ 14/ Set of braked rubber castors Ø 65 mm (wooden floors)	<u>Roulettes et patins</u> • RQ 14/ Jeu de roulettes bande caoutchouc freinées Ø 65 mm (pour parquet)	<u>Ruedas y piesdes</u> • RQ 14/ Juego de ruedas de goma autofrenantes Ø 65 mm (para parquet)
<u>Altro</u> • BICOLORE/ Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto	<u>Other</u> • TWO-COLOR/ It is made within same category and type of fabric	<u>Autre</u> • BICOLORE/ Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu	<u>Otro</u> • BICOLOR/ Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido

Eden

design by Paolo Pampanoni

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Eden è un sistema di imbottiti e schermi acustici. I pannelli autoportanti proposti in due altezze, sono in pannello di legno tamburato e imbottitura in poliuretano espanso flessibile. La struttura dei divani è in multistrati di legno e legno massello con imbottitura in poliuretano espanso, la gamba in tubolare di acciaio verniciato nero. Diverse tipologie di piani in nobilitato per differenti funzioni: postazioni di lavoro, riunione, attesa e libreria.

EN

Eden is a system of padded and acoustic screens. The freestanding panels are offered in a choice of two heights, in wood honeycomb panel and padded with flexible polyurethane foam. The structure of the sofas is in multi-layered and solid wood with polyurethane foam padding, with the leg in black-painted tubular steel. Various types of melamine tops are available for different functions: workstations, meetings, waiting areas, and bookcases

FR

Eden est un système de produits rembourrés et d'écrans acoustiques. Les panneaux autoportants proposés en deux hauteurs sont en panneau de bois alvéolaire et rembourrés de mousse polyuréthane souple. La structure des canapés est en bois multicouche et bois massif avec rembourrage en mousse de polyuréthane, le pied en tube d'acier peint en noir. Différents types de panneaux mélaminés pour différentes fonctions : postes de travail, salles de réunion et d'attente et bibliothèques.

ES

Eden es un sistema de acolchados y pantallas acústicas. Los tableros auto-portantes propuestos en dos alturas son de panel de madera contrachapado y acolchado de poliuretano expandido flexible. La estructura de los sofás es de multicapa de madera y madera maciza con acolchado de poliuretano expandido, la pata de tubo de acero pintado negro. Varios tipos de tableros con revestimiento para diferentes funciones: puestos de trabajo, reunión, espera y biblioteca.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

METALLI - metals - métaux - metales

• nero - black - noir - negro

LEGNI - woods - bois - maderas

Nobilitato nero
Black melamine
Mélaminé noir
Nobilitado negro
(WDMBK)

Nobilitato bianco
White melamine
Mélaminé blanc
Nobilitado blanco
(WDMWH)

Nobilitato rovere naturale
Natural oak melamine
Mélaminé rouvre naturelle
Nobilitado roble natural
(WDMNO)

OPTIONAL

- **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo
- **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto
- **PRESE ELETTRICHE/**

- **FR/** Fire retardant polyurethane foam
- **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric
- **POWER SOCKETS/**

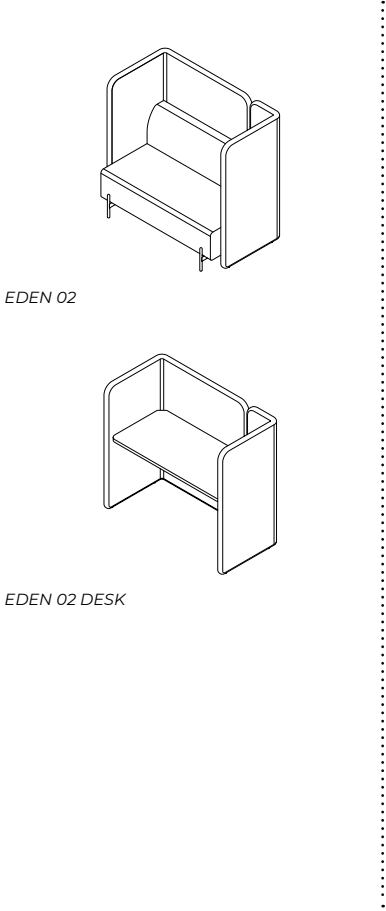
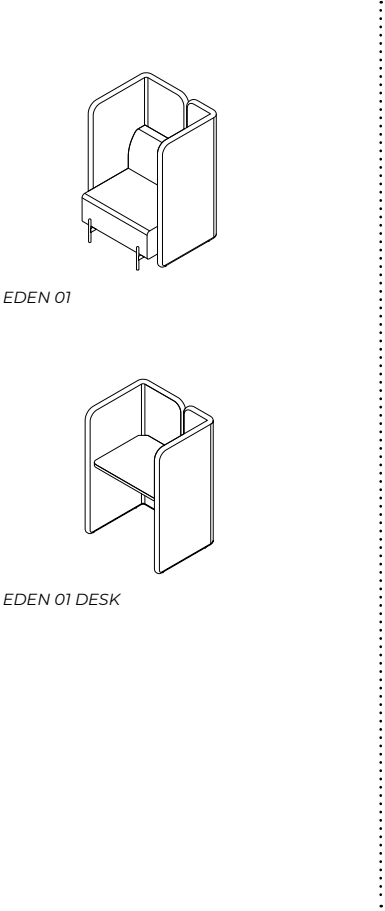
- **FR/** Mousse de polyuréthane ignifuge
- **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu
- **PRISES DE COURANT/**

- **FR/** Espuma de poliuretano flexible ignifuga
- **BICOLOR/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido
- **TOMAS DE CORRIENTE/**

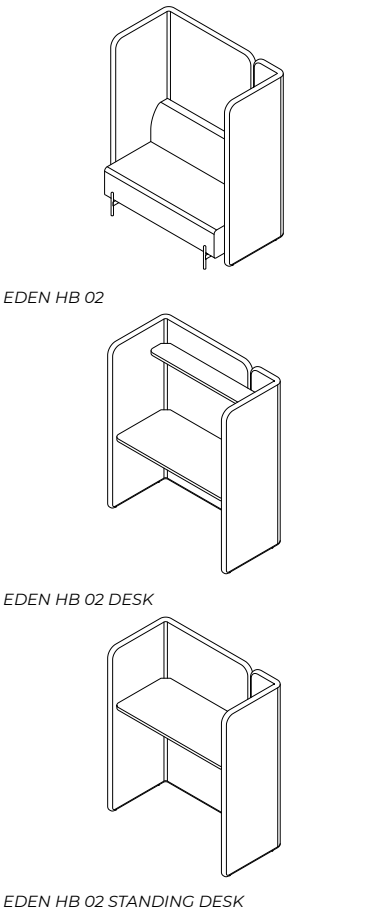
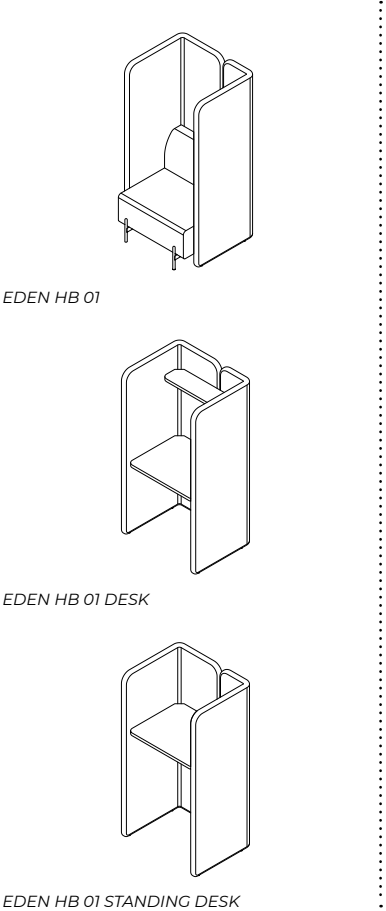


composizioni base - basic composition - compositions de base - composiciones básicas

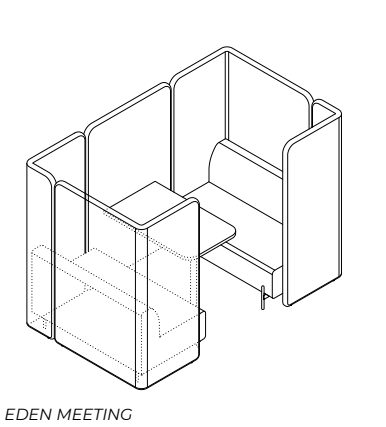
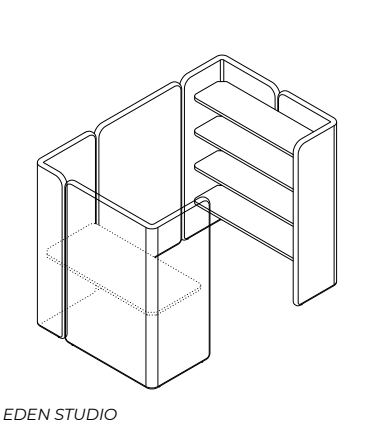
h. 125 cm



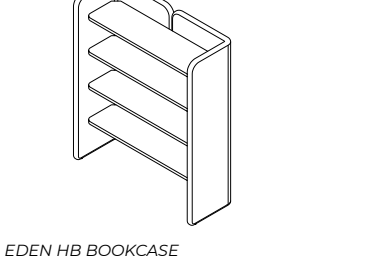
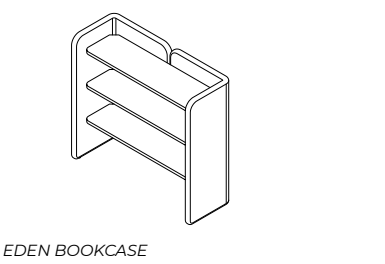
h. 165 cm



composizioni complesse - complex composition - compositions complexes - composiciones complejas



librerie - bookcases - bibliothèque - librería



Eden

design by Paolo Pampanoni

Eden è un sistema di imbottiti e schermi acustici. I pannelli autoportanti proposti in due altezze, sono in pannello di legno tamburato e imbottitura in poliuretano espanso flessibile. La struttura dei divani è in multistrati di legno e legno massello con imbottitura in poliuretano espanso, la gamba in tubolare di acciaio verniciato nero. Diverse tipologie di piani in nobilitato per differenti funzioni: postazioni di lavoro, riunione, attesa e libreria.

Eden is a system of padded and acoustic screens. The freestanding panels are offered in a choice of two heights, in wood honeycomb panel and padded with flexible polyurethane foam. The structure of the sofas is in multi-layered and solid wood with polyurethane foam padding, with the leg in black-painted tubular steel. Various types of melamine tops are available for different functions: workstations, meetings, waiting areas, and bookcases

Eden est un système de produits rembourrés et d'écrans acoustiques. Les panneaux autoportants proposés en deux hauteurs sont en panneau de bois alvéolaire et rembourrés de mousse polyuréthane souple. La structure des canapés est en bois multicouche et bois massif avec rembourrage en mousse de polyuréthane, le pied en tube d'acier peint en noir. Différents types de panneaux mélaminés pour différentes fonctions : postes de travail, salles de réunion et d'attente et bibliothèque.

Eden es un sistema de acolchados y pantallas acústicas. Los tableros autoportantes propuestos en dos alturas son de panel de madera contrachapado y acolchado de poliuretano expandido flexible. La estructura de los sofás es de multicapa de madera y madera maciza con acolchado de poliuretano expandido, la pata de tubo de acero pintado negro. Varios tipos de tableros con revestimiento para diferentes funciones: puestos de trabajo, reunión, espera y biblioteca.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

METALLI - metals - métaux - metales

• nero - black - noir - negro

LEGNI - woods - bois - maderas

Nobilitato nero
Black melamine
Mélaminé noir
Nobilitado negro
(WDMBK)

Nobilitato bianco
White melamine
Mélaminé blanc
Nobilitado blanco
(WDMWH)

Nobilitato rovere naturale
Natural oak melamine
Mélaminé rouvre naturelle
Nobilitado roble natural
(WDMNO)

OPTIONAL

- **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo
- **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto
- **PRESE ELETTRICHE/**

- **FR/** Fire retardant polyurethane foam
- **TWO-COLOR/** It is made within same category and type of fabric
- **POWER SOCKETS/**

- **FR/** Mousse de polyuréthane ignifuge
- **BICOLORE/** Il est fabriqué dans la même catégorie et le même type de tissu
- **PRISES DE COURANT/**

- **FR/** Espuma de poliuretano flexible ignifuga
- **BICOLORE/** Se fabrica dentro de la misma categoría y tipo de tejido
- **TOMAS DE CORRIENTE/**

composizioni base - basic composition - compositions de base - composiciones básicas

h. 125 cm

h. 165 cm

IT

Eden
un sistema,
due altezze,
sei funzioni.

EN

Eden
one system,
two height,
six functions.

FR

Eden
un système,
deux hauteurs,
six fonctions.

ES

Eden
un sistema,
dos alturas,
seis funciones.



Eden

design by Paolo Pampanoni

Eden è un sistema di imbottiti e schermi acustici. I pannelli autoportanti proposti in due altezze, sono in pannello di legno tamburato e imbottitura in poliuretano espanso flessibile. La struttura dei divani è in multistrato di legno e legno massello con imbottitura in poliuretano espanso, la gamba in tubolare di acciaio verniciato nero. Diverse tipologie di piani in nobilitato per differenti funzioni: postazioni di lavoro, riunione, attesa e libreria.

GARANZIA - guarantee -

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

METALLI - metals - méta

• nero - black - noir - negro

LEGNI - woods - bois - m

Nobilitato nero
Black melamine
Mélaminé noir
Nobilitado negro
(WDMBK)

OPTIONAL

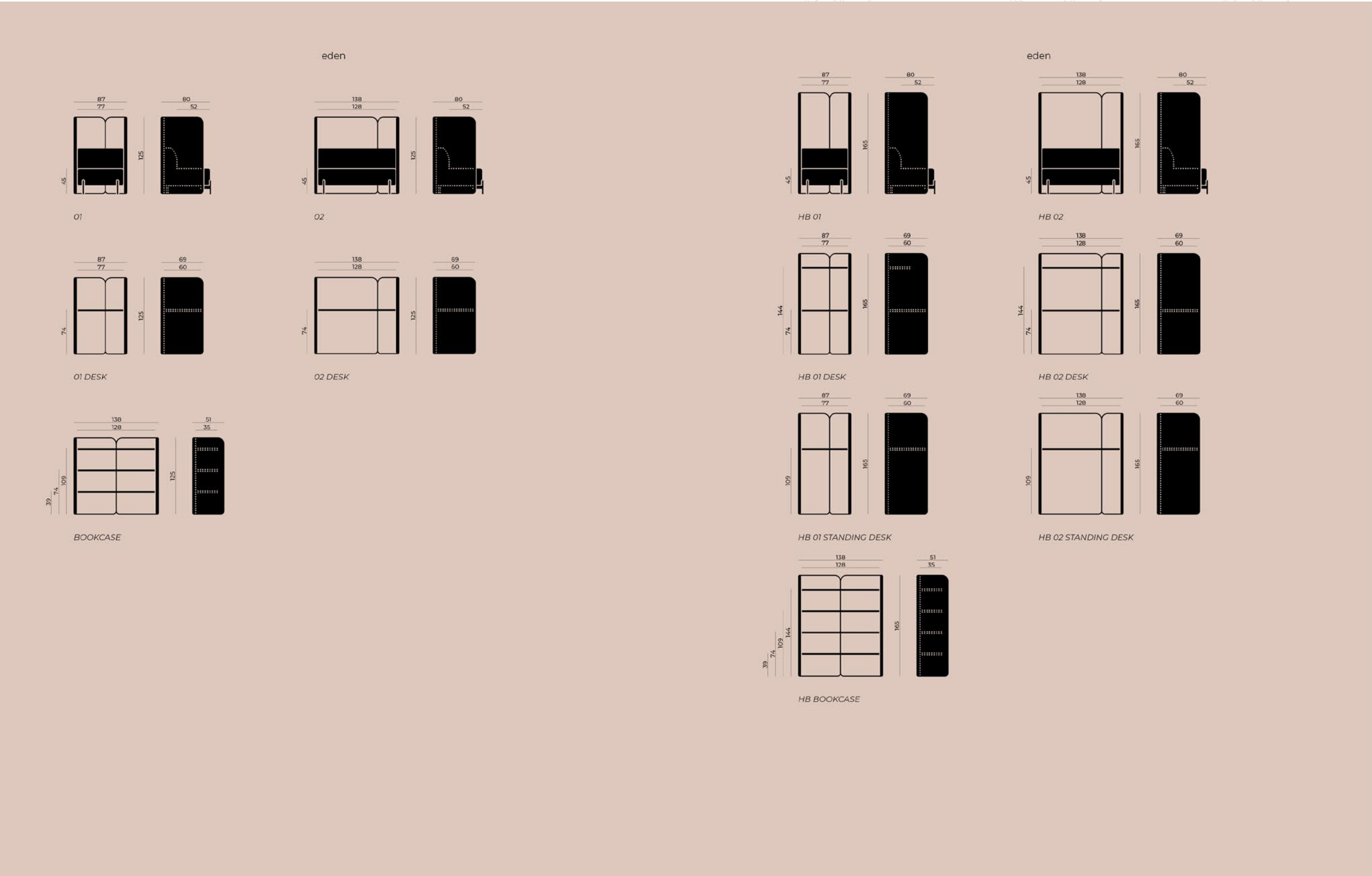
- **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo
- **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto
- **PRESE ELETTRICHE/**



composizioni base - basic composition - compositions de base - composiciones básicas

h. 125 cm

h. 165 cm



eden HB 02

eden HB 02 DESK

eden HB 02 STANDING DESK

Eden

design by Paolo Pampanoni

Eden è un sistema di imbottiti e schermi acustici. I pannelli autoportanti proposti in due altezze, sono in pannello di legno tamburato e imbottitura in poliuretano espanso flessibile. La struttura dei divani è in multistrato di legno e legno massello con imbottitura in poliuretano espanso, la gamba in tubolare di acciaio verniciato nero. Diverse tipologie di piani in nobilitato per differenti funzioni: postazioni di lavoro, riunione, attesa e libreria.

GARANZIA - guarantee - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

METALLI - metals - métaux

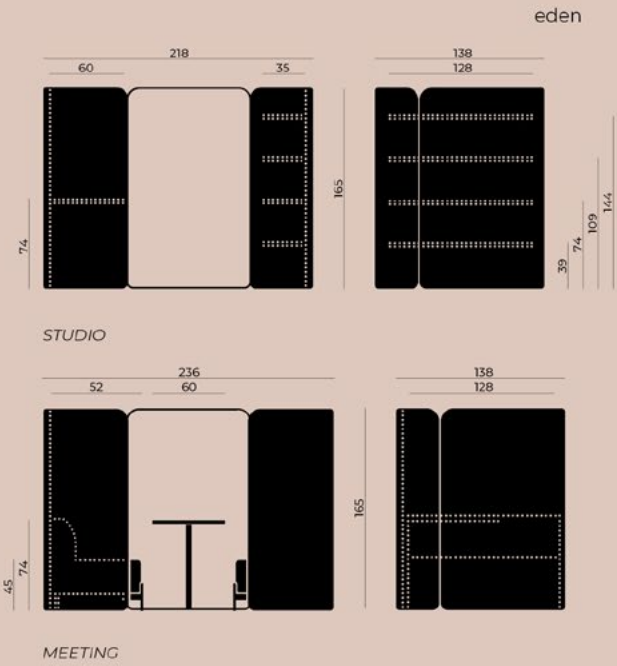
• nero - black - noir - negro

LEGNI - woods - bois - maderas

- Nobilitato nero
- Black melamine
- Mé laminé noir
- Nobilitado negro (WDMBK)

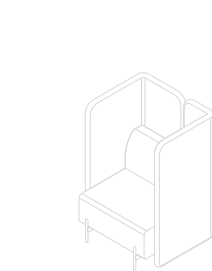
OPTIONAL

- **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo
- **BICOLORE/** Viene realizzato nell'ambito della stessa categoria e tipologia di tessuto
- **PRESE ELETTRICHE/**



composizioni base - basic composition - compositions de base - composiciones básicas

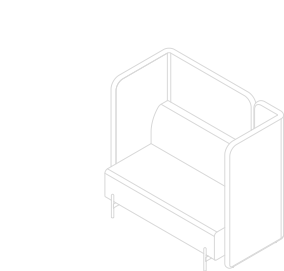
h. 125 cm



EDEN 01



EDEN 01 DESK

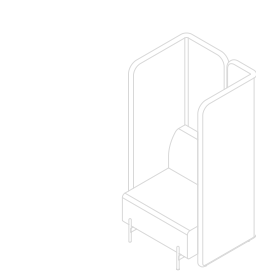


EDEN 02

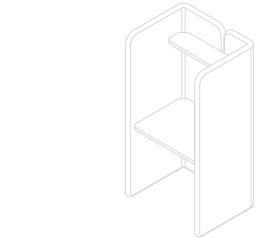


EDEN 02 DESK

h. 165 cm



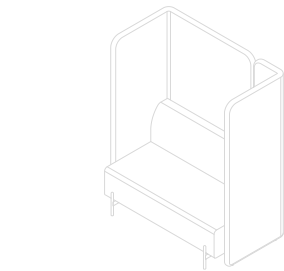
EDEN HB 01



EDEN HB 01 DESK



EDEN HB 01 STANDING DESK



EDEN HB 02

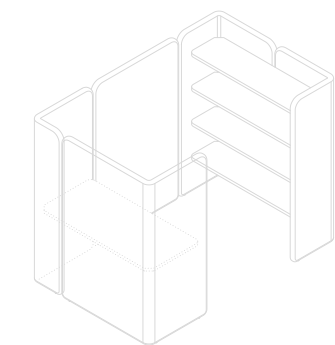


EDEN HB 02 DESK

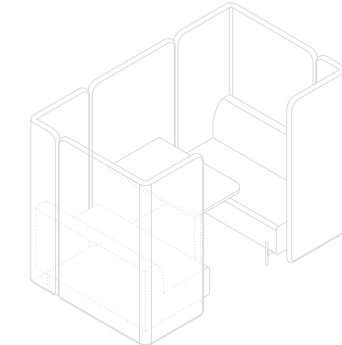


EDEN HB 02 STANDING DESK

composizioni complesse - complex composition - compositions complexes - composiciones complejas

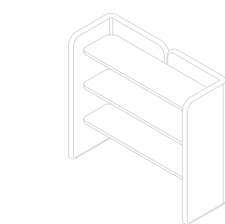


EDEN STUDIO

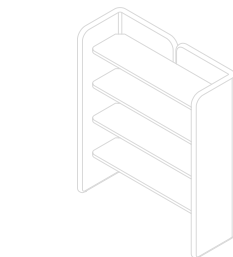


EDEN MEETING

librerie - bookcases - bibliothèque - librería



EDEN BOOKCASE



EDEN HB BOOKCASE

Akka

design by Paolo Pampanoni

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Akka è una collezione di poltrone e divani, disponibili con e senza schienale, ideali per spazi destinati all'attesa e al relax. La struttura è in multistrati di legno e legno massello, l'imbottitura in poliuretano espanso flessibile, piedini regolabili in gomma anti-scivolo. È proposta nei rivestimenti a catalogo.

EN

Akka is a collection of armchairs and sofas, available with or without backrest, ideal for spaces intended for waiting and relaxation. The structure is in multi-layered and solid wood, the padding in flexible polyurethane foam, and the adjustable feet in non-slip rubber. It is offered upholstered in a choice of fabric from the catalogue.

FR

Akka est une collection de fauteuils et canapés, disponibles avec et sans dossier, idéale pour les espaces destinés à l'attente et à la détente. La structure est en bois multicouche et bois massif, le rembourrage en mousse polyuréthane souple, avec des pieds réglables en caoutchouc antidérapant. Elle est proposée dans les revêtements du catalogue.

ES

Akka es una colección de sillones y sofás, disponible con y sin respaldo, ideal para espacios destinados a la espera y al relax. La estructura es de multicapa de madera y madera maciza, el acolchado es de espuma de poliuretano flexible, con patas ajustables de goma antideslizante. Se propone en los revestimientos del catálogo.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

OPTIONAL

• **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo

• **FR/** Fire retardant flexible polyurethane foam

• **FR/** Mousse de polyuréthane ignifuge

• **FR/** Espuma de poliuretano flexible ignifuga



Eclipse

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Eclipse è un tavolo di servizio per aree break o lounge. È costituito da 2 piani tondi di diametro diverso posti ad altezze diverse in un'unica struttura. I piani sono realizzati in MDF verniciato nero o bianco. La struttura è realizzata in tondini sagomati di acciaio cromato, verniciato nero o bianco, i piedini regolabili in gomma anti-scivolo.

EN

Eclipse is a service table for break or lounge areas. It comprises two round tops of different diameters placed at different heights in a single structure. The tops are realised in black or white, painted MDF, while the structure is realised in shaped chromed steel rods, painted black or white, with adjustable feet in non-slip rubber.

FR

Eclipse est une table de service pour les espaces de pause ou de détente. Elle se compose de 2 plateaux ronds de diamètres différents placés à des hauteurs différentes dans une même structure. Les plateaux sont en MDF peint en noir ou blanc. La structure est constituée de tiges profilées en acier chromé, peintes en noir ou blanc, avec des pieds réglables en caoutchouc antidérapant.

ES

Eclipse es una mesa de servicio para áreas de descanso o lounge. Consta de 2 tableros redondos de diferentes diámetros colocados a distintas alturas en una única estructura. Los tableros están hechos de MDF pintado de negro o blanco. La estructura está hecha de tubos perfilados de acero cromado, pintado de negro o blanco, con patas ajustables de goma antideslizante.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

FINITURE - finishes - finitions - acabados

Struttura/ metallo

- cromo (MTLCR)
- nero (MTLBK)
- bianco (MTLWH)

Piano/ MDE

- nero (MDFBK)
- bianco (MDFWH)

Structure/ metal

- chrome (MTLCR)
- black (MTLBK)
- white (MTLWH)

Top/ MDE

- black (MDFBK)
- white (MDFWH)

Structure/ métal

- chromé (MTLCR)
- noir (MTLBK)
- blanc (MTLWH)

Plateau/ MDE

- noir (MDFBK)
- blanc (MDFWH)

Estructura/ metal

- cromo (MTLCR)
- negro (MTLBK)
- blanco (MTLWH)

Tablero/ MDE

- negro (MDFBK)
- blanco (MDFWH)



Akka

design by Paolo Pampanoni

Akka è una collezione di poltrone e divani, disponibili con e senza schienale, ideali per spazi destinati all'attesa e al relax. La struttura è in multistrati di legno e legno massello, l'imbottitura in poliuretano espanso flessibile, piedini regolabili in gomma anti-scivolo. È proposta nei rivestimenti a catalogo.

Akka is a collection of armchairs and sofas, available with or without backrest, ideal for spaces intended for waiting and relaxation. The structure is in multi-layered and solid wood, the padding in flexible polyurethane foam, and the adjustable feet in non-slip rubber. It is offered upholstered in a choice of fabric from the catalogue.

Akka est une collection de fauteuils et canapés, disponibles avec et sans dossier, idéale pour les espaces destinés à l'attente et à la détente. La structure est en bois multicouche et bois massif, le rembourrage en mousse polyuréthane souple, avec des pieds réglables en caoutchouc antidérapant. Elle est proposée dans les revêtements du catalogue.

Akka es una colección de sillones y sofás, disponible con y sin respaldo, ideal para espacios destinados a la espera y al relax. La estructura es de multicapa de madera y madera maciza, el acolchado es de espuma de poliuretano flexible, con patas ajustables de goma antideslizante. Se propone en los revestimientos del catálogo.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

OPTIONAL

• **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo

• **FR/** Fire retardant flexible polyurethane foam

• **FR/** Mousse de polyuréthane ignifuge

• **FR/** Espuma de poliuretano flexible ignifuga



Eclipse

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

EN

FR

ES

IT

Akka
una collezione,
tre formati,
due varianti.

EN

Akka
one collection,
three sizes
two versions.

FR

Akka
une collection,
trois dimensions,
deux versions.

ES

Akka
una colección,
tres dimensiones,
dos versiones.

Eclipse es una mesa de servicio para áreas de descanso o lounge. Consta de 2 tableros redondos de diferentes diámetros colocados a distintas alturas sobre una única estructura. Los tableros están hechos de MDF pintado de negro o blanco. La estructura está hecha de tubos perfilados de acero cromado, pintado de negro o blanco, con patas ajustables de goma antideslizante.

Struttura/ metal.
Cromato (MTLCR)
Negro (MTLBK)
Bianco (MTLWH)

Tablero/ MDF
Negro (MDFBK)
Bianco (MDFWH)



Akka

design by Paolo Pampanoni

Akka è una collezione di poltrone e divani, disponibili con e senza schienale, ideali per spazi destinati all'attesa e al relax. La struttura è in multistrati di legno e legno massello, l'imbottitura in poliuretano espanso flessibile, piedini regolabili in gomma anti-scivolo. È proposta nei rivestimenti a catalogo.

GARANZIA - guarantee -

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

OPTIONAL

• **FR/** Poliuretano espanso flessibile
ignifugo



Eclipse

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

EN

FR

ES

IT

Eclipse
un tavolo,
due piani,
due altezze,
tre finiture.

EN

Eclipse
one table,
two tops,
two height,
three finishes.

FR

Eclipse
une table,
deux dessus,
deux hauteurs,
trois finitions.

ES

Eclipse
una mesa,
dos planos,
dos alturas,
tres acbados.

Eclipse es una mesa de servicio para áreas de descanso o lounge. Consta de 2 tableros redondos de diferentes diámetros colocados a distintas alturas sobre una única estructura. Los tableros están hechos de MDF pintado de negro o blanco. La estructura está hecha de tubos perfilados de acero cromado, pintado de negro o blanco, con patas ajustables de goma antideslizante.

estructura/ metal.

cromo (MTLCR)
negro (MTLBK)
blanco (MTLWH)

tablero/ MDF

negro (MDFBK)
blanco (MDFWH)



Akka

design by Paolo Pampanoni

Akka è una collezione di poltrone e divani, disponibili con e senza schienale, ideali per spazi destinati all'attesa e al relax. La struttura è in multistrati di legno e legno massello, l'imbottitura in poliuretano espanso flessibile, piedini regolabili in gomma anti-scivolo. È proposta nei rivestimenti a catalogo.

GARANZIA - guarantee -

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

OPTIONAL

- **FR/** Poliuretano espanso flessibile ignifugo



eclipse



01

Eclipse

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Eclipse è un tavolo di servizio per aree break o lounge. È costituito da 2 piani tondi di diametro diverso posti ad altezze diverse in un'unica struttura. I piani sono realizzati in MDF verniciato nero o bianco. La struttura è realizzata in tondini sagomati di acciaio cromato, verniciato nero o bianco, i piedini regolabili in gomma anti-scivolo.

EN

Eclipse is a service table for break or lounge areas. It comprises two round tops of different diameters placed at different heights in a single structure. The tops are realised in black or white, painted MDF, while the structure is realised in shaped chromed steel rods, painted black or white, with adjustable feet in non-slip rubber.

FR

Eclipse est une table de service pour les espaces de pause ou de détente. Elle se compose de 2 plateaux ronds de diamètres différents placés à des hauteurs différentes dans une même structure. Les plateaux sont en MDF peint en noir ou blanc. La structure est constituée de tiges profilées en acier chromé, peintes en noir ou blanc, avec des pieds réglables en caoutchouc antidérapant.

ES

Eclipse es una mesa de servicio para áreas de descanso o lounge. Consta de 2 tableros redondos de diferentes diámetros colocados a distintas alturas en una única estructura. Los tableros están hechos de MDF pintado de negro o blanco. La estructura está hecha de tubos perfilados de acero cromado, pintado de negro o blanco, con patas ajustables de goma antideslizante.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

FINITURE - finishes - finitions - acabados

Struttura/ metallo

- cromo (MTLCR)
- nero (MTLBK)
- bianco (MTLWH)

Piano/ MDF

- nero (MDFBK)
- bianco (MDFWH)

Structure/ metal

- chrome (MTLCR)
- black (MTLBK)
- white (MTLWH)

Top/ MDF

- black (MDFBK)
- white (MDFWH)

Structure/ métal

- chromé (MTLCR)
- noir (MTLBK)
- blanc (MTLWH)

Plateau/ MDF

- noir (MDFBK)
- blanc (MDFWH)

Estructura/ metal

- cromo (MTLCR)
- negro (MTLBK)
- blanco (MTLWH)

Tablero/ MDF

- negro (MDFBK)
- blanco (MDFWH)



Loto

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

IT

Loto è una collezione di tavoli di servizio per il break o la riunione veloce. È costituita da piani in 2 formati, tondo e quadrilatero, realizzati in MDF verniciato nero o bianco. La struttura è costituita da una colonna verticale, proposta in 3 altezze, realizzata in acciaio cromato, verniciato nero o bianco. La base è in pressofusione di alluminio lucido, verniciato nero o bianco, con piedini regolabili in gomma anti-scivolo.

EN

Loto is a collection of service tables for the break or quick meeting. It comprises tops in two different formats, either round or quadrilateral, realised in black or white painted MDF. The structure is constituted by a vertical column, available in three heights, realised in chromed, black or white painted steel. The base is in polished die-cast aluminium, painted black or white, with adjustable feet in non-slip rubber.

FR

Loto est une collection de tables de service pour une pause ou une réunion rapide. Elle se compose de plateaux en 2 formats, rond et quadrilatère, en MDF peint en noir ou blanc. La structure se compose d'une colonne verticale, disponible en 3 hauteurs, en acier chromé, peint en noir ou blanc. La base est en aluminium moulé sous pression poli, peint en noir ou blanc, avec des pieds réglables en caoutchouc antidérapant.

ES

Loto es una colección de mesas de servicio para un descanso o una reunión rápida. Consta de tableros en 2 formatos, redondo y cuadrilátero, fabricados en MDF pintado de negro o blanco. La estructura consta de una columna vertical, disponible en 3 alturas, realizada en acero cromado, pintado de negro o blanco. La base es de fundición a presión de aluminio pulido, pintado de negro o blanco, con patas ajustables de goma antideslizante.

GARANZIA - guarantee - garantie - garantía

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

FINITURE - finishes - finitions - acabados

Struttura/ metallo

- cromo (MTLCR)
- nero (MTLBK)
- bianco (MTLWH)

Piano/ MDE

- nero (MDFBK)
- bianco (MDFWH)

Structure/ metal

- chrome (MTLCR)
- black (MTLBK)
- white (MTLWH)

Top/ MDE

- black (MDFBK)
- white (MDFWH)

Structure/ métal

- chromé (MTLCR)
- noir (MTLBK)
- blanc (MTLWH)

Plateau/ MDE

- noir (MDFBK)
- blanc (MDFWH)

Estructura/ metal

- cromo (MTLCR)
- negro (MTLBK)
- blanco (MTLWH)

Tablero/ MDE

- negro (MDFBK)
- blanco (MDFWH)

IT

Loto
una collezione,
due piani,
tre altezze,
tre finiture.

EN

Loto
one collection,
two tops,
three height,
four finishes.

FR

Loto
une collection,
deux dessus,
trois hauteurs,
quatre finitions.

ES

Loto
una colección,
dos planos,
tres alturas,
cinco bases.



Loto

design by Nahu R&D

DESCRIZIONE - description - description - descripción

Loto è una collezione di tavoli di servizio per il break o la riunione veloce. È costituita da piani in 2 formati, tondo e quadrilatero, realizzati in MDF verniciato nero o bianco. La struttura è costituita da una colonna verticale, proposta in 3 altezze, realizzata in acciaio cromato, verniciato nero o bianco. La base è in pressofusione di alluminio lucido, verniciato nero o bianco, con piedini regolabili in gomma anti-scivolo.

GARANZIA - guarantee -

10 anni - 10 years - 10 ans - 10 años

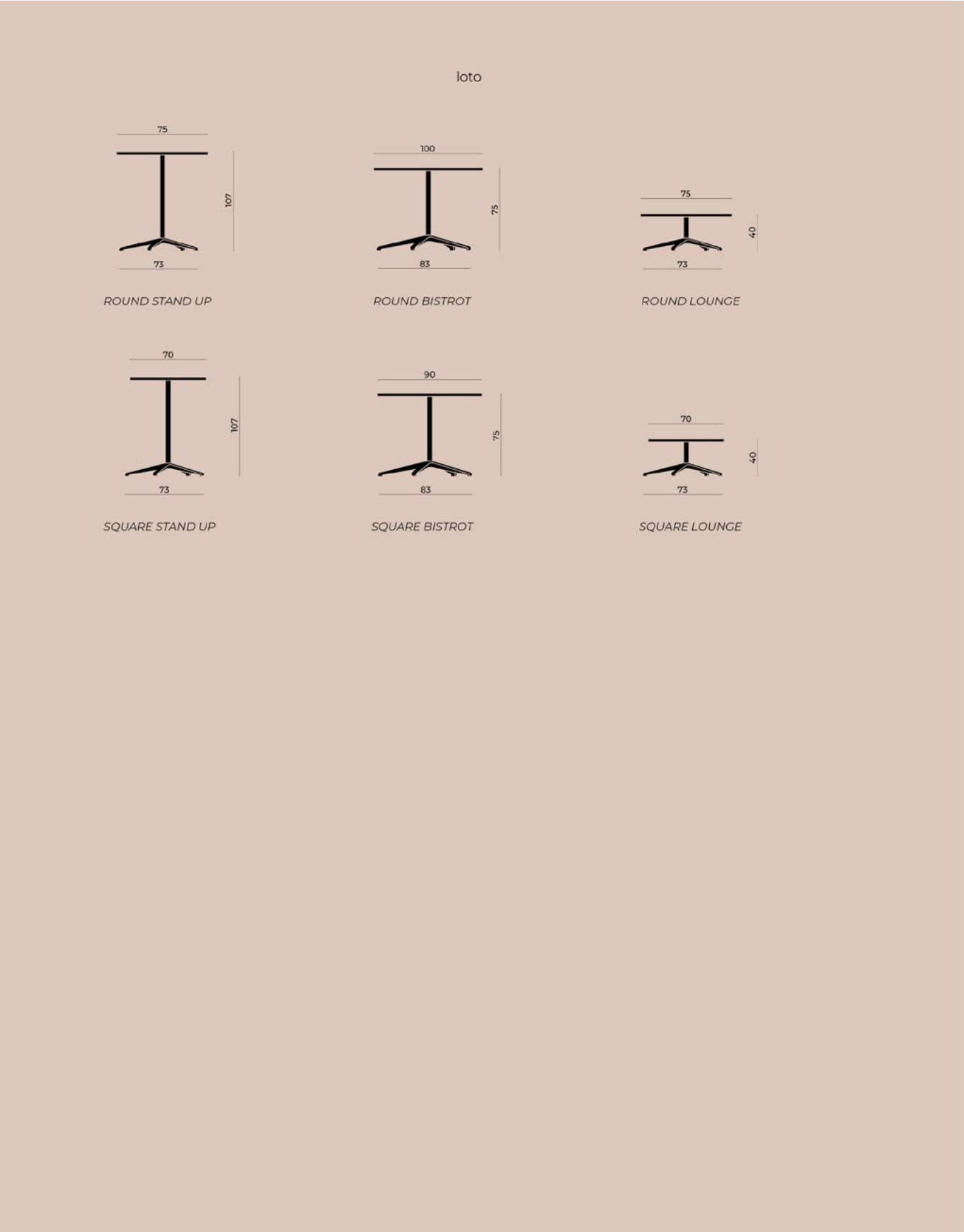
FINITURE - finishes - finitio

Struttura/ metallo

- cromo (MTLCR)
- nero (MTLBNK)
- bianco (MTLWH)

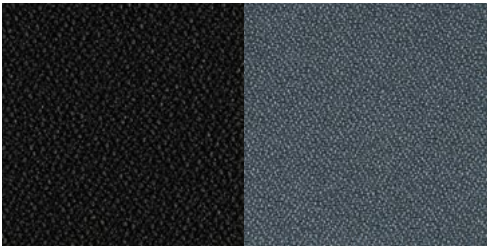
Piano/ MDF

- nero (MDFBNK)
- bianco (MDFWH)



Teddy - Cat. B

100% Poliestere Fr
100% Polyester Fr
100% Polyester Fr
100% Polyester Fr



TY01

Nero
Black
Noir
Negro

TY24

Grigio avio
Grey avio
Gris avio
Gris avio



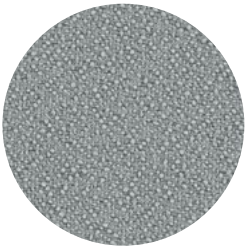
TY22

Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux



TY02

Rosso
Red
Rouge
Rojo



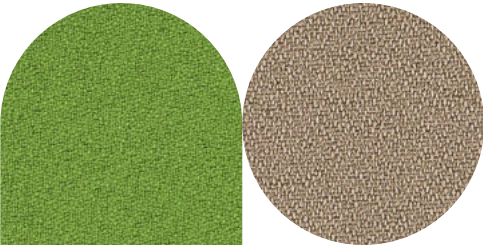
TY04

Grigio chiaro
Light grey
Gris clair
Gris claro



TY03

Blu
Blue
Bleu
Azul



TY05

Verde
Green
Vert
Verde

TY06

Terra
Earth
Terre
Tierra

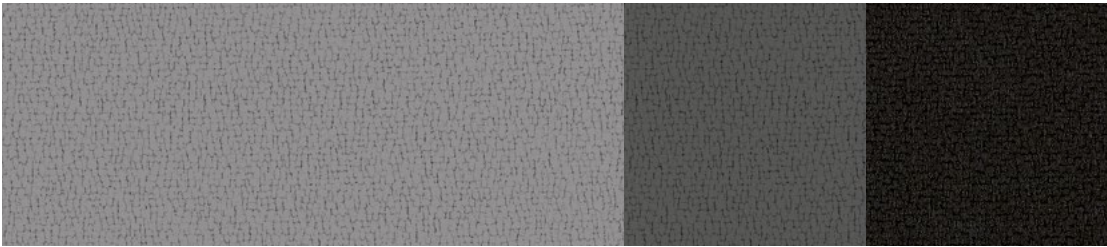


TY23

Azzurro
Light blue
Blue ciel
Azul

Mirage - Cat. C

100% Poliestere Fr - Trevira CS®
100% Polyester Fr - Trevira CS®
100% Polyester Fr - Trevira CS®
100% Poliéster Fr - Trevira CS®



MG04

Grigio chiaro
Light grey
Gris clair
Gris claro

MG24

Grigio
Grey
Gris
Gris

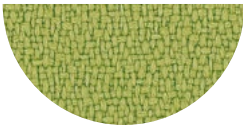
MG01

Nero
Black
Noir
Negro



MG06

Marrone
Brown
Brun
Marrón



MG25

Verde chiaro
Light green
Vert clair
Verde claro



MG03

Blu
Blue
Bleu
Azul



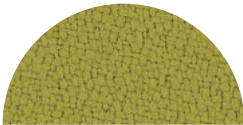
MG07

Arancio
Orange
Orange
Naranja



MG09

Beige
Beige
Beige
Beige



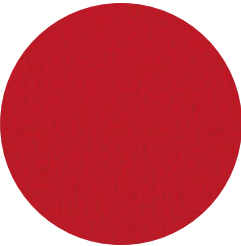
MG05

Verde
Green
Vert
Verde



MG33

Azzurro
Light blue
Bleu ciel
Azul



MG02

Rosso
Red
Rouge
Rojo

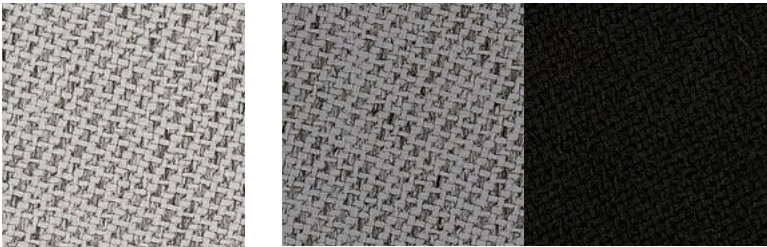


MG32

Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux

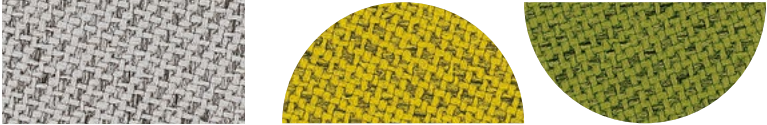
Chili - Cat. C

100% Poliestere riciclato post-consumo Fr
100% Post consumer recycled polyester Fr
100% Polyester recyclé post-consommation Fr
100% Poliéster reciclado posconsumo Fr



CL24
Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro

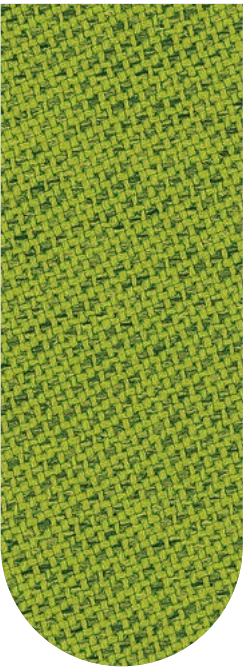
CL01
Nero
Black
Noir
Negro



CL08
Ocra
Ocher
Ocre
Ocre

CL25
Verde
Green
Vert
Verde

CL04
Grigio
Grey
Gris
Gris



CL05
Verde chiaro
Light green
Vert clair
Verde claro



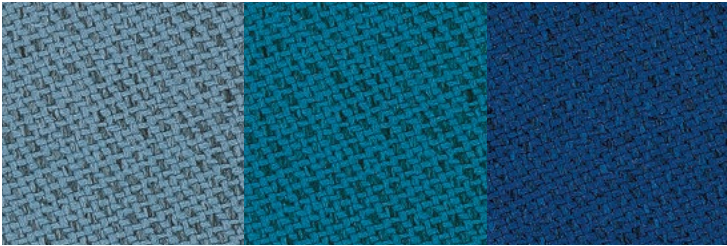
CL06
Marrone
Brown
Brun
Marrón



CL26
Marrone scuro
Dark brown
Brun foncé
Marrón oscuro



CL32
Amaranto
Amaranth
Amarante
Amaranto



CL33
Azzurro
Light blue
Bleu ciel
Azul

CL23
Turchese
Turquoise
Turquoise
Turquesa

CL03
Blu
Blue
Bleu
Azul



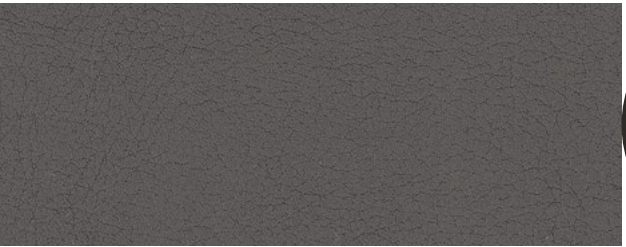
CL22
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux



CL02
Rosso
Red
Rouge
Rojo

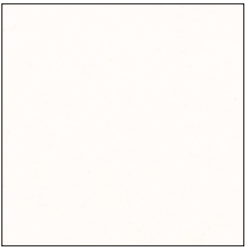
Secret - Cat. C

76% PVC - 22% PES - 2% PU



SC04
Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro

SC01
Nero
Black
Noir
Negro



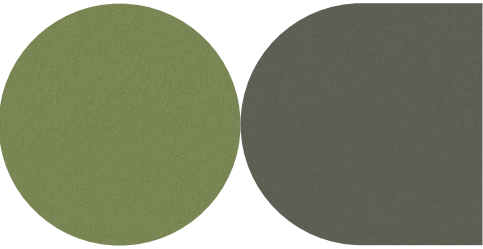
SC15
Bianco
White
Blanc
Blanco



SC26
Marrone scuro
Dark brown
Brun foncé
Marrón oscuro



SC06
Marrone
Brown
Brun
Marrón



SC05
Verde
Green
Vert
Verde

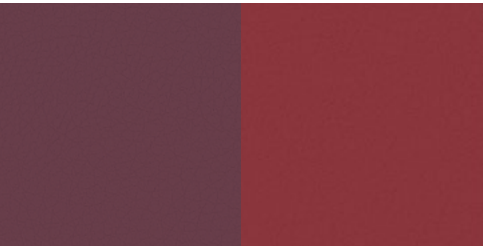
SC25
Verde scuro
Dark green
Vert foncé
Verde oscuro



SC03
Blu
Blue
Bleu
Azul

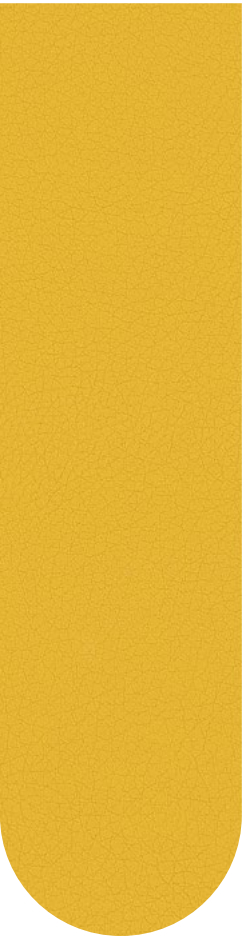


SC09
Beige
Beige
Beige
Beige

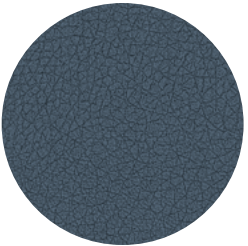


SC22
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux

SC02
Rosso
Red
Rouge
Rojo



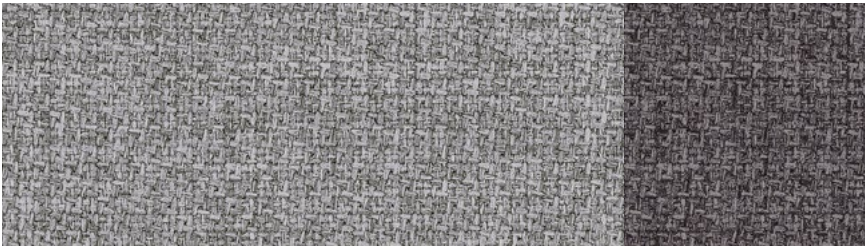
SC08
Ocra
Ocher
Ocre
Ocre



SC23
Blu scuro
Dark blue
Bleu foncé
Azul oscuro

Step Melange - Cat. E

100% Poliestere Fr - Trevira CS®
100% Polyester Fr - Trevira CS®
100% Polyester Fr - Trevira CS®
100% Poliéster Fr - Trevira CS®

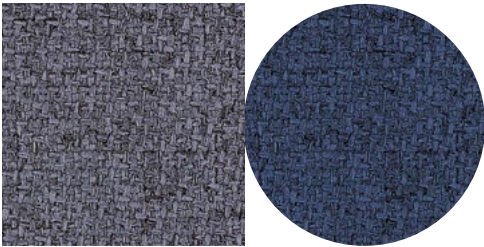


ST04

Grigio
Grey
Gris
Gris

ST24

Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro



ST03

Blu
Blue
Bleu
Azul

ST33

Blu scuro
Dark blue
Bleu foncé
Azul oscuro



ST09

Tortora
Grey beige
Beige gris
Taupe



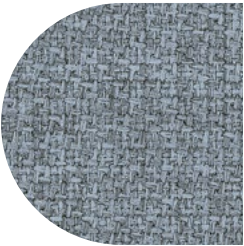
ST06

Marrone
Brown
Brun
Marrón



ST26

Marrone scuro
Dark brown
Brun foncé
Marrón oscuro



ST23

Turchese
Turquoise
Turquoise
Azul turquesa



ST10

Salmon
Salmon
Saumoné
Salmón



ST25

Verde chiaro
Light green
Vert clair
Verde claro



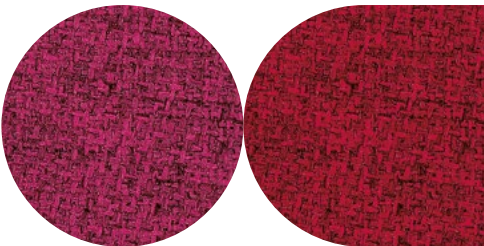
ST05

Verde
Green
Vert
Verde



ST35

Verde scuro
Dark green
Vert foncé
Verde oscuro



ST20

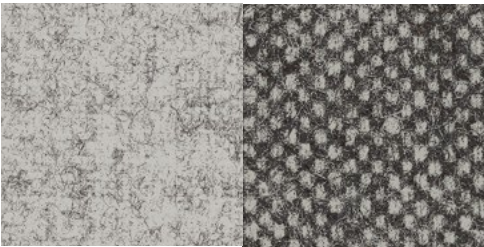
Petunia
Petunia
Pétunia
Petunia

ST02

Rosso
Red
Rouge
Rojo

Fenice - Cat. E

75% Lana - 25% Poliammide
75% Wool - 25% Polyamide
75% Laine - 25% Polyamide
75% Lana - 25% Poliamida



FE04

Grigio
Grey
Gris
Gris

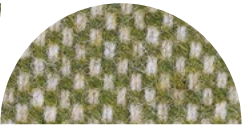
FS24

Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Grigio scuro



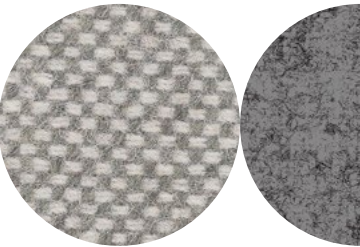
FE35

Verde scuro
Dark green
Vert foncé
Verde oscuro



FS05

Verde
Green
Vert
Verde

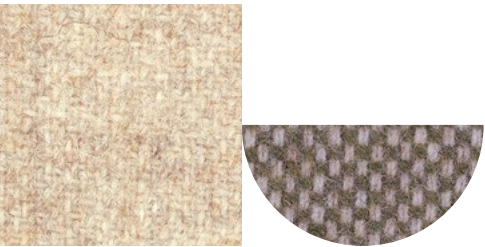


FS04

Grigio
Grey
Gris
Gris

FE24

Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro



FE09

Beige
Beige
Beige
Beige

FS06

Marrone
Brown
Brun
Marrón



FE05

Verde
Green
Vert
Verde



FE25

Verde chiaro
Light green
Vert clair
Verde claro



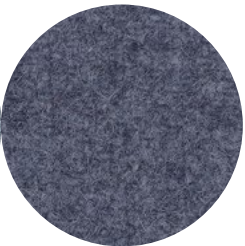
FE03

Blu scuro
Dark blue
Bleu foncé
Azul oscuro



FS03

Blu
Blue
Bleu
Azul

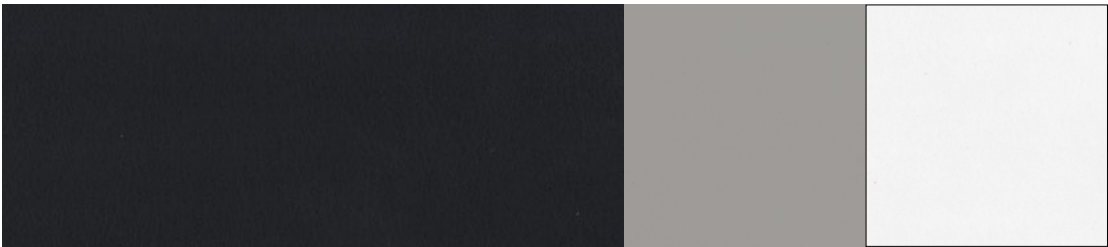


FE33

Blu
Blue
Bleu
Azul

Extrema AU - Cat. F

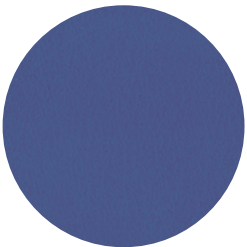
63% PU- 23% COT- 8% PES



EX01
Nero
Black
Noir
Negro

EX04
Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro

EX15
Bianco
White
Blanc
Blanco



EX03
Blu
Blue
Bleu
Azul



EX26
Marrone scuro
Dark brown
Brun foncé
Marrón oscuro



EX06
Tortora
Grey beige
Beige gris
Taupe



EX09
Beige
Beige
Beige
Beige



EX33
Carta zucchero
Powdre blue
Bleu poudre
Azul pastel

EX23
Blu scuro
Dark blue
Bleu foncé
Azul oscuro



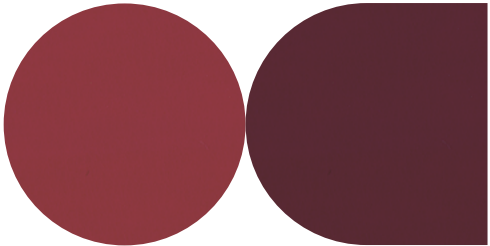
EX08
Ocra
Ocher
Ocre
Ocre



EX05
Verde oliva
Olive green
Vert olive
Verde oliva



EX25
Verde scuro
Dark green
Vert foncé
Verde oscuro

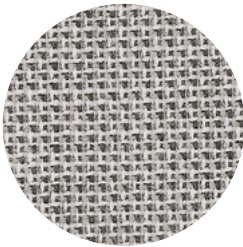


EX02
Rosso
Red
Rouge
Rojo

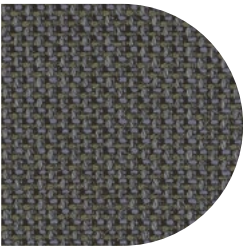
EX22
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux

Morph - Cat. G

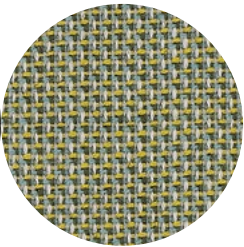
85% Lana della Nuova Zelanda - 15% Poliammide
85% Wools of New Zealand - 15% Polyamide
85% Laine de Nouvelle Zélande - 15% Polyamide
85% Lana de Nueva Zelanda - 15% Poliamida



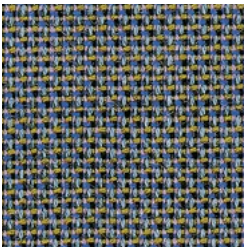
MO04
Grigio
Grey
Gris
Gris



MO24
Antracite
Anthracite
Anthracite
Antracita



MO25
Verde oliva
Olive green
Vert olive
Verde oliva



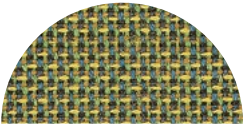
MO03
Blu
Blue
Bleu
Azul



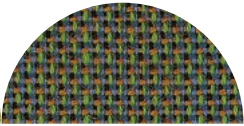
MO09
Beige
Beige
Beige
Beige



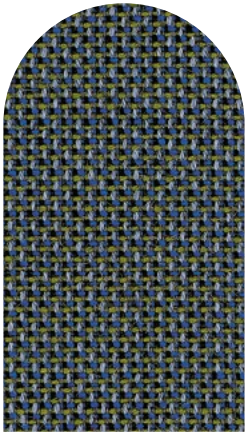
MO06
Nocciola
Hazel
Noisette
Avellana



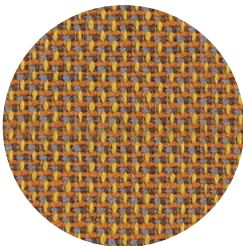
MO05
Verde
Green
Vert
Verde



MO35
Verde scuro
Dark green
Vert foncé
Verde oscuro



MO23
Blu scuro
Dark blue
Bleu foncé
Azul oscuro



MO08
Giallo
Yellow
Jaune
Amarillo

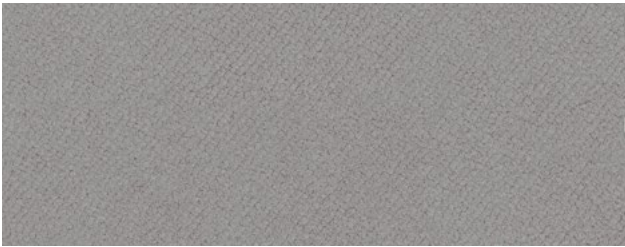


MO07
Arancio
Orange
Orange
Naranja

MO02
Rosso
Red
Rouge
Rojo

Gorgeous - Cat. G

100% PES Fr
100% PES Fr
100% PES Fr
100% PES Fr



GG04

Grigio
Grey
Gris
Gris



GG24

Grigio chiaro
Light grey
Gris clair
Gris claro



GG09

Beige
Beige
Beige
Beige



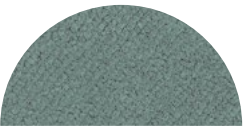
GG26

Tortora
Grey beige
Beige gris
Taupe



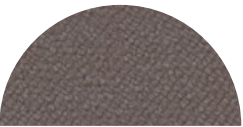
GG01

Nero
Black
Noir
Negro



GG05

Verde
Green
Vert
Verde



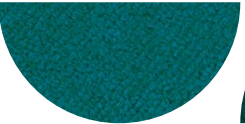
GG06

Marrone
Brown
Brun
Marrón



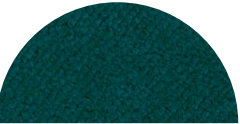
GG03

Azzurro
Light blue
Bleu ciel
Azul



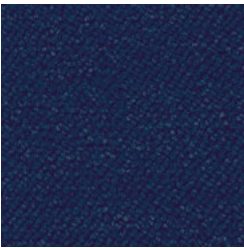
GG25

Turchese
Turquoise
Turquoise
Azul turquesa



GG35

Petrolio
Petrol
Pétrole
Petróleo



GG23

Blu
Blue
Bleu
Azul



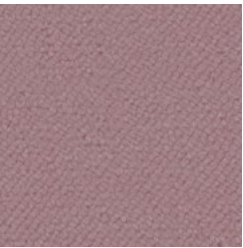
GG22

Amaranto
Amaranth
Amarante
Amaranto



GG20

Petunia
Petunia
Pétunia
Petunia

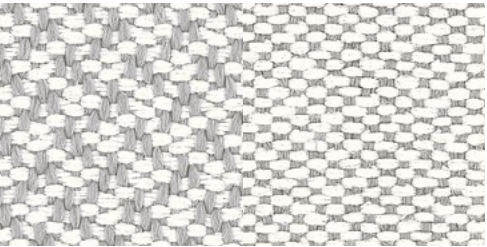


GG10

Rosa antico
Antique rose
Rose antique
Rosa palo

Deans - Cat. H

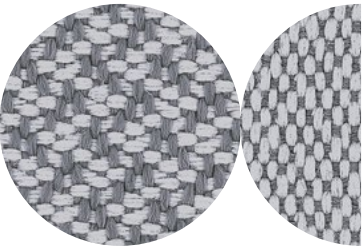
100% Poliestere
100% Polyester
100% Polyester
100% Poliéster



DE04 F

Grigio
Grey
Gris
Gris

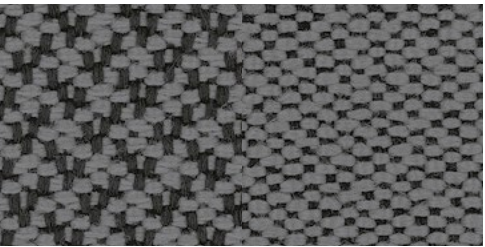
DE04 B



DE24 F

Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro

DE24 B



DE03 F

Blu
Blue
Bleu
Azul

DE03 B

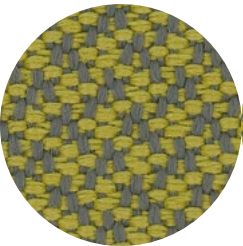


DE09 F

Beige
Beige
Beige
Beige

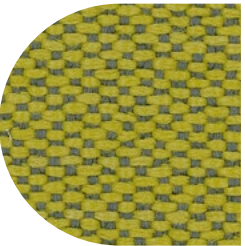


DE09 B



DE05 F

Verde
Green
Vert
Verde

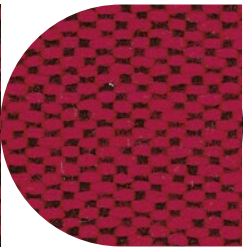


DE05 B



DE22 F

Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux
Bordeaux



DE22 B

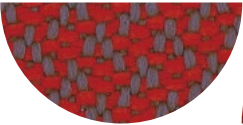


DE23 F

Blu scuro
Dark blue
Bleu foncé
Azul oscuro



DE23 B



DE07 F

Arancio
Orange
Orange
Naranja



DE07 B

Pelle fiore rettificato - Cat. PF

Corrected grain leather
Cuir grain corrigé
Cuero grano corregido



PF04
Grigio scuro
Dark grey
Gris foncé
Gris oscuro



PF15
Bianco
White
Blanc
Blanco



PF01
Nero
Black
Noir
Negro



PF06
Marrone
Brown
Brun
Marrón



PF02
Rosso
Red
Rouge
Rojo



PF26
Marrone scuro
Dark brown
Brun foncé
Marrón oscuro



PF09
Beige
Beige
Beige
Beige

Pelle fiore anilina - Cat. PA

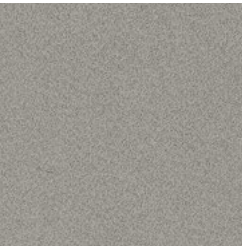
Aniline grain leather
Cuir grain aniline
Cuero grano anilina



PA24
Ghiaccio
Ice
Glace
Hielo



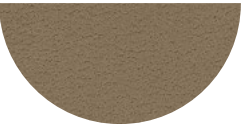
PA01
Nero
Black
Noir
Negro



PA04
Grigio
Grey
Gris
Grigio



PA26
Marrone scuro
Dark brown
Brun foncé
Marrón oscuro



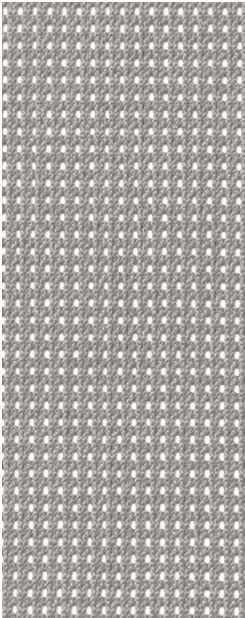
PA06
Tabacco
Tobacco
Tabac
Tabaco



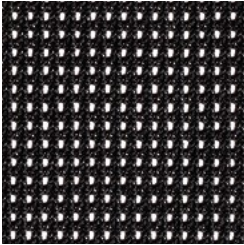
PA02
Rosso
Red
Rouge
Rojo

Rete Teddy

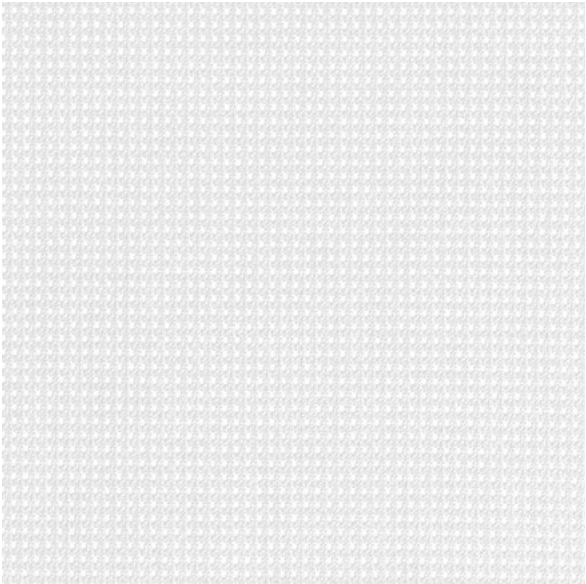
100% Poliestere Fr
100% Polyester Fr
100% Polyester Fr
100% Poliéster Fr



RY24
Grigio chiaro
Light grey
Gris clair
Gris claro



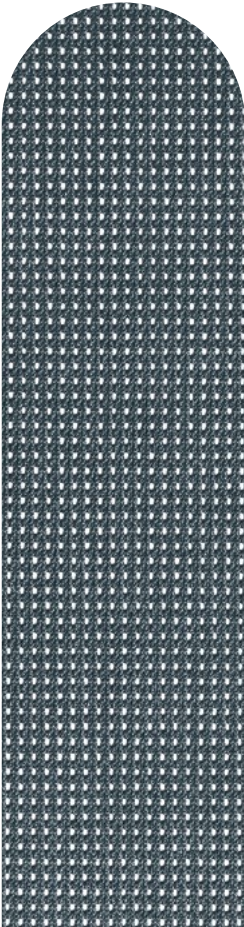
RY01
Nero
Black
Noir
Negro



RY15
Bianco
White
Blanc
Blanco

Maglia

100% Poliestere Fr
100% Polyester Fr
100% Polyester Fr
100% Poliéster Fr

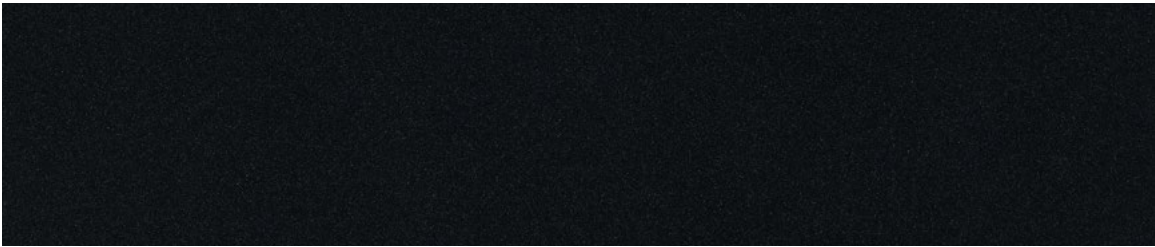


RY04
Grigio avio
Grey avio
Gris avio
Gris avio

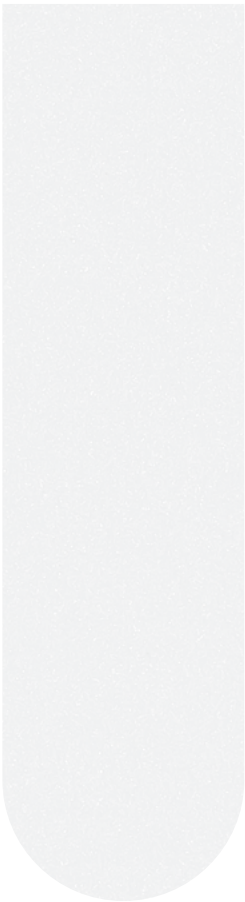


RM01
Nero
Black
Noir
Negro

MDF



MDFBK
Nero
Black
Noir
Negro

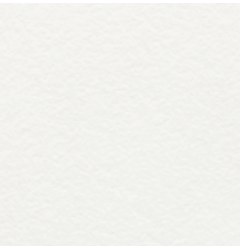


MDFWH
Bianco
White
Blanc
Blanco

Legni/Woods/Bois/Maderas



WDANA
Frassino naturale
Natural ash
Frêne naturel
Fresno natural



WDMWH
Nobilitato bianco
White melamine
Mélaminé blanc
Nobilitado blanco



WDAWN
Frassino tinto noce
Walnut stained ash
Frêne teinté noyer
Fresno teñido nogal

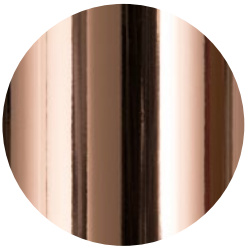


WDMBK
Nobilitato nero
Black melamine
Mélaminé noir
Nobilitado negro



WDMNO
Nobilitato rovere naturale
Natural oak melamine
Mélaminé rouvre naturelle
Nobilitado roble natural

Metalli/Metals/Métaux/Metales



MTLCP
Ramato
Coppered
Cuivré
Coberado



MTLCR
Cromo
Chrome
Chromé
Cromo



MTLWH
Bianco opaco
Matt white
Blanc mat
Blanco mate



MTLBK
Nero opaco
Matt black
Noir mat
Negro mate

CAT.

B

Teddy

CAT.

C

Chili

Mirage

Secret

CAT.

E

Fenice

Step Melange

CAT.

F

Extrema AU

CAT.

G

Gorgeous

Morph

CAT.

H

Deans

CAT.

PF

Fiore rettificato
Corrected grain
Grain corrigé
Grano corregido

CAT.

PA

Fiore anilina
Aniline grain
Grain aniline
Grano anilina

	Crystal	Wrap	Wrap Plus	Omnia	Omnia White	Logica	Logica White	Spot	Akka	Eden
Teddy				●	●	●	●			
Chili	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Mirage	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Secret	●	●	●	●	●	●	●	●	●	
Fenice	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Step Melange	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Extrema AU	●	●	●	●	●	●	●	●	●	
Gorgeous	●	●	●		●			●	●	●
Morph	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
Deans	●	●	●					●	●	●
Fiore rettificato Corrected grain Grain corrigé Grano corregido	●	●	●	●	●	●	●	●	●	
Fiore anilina Aniline grain Grain aniline Grano anilina	●	●	●					●	●	

I colori dei campioni e delle fotografie sono solo indicativi, leggeri scostamenti non verranno accettati come reclamo. I colori chiari non devono essere messi a contatto con tessuti e capi d'abbigliamento trattati con coloranti non fissati o con scarse solidità di tintura, onde evitare macchie ed aloni di coloranti di cui non possiamo garantire la pulitura.

The colors of the sample and photographs are only estimates, slight differences will not be accepted as a complaint. To avoid permanent stainsb, the lighter colours of the article should not be brought into contact with textiles and clothing coloured with unfixed dyes. We cannot guarantee the ability to remove unknown dyes from light coloured product.

Les couleurs des échantillons et des photographies sont indicatifs, de lég-ères différences ne seront pas acceptées comme réclamation. Les couleurs claires ne doivent pas entrer en contact avec de tissus et vêtements traités avec de colorants mal fixés ou avec de pigments peu solides, pour éviter taches et halos de colorant pour lesquels nous ne pouvons pas garantir le nettoyage.

Los colores de las muestras y fotografías son solo indicativos. Las diferencias leves de color entre un lote y el otro deben considerarse normales. Las variaciones leves no se aceptarán como reclamo. Los colores claros no deben ponerse en contacto con telas y prendas tratadas con colorantes no fijados o con escasa solidez de tintura, a los fines de evitar manchar y dejar marcas de colorantes, de las cuales no podemos garantizar la remoción.



Diritti riservati.
La riproduzione anche parziale è consentita solo previa autorizzazione scritta di Linea Fabbrica Srl

All rights reserved.
No parts of this catalogue may be reproduced without permission in writting form by Linea Fabbrica Srl

Tous droits réservés.
Toute reproduction totale ou partielle est interdite, sans autorisation écrite préalable de Linea Fabbrica Srl

Reservados todos los derechos.
La reproducción, total o parcial, está permitida solo con la autorización por escrito de Linea Fabbrica Srl

A.D./
Arch. Paolo Pampanoni

Concept and Graphic/
d+a

Photos/
Studiolux
Officine Fotografiche Friulane
Aztec SNC

Stylist/
Tiziana De Mario
Rosanna Bugnicolo
Morena Chiodi

Printing/
Tipolito Properzio

Binding/
Legatoria Umbra

Thanks to/
Binova Interni
Cumini Interiors

E.D./
Mar. 2022



Linea Fabbrica Srl
company certified

UNI EN ISO 9001:2015/
Certificate nr. 50 100 14238
Rev.001

UNI EN ISO 14001:2015/
Certificate nr. 50 100 14243
Rev. 001

UNI EN ISO 45001:2018/
Certificate nr. 50 100 14970
Rev. 001



The mark of
responsible forestry

Linea Fabbrica srl
company certified FSC®

Via Thonet, 5
33044 Manzano (UD)
Tel: +39. 0432 747111
Fax: +39. 0432 747199
info@nahu.it
www.nahu.it



nahu